

النشرة الشهرية للإحصائيات

20	النقل البحري	3.8	المعيار الخاص لنشر البيانات الإحصائية جدول
21	النقل الجوي	4.8	نشر مؤشرات القطاع الحقيقي والتجارة الخارجية
22	النقل الحديدي	5.8	<b>1. السكان</b>
	<b>التجارة الداخلية</b>	<b>9.</b>	1.1 السكان حسب الولاية (في غرة جويلية)
23	معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة	1.9	2.1 الحالة المدنية: الولادات
	الرقم القياسي العام لأسعار الاستهلاك	2.9	3.1 الحالة المدنية: الوفيات
26	العائلي		4.1 الحالة المدنية: الزواج
	التغيرات الشهرية للرقم القياسي للاستهلاك	3.9	<b>2. الأجور</b>
28	العائلي		1.2 الأجر الأدنى المضمون
	الرقم القياسي لأسعار البيع عند الإنتاج	4.9	2.2 نسبة التطور الثلاثي للأجور
30	الصناعي		<b>3. الشغل</b>
	الواردات على سوق الجملة بتونس	5.9	1.3 مطالب التشغيل
32	العاصمة		2.3 عروض الشغل
	<b>النقود و البنوك</b>	<b>10.</b>	3.3 الطلبات الموظفة
34	النظام النقدي	1.10	<b>4. الصناعة</b>
35	نسبة الفائدة	2.10	1.4 الأرقام القياسية للإنتاج الصناعي
35	معدل سعر صرف العملة بالدينار	3.10	2.4 الصناعة الغذائية
35	أهم مؤشرات البورصة	4.10	3.4 مواد البناء
36	القروض المحصية	5.10	4.4 الصناعة الميكانيكية
	<b>التجارة الخارجية</b>	<b>11.</b>	5.4 الصناعة الكيماوية
37	التبادل حسب الاستعمال والنظام	1.11	6.4 صناعة الورق
	التجارة الخارجية حسب نظام وتصنيف	2.11	<b>5. المناجم</b>
38	مجموعات الأنشطة الاقتصادية		1.5 الإنتاج
	التبادل الشهري حسب تصنيف مجموعات	3.11	2.5 البيع المحلي
39	الأنشطة الاقتصادية		<b>6. الطاقة</b>
39	التبادل الشهري حسب الاستعمال	4.11	1.6 استخراج و تكرير النفط و الغاز
40	أهم المواد المصدرة	5.11	2.6 الكهرباء
41	أهم المواد الموردة	6.11	3.6 إنتاج وتوزيع المياه
42	الميزان التجاري حسب البلدان	7.11	4.6 مصادر الطاقة
	<b>الحسابات القومية</b>	<b>12.</b>	<b>7. السياحة</b>
44	الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار القارة 1990	1.12	1.7 المسافرون الوافدون حسب الجنسية
	نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة	2.12	2.7 المسافرون المغادرون حسب الجنسية
44	الاقتصادية بالأسعار القارة 1990		3.7 المسافرون الوافدون غير المقيمين حسب
45	الناتج المحلي الإجمالي بالأسعار الجارية	3.12	الجنسية
	نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة	4.12	4.7 عدد ليالي إقامة غير المقيمين
45	الاقتصادية بالأسعار الجارية		<b>8. النقل</b>
			1.8 تسجيل العربات
			2.8 رخص السياقة

**Norme Spéciale De  
Diffusion Des Données (NSDD)  
Calendrier de diffusion des indicateurs  
du secteur réel et du commerce extérieur**

Catégorie des indicateurs	Date de la dernière mise à jour du calendrier	Diffusion				
		Juillet	Aout	Septembre	Octobre	
Comptabilité nationale	25/03/2009	30 (T1-2009)		30 (T2-2009)		
Indice de la production industrielle	11/06/2009	13 (05-2009)	12 (06-2009)	12 (07-2009)	12 (08-2009)	
Marché du travail						:
Population active occupée	19/03/2009					
Taux de chômage	19/03/2009					
Taux d'évolution des salaires	30/03/2009			30 (T2-2009)		
Indice des prix à la consommation familiale	06/06/2009	06 (06-2009)	05 (07-2009)	05 (08-2009)	05 (09-2009)	
Indice des prix de vente industriels	30/06/2009	30 (06-2009)	31 (07-2009)	30 (08-2009)	30 (09-2009)	
Commerce extérieur	11/06/2009	13 (06-2009)	12 (07-2009)	12 (08-2009)	12 (09-2009)	
Population au 1 <sup>er</sup> juillet	28/02/2009				30 (an- 2009)	<b>1</b>

السعر بالدينار التونسي	الدورية	لغة النشر	
			<b>- نشریات عامة</b>
			<b>* نشریات شهرية (إشتراك سنوي 12 عدد)</b>
25,000	شهرية	مزدوج اللغة	النشرة الإحصائية الشهرية
			<b>* نشریات سنوية</b>
25,000	سنوية	مزدوج اللغة	النشرة الإحصائية السنوية 2007 + قرص ليزري
5,000	سنوية	مزدوج اللغة	تونس بالأرقام لسنة 2007
			<b>- نشریات متخصصة</b>
30,000	سنوية	فرنسية	النشرة السنوية لنتائج التجارة الخارجية لسنة 2007 + قرص ليزري
10,000	سنوية	فرنسية	الحسابات القومية عدد 13 + قرص ليزري
15,000	سنوية	مزدوج اللغة	التقرير السنوي لمؤشرات البنية الأساسية لسنة 2007 + قرص ليزري
10,000	سنوية	عربية	التقرير السنوي حول خصائص أعوان الوظيفة العمومية وأجورهم لسنة 2006 + قرص
10,000	سنوية	عربية	التقرير السنوي حول الوضع الديموغرافي في تونس لسنة 2006
			<b>- نتائج المسوحات</b>
			<b>* التعداد العام للسكان والسكنى لسنة 2004</b>
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد الأول: النتائج الأولى + قرص ليزري (نفذ)
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد الثاني: النتائج حسب الوحدات الإدارية + قرص ليزري
			العدد الثالث: خصائص السكان والمساكن والأسر على مستوى المعتمديات
15,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الأول: إقليم الشمال الشرقي + قرص ليزري
10,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الثاني: إقليم الشمال الغربي + قرص ليزري
12,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الثالث: إقليم الوسط الشرقي + قرص ليزري
10,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الرابع: إقليم الوسط الغربي + قرص ليزري
12,000	عشر سنوات	عربية	الجزء الخامس: إقليم الجنوب + قرص ليزري
12,000	عشر سنوات	عربية	الجزء السادس: نشرية تكميلية حول الخصائص الاقتصادية للسكان من الفئة العمرية 15 سنة فأكثر على مستوى المعتمديات + قرص ليزري
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد الرابع: خصائص الهجرة + قرص ليزري
15,000	عشر سنوات	عربية	العدد الخامس: خصائص السكان وخصائص النوات العائلية والإعاقة + قرص ليزري
			<b>- المسح الوطني حول إستهلاك الأسر</b>
20,000	خمس سنوات	فرنسية	الجزء الأول: نشرية خاصة بنفقات الأسر 2005 + قرص ليزري
20,000	خمس سنوات	فرنسية	مجلد ب: نشرية خاصة بالتغذية 2005
			<b>- المسح الوطني حول التشغيل</b>
15,000	سنوية	عربية	المسح الوطني حول السكان والتشغيل لسنة 2007
			<b>- المسح الوطني للمؤسسات الصغرى</b>
10,000	خمس سنوات	فرنسية	المسح الوطني للمؤسسات الصغرى لسنة 1997
10,000	خمس سنوات	فرنسية	المسح الوطني للمؤسسات الصغرى لسنة 2002 + قرص ليزري
			<b>- الإسقاطات السكانية</b>
15,000	-	عربية	إسقاطات السكان النشيطين والطلبات إضافية للشغل 2004-2024 + قرص ليزري
15,000	-	عربية	الإسقاطات السكانية 2004-2034 + قرص ليزري
			<b>- نشریات أخرى</b>
15,000	-	فرنسية	التصنيف التونسي للأنشطة
15,000	-	عربية	التصنيف التونسي للأنشطة
15,000	-	فرنسية	التصنيف التونسي للمواد
12,000	-	مزدوج اللغة	المصنف الوطني لترميز الوحدات الإدارية + قرص ليزري
			سلسلة المنهجية الإحصائية
5,000	-	فرنسية	عدد 5: سلسلة مؤشر أسعار الجملة ومؤشر أسعار البيع عند الإنتاج الصناعي
17,000	-	فرنسية	عدد 6: سلسلة المنهجية الإحصائية + قرص ليزري

النشریات الصادرة بالمعهد الوطني للإحصاء يمكنكم تصفحها بمكتبة المعهد (قسم التوثيق)

لشراء النشریات يمكنكم الإتصال بمكتب البيع على العنوان التالي:

(معلوم البريد على حساب الحريف)

86 شارع الهادي شاكر- تونس الهاتف: (216) 71 891 002, رقم أخضر 303 80100 الفاكس: (216) 71 792 559

الموقع على شبكة الأنترنت: [www.INS.Nat.tn](http://www.INS.Nat.tn)

البريد الإلكتروني: [INS@mdci.gov.tn](mailto:INS@mdci.gov.tn)

## SYMBOLES ET ABREVIATIONS

SIGNES UTILISES	العلامات المستعملة
Le renseignement n'est pas encors publié ou n'est pas parvenu	البيانات لم تنشر أو لم تصلنا بعد
Résultat rigoureusement nul	النتيجة معدومة تماما
En raison de la nature du produit, il est impossible d'inscrire un chiffre	ليس بالإمكان تسجيل العدد نظرا لطبيعة الأشياء
Inférieur à l'unité	دون الوحدة

UNITES UTILISEES	الوحدات المستعملة
%	بالمائة %
Bill	تذكرة
B	علبة
Bteill	قارورة
D	دينار
G	غرام
HI	هيكولتر
Kg	كيلوغرام
Km / v	كيلومتر / عربية
Kw / h	كيلواط / ساعة
L	لتر
M	متر
M <sup>2</sup>	متر مربع
M <sup>3</sup>	متر مكعب
M/D	مليون دينار
Mill	مليم
M	ألف
Nbre	عدد
Pers	شخص
Abon	اشترك
Pa	علبة
Piq	حقنة
Tu	جعبة
V.K	مسافر / كيلومتر
Pass	مسافر
P	قطعة
Po	جهاز
Q	قنطار
T	طن
TX	برميل
T.K	طن / كيلومتر
T.E.P	طن مقابل نפט
1ta	فنجان

**ملاحظة:** معطيات هذه النشرة مؤقتة واستعمالها مرخص به مع بيان المصدر

**Nota:** Les données de ce bulletin présentent un caractère provisoire

Toute reproduction partielle ou totale est autorisée sous réserve

de l'indication de la source

# 1. POPULATION

## 1.1 Population par gouvernorat (au 1<sup>er</sup> juillet)

Unité : Le millier

Source : Institut National de la Statistique

# 1. السكان

## 1.1 السكان حسب الولاية (في غرة جويلية)

الوحدة: الألف

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

Par gouvernorat	2008	2007	2006	2005	2004	2003*	2002*	2001*	حسب الولايات
Tunis	992,9	991,3	989,0	986,7	985,3	983,2	978,1	964,9	تونس
Ariana	473,1	460,3	447,3	435,9	422,5	412,2	382,7	373,4	أريانة
Ben Arous	555,6	543,6	531,1	520,2	506,4	495,6	467,3	456,6	بن عروس
Manouba	358,6	352,9	347,1	341,8	336,6	331,9	326,8	321,0	منوبة
Nabeul	733,4	723,7	714,5	705,0	695,6	687,1	650,4	641,5	نابل
Zaghouan	167,1	165,5	165,7	163,3	161,6	159,9	157,4	155,7	زغوان
Bizerte	538,8	536,0	532,8	529,3	525,2	520,8	523,8	521,2	بنزرت
Béja	304,3	303,7	303,8	304,0	305,0	305,6	306,3	308,8	باجة
Jendouba	420,5	419,8	419,1	418,1	417,7	416,0	416,1	416,6	جندوبة
Le Kef	256,7	257,3	258,0	258,5	259,5	259,2	263,5	267,5	الكاف
Siliana	233,2	233,3	233,7	233,9	234,7	234,4	238,2	241,9	سليانة
Kairouan	553,8	551,9	550,3	548,2	547,4	546,1	571,1	567,4	القيروان
Kasserine	424,9	422,1	419,2	415,7	413,6	410,5	424,8	420,7	القصرين
Sidi Bouzid	405,9	403,4	401,1	398,4	396,6	394,4	404,3	401,5	سيدي بوزيد
Sousse	590,4	579,0	568,2	557,1	545,8	536,3	510,1	501,2	سوسة
Monastir	494,9	485,0	475,3	466,3	456,7	448,4	429,2	421,2	المنستير
Mahdia	389,9	386,9	384,5	381,9	378,8	375,2	376,5	371,5	المهدية
Sfax	904,8	893,0	881,0	869,4	857,1	846,5	832,6	820,6	صفاقس
Gafsa	332,4	330,0	328,2	326,0	324,5	322,7	333,4	330,7	قفصة
Tozeur	101,3	100,3	99,4	98,5	97,7	97,0	98,5	97,4	توزر
Kébili	147,8	146,6	145,5	144,4	143,5	142,6	144,2	142,8	قبلي
Gabès	354,4	351,6	348,7	345,9	343,4	340,8	337,7	335,0	قابس
Médenine	447,3	443,7	440,2	436,7	433,4	430,1	431,9	427,0	مدنين
Tataouine	144,6	144,3	144,2	143,9	143,8	143,4	144,0	144,5	تطاوين
<b>Ensemble</b>	<b>10326,6</b>	<b>10225,2</b>	<b>10127,9</b>	<b>10029,1</b>	<b>9932,4</b>	<b>9839,9</b>	<b>9748,9</b>	<b>9650,6</b>	<b>المجموع</b>

\* La population au 1<sup>er</sup> juillet pour les années 2000 à 2003 a été actualisée sur la base des données du recensement général de la population et d'habitat 2004 et du solde migratoire négatif avec l'étranger d'environ 50 mille personnes

\* عدد السكان في غرة جويلية من سنوات 2000 إلى 2003 وقع تحيينه على أساس بيانات التعداد العام للسكان والسكنى لسنة 2004 و ما أفرزه من صافي هجرة سلبية مع الخارج بما يناهز 50 ألف نسمة

# 1. POPULATION

## Etat civil

UNITE: Le nombre

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

# 1. السكان

## الحالة المدنية

الوحدة : العدد

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	2009			2008												Total	
	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill.	Juin	Mai	Avril	Mars				
<b>1.2 NAISSANCES <sup>(1)</sup></b>															(1)	<b>2.1</b>	
Tunis	2244	2278	2492	2053	2005	2218	2260	2900	3109	3244	2942	2575	2330	30072	تونس		
Ariana	307	299	392	168	268	316	344	392	506	497	450	328	302	4248	أريانة		
Ben Arous	279	200	323	296	388	474	461	518	525	606	545	413	287	5149	بن عروس		
Manouba	67	69	94	71	90	83	90	101	106	72	50	81	65	972	منوبة		
Nabeul	859	755	995	866	856	929	1042	1201	1222	1159	1123	1026	863	12057	نابل		
Zaghouan	179	201	237	176	196	204	217	269	258	274	264	250	164	2710	زغوان		
Bizerte	642	586	634	606	615	758	503	863	887	920	603	655	623	8081	بنزرت		
Béja	210	240	280	202	230	299	329	397	410	420	418	240	215	3658	باجة		
Jendouba	412	365	427	423	372	385	535	495	541	540	602	429	411	5509	جندوبة		
Le Kef	280	223	265	250	228	251	278	329	304	419	409	268	280	3487	الكاف		
Siliana	269	235	319	237	231	275	278	303	280	334	400	329	289	3462	سليانة		
Kairouan	863	832	1114	663	682	648	553	723	845	972	1115	917	863	9927	القيروان		
Kasserine	635	649	707	391	534	546	533	634	724	842	790	698	635	7683	القصرين		
Sidi Bouzid	572	465	655	493	289	416	423	540	497	511	513	415	494	5611	سيدي بوزيد		
Sousse	949	826	1011	991	1000	721	1144	1274	1264	1142	1258	1001	837	12582	سوسة		
Monastir	735	665	812	711	731	786	878	913	1009	888	950	731	697	9692	المنستير		
Mahdia	651	474	600	542	521	472	691	812	629	646	749	612	560	7327	المهدية		
Sfax	1180	1052	1308	1175	1230	1421	1495	1534	1479	1536	1467	1351	1236	16361	صفاقس		
Gafsa	405	407	472	441	380	465	510	531	552	576	591	449	405	5915	قفصة		
Tozeur	151	125	153	166	159	181	183	165	153	153	176	138	151	1956	توزر		
Kébili	186	210	240	207	210	220	197	238	274	200	257	278	186	2756	قبلي		
Gabès	469	451	474	451	307	484	558	461	686	689	661	548	423	6213	قابس		
Médenine	629	647	705	540	671	764	757	820	903	851	827	649	580	8662	مدنين		
Tataouine	189	176	194	169	166	167	172	172	176	205	264	222	185	2266	تطاوين		
<b>TOTAL</b>	<b>13362</b>	<b>12430</b>	<b>14903</b>	<b>12288</b>	<b>12359</b>	<b>13483</b>	<b>14431</b>	<b>16585</b>	<b>17339</b>	<b>17696</b>	<b>17424</b>	<b>14603</b>	<b>13081</b>	<b>176356</b>	<b>المجموع</b>		
<b>1.3 DECES <sup>(1)</sup></b>															(1)	<b>3.1</b>	
Tunis	687	629	840	722	713	660	585	600	640	614	673	677	638	7964	تونس		
Ariana	158	134	130	124	124	134	117	126	115	91	129	111	147	1479	أريانة		
Ben Arous	116	114	148	132	127	83	112	123	134	143	110	104	131	1454	بن عروس		
Manouba	103	84	97	90	89	71	58	79	70	51	68	64	103	924	منوبة		
Nabeul	214	232	244	282	318	270	251	243	246	270	219	271	292	3290	نابل		
Zaghouan	65	64	80	86	66	55	52	53	53	54	55	72	75	765	زغوان		
Bizerte	251	229	271	270	221	221	184	197	213	211	197	193	240	2579	بنزرت		
Béja	120	90	130	72	110	101	102	103	89	95	99	95	81	1164	باجة		
Jendouba	218	265	285	191	187	164	136	172	147	205	133	173	167	2087	جندوبة		
Le Kef	142	166	183	166	99	113	121	90	82	96	88	127	105	1356	الكاف		
Siliana	107	131	144	90	102	87	72	72	46	56	62	86	127	988	سليانة		
Kairouan	228	256	183	107	96	94	58	188	186	167	200	225	228	1988	القيروان		

<sup>(1)</sup> Par gouvernorat de déclaration

<sup>(1)</sup> حسب الولاية المسجلة بها

# 1. POPULATION

## Etat civil

# 1. السكان

## الحالة المدنية

UNITE: Le nombre

الوحدة : العدد

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009			2008											Total			
	Mars	Fév	Janv	Ø	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill.	Juin	Mai	Avril	Mars				
<b>1.3 DECES <sup>(1)</sup></b>																	(1)	<b>3.1</b>
Kasserine	160	143	193	144	136	116	99	110	132	108	127	126	160	1592	القصرين			
Sidi bouzid	139	149	170	114	51	88	94	108	100	92	118	106	139	1329	سيدي بوزيد			
Sousse	330	347	391	330	256	276	258	311	296	249	277	263	273	3433	سوسة			
Monastir	238	254	310	253	192	204	196	186	188	172	168	200	243	2491	المنستير			
Mahdia	177	206	278	179	166	160	171	166	175	114	153	162	174	2006	المهدية			
Sfax	395	382	522	483	396	369	339	380	365	330	352	341	410	4677	صفاقس			
Gafsa	119	117	140	152	88	81	92	108	109	72	94	96	119	1260	قفصة			
Tozeur	57	40	60	48	51	28	33	43	61	41	46	51	57	567	توزر			
Kébili	54	15	40	58	30	43	29	45	49	33	35	42	54	509	قبلي			
Gabés	149	195	164	163	98	83	156	111	167	117	136	127	142	1633	قابس			
Médenine	196	199	232	234	179	151	154	213	205	128	144	169	197	2255	مدنين			
Tataouine	63	73	74	69	48	49	24	38	61	38	45	52	73	644	تطاوين			
<b>TOTAL</b>	<b>4486</b>	<b>4514</b>	<b>5309</b>	<b>4559</b>	<b>3943</b>	<b>3701</b>	<b>3493</b>	<b>3865</b>	<b>3929</b>	<b>3547</b>	<b>3728</b>	<b>3933</b>	<b>4375</b>	<b>48434</b>	<b>المجموع</b>			
<b>1.4 MARIAGES <sup>(1)</sup></b>																	(1)	<b>4.1</b>
Tunis	570	246	244	203	347	348	423	1455	1072	531	492	286	529	6145	تونس			
Ariana	71	32	18	25	35	16	44	187	130	77	149	29	51	787	أريانة			
Ben Arous	324	109	124	185	167	160	157	1265	964	289	168	119	321	4023	بن عروس			
Manouba	100	45	47	36	82	85	150	443	452	144	51	42	95	1668	منوبة			
Nabeul	631	137	123	254	876	942	1065	1225	1372	1043	252	201	433	7968	نابل			
Zaghouan	69	21	27	51	81	45	74	473	312	119	50	45	59	1356	زغوان			
Bizerte	248	81	101	228	193	238	163	1809	1068	249	117	134	246	4614	بنزرت			
Béja	90	33	18	103	84	62	110	857	317	45	55	54	112	1869	باجة			
Jendouba	218	71	90	134	214	223	410	1111	776	199	110	125	165	3613	جندوبة			
Le Kef	94	24	30	72	63	82	27	569	454	97	52	44	105	1631	الكاف			
Siliana	87	22	31	72	67	61	19	232	277	109	49	33	81	1050	سليانة			
Kairouan	195	75	92	118	78	102	130	799	660	229	245	129	195	2852	القيروان			
Kasserine	166	92	134	152	99	176	283	844	625	228	119	97	169	3018	القصرين			
Sidi Bouzid	321	63	94	74	69	116	385	965	629	284	231	122	306	3338	سيدي بوزيد			
Sousse	479	112	170	302	260	385	69	1346	1172	520	234	203	357	5132	سوسة			
Monastir	302	90	126	150	142	198	41	967	1346	439	133	87	354	4042	المنستير			
Mahdia	203	64	107	157	138	163	39	920	744	222	99	84	215	2962	المهدية			
Sfax	608	148	147	371	259	81	110	934	1097	738	331	205	798	5237	صفاقس			
Gafsa	192	42	72	153	111	115	63	660	633	200	90	74	192	2421	قفصة			
Tozeur	120	23	23	91	88	37	7	168	176	30	22	37	130	825	توزر			
Kébili	160	17	10	141	23	28	6	172	328	43	19	19	160	990	قبلي			
Gabés	177	42	51	85	71	108	26	690	687	138	80	34	191	2212	قابس			
Médenine	281	86	87	177	127	170	32	1035	1441	310	132	108	305	4017	مدنين			
Tataouine	69	16	22	21	34	31	0	122	355	42	17	20	47	695	تطاوين			
<b>TOTAL</b>	<b>5775</b>	<b>1691</b>	<b>1988</b>	<b>3355</b>	<b>3708</b>	<b>3972</b>	<b>3833</b>	<b>19248</b>	<b>17087</b>	<b>6325</b>	<b>3297</b>	<b>2331</b>	<b>5616</b>	<b>72465</b>	<b>المجموع</b>			

(1) Par gouvernorat de déclaration

(1) حسب الولاية المسجلة بها



## 2. SALAIRE

### 2.1 Salaire minimum garanti

UNITE: Dinars

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

## 2. الأجر

### 1.2 الأجر الأدنى المضمون

الوحدة: الدينار

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009					2008									
	Ø	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juill	Juin		Mai
<b>Salaire Minimum Inter- professionnel Garanti (S.M.I.G) Salaire horaire</b>															لمختلف المهن في القطاعات الغير الفلاحية الأجر بالساعة
<b>Régime 40 h</b>		1,286	1,286	1,286	1,286	1,286	1,286	1,286	1,286	1,286	1,286	1,286	1,228	1,228	نظام 40 ساعة
<b>Régime 48 h</b>		1,235	1,235	1,235	1,235	1,235	1,235	1,235	1,235	1,235	1,235	1,235	1,177	1,177	نظام 48 ساعة
<b>Salaire Minimum Agricole Garanti (S.M.A.G )</b>															
<b>Salaire par jour</b>		7,749	7,749	7,749	7,749	7,749	7,749	7,749	7,749	7,749	7,749	7,749	7,379	7,379	الأجر باليوم

### 2.2 Taux d'évolution trimestriel des salaires<sup>(1)</sup>

### 2.2 نسبة التطور الثلاثي للأجور<sup>(1)</sup>

UNITE: En %

الوحدة: بالمائة

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009	2008			
	1 T1	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1
<b>Taux d'évolution trimestriel des salaires</b>	1,76**	(2)	(2)	1,07	1,12

\* Chiffres semi définitif

\*\* Chiffres provisoires

\* أرقام شبه نهائية

\*\* أرقام أولية

<sup>(1)</sup> Salaire dans le secteur privé non agricole

<sup>(2)</sup> Redressement des taux d'évolution des salaires relatifs à ces trimestres

<sup>(1)</sup> الأجر في القطاع الخاص غير الفلاحي

<sup>(2)</sup> تم تعديل نسبة تطور الأجر لهذه الثلاثيات

# 3.EMPLOI

## MARCHE DE L'EMPLOI

∅ .3  
∅

UNITE : le nombre

Source : Agence Tunisienne de l'Emploi et du Travail Indépendant

الوحدة : العدد

المصدر : الوكالة التونسية للتشغيل والعمل المستقل

	2 0 0 9					2 0 0 8								∅ Moy. Mens		
	∅ Mai	∅ Avril	∅ Mars	∅ Fév	∅ janv	∅ Dec	∅ Nov	∅ Oct	∅ Sept	∅ Août	∅ Juil	∅ Juin	∅ Mai			
<b>3.1 DEMANDES D'EMPLOIS</b>	<b>40913</b>	<b>42957</b>	<b>34014</b>	<b>43628</b>	<b>59475</b>	<b>37782</b>	<b>45264</b>	<b>86175</b>	<b>42377</b>	<b>46001</b>	<b>42268</b>	<b>40653</b>	<b>41894</b>	<b>46697</b>	∅	1.3
Dont :																:
Premier emploi	34963	36715	28509	38363	47292	33224	39634	78602	37667	41061	42268	34735	35704	41214	∅	
<b>PAR GOUVERNORAT</b>	<b>40913</b>	<b>42957</b>	<b>34014</b>	<b>43628</b>	<b>59475</b>	<b>37782</b>	<b>45264</b>	<b>86175</b>	<b>42377</b>	<b>46001</b>	<b>42268</b>	<b>40653</b>	<b>41894</b>	<b>46697</b>		
Tunis	3374	3301	2934	3455	4149	3452	4267	6493	3362	3385	3671	3473	3851	3963		
Ariana	1325	1370	1226	1334	1644	1379	1593	2473	1366	1375	1388	1389	1431	1529		
Ben Arous	2230	2196	1955	2349	2833	1936	2629	4230	2259	2334	2230	2358	2387	2589		
Manouba	1555	1476	1315	1555	1784	1455	1754	3123	1462	1328	1479	1482	1637	1703		
Nabeul	2875	2934	2147	2675	3141	1990	2490	5017	2615	2805	2178	2705	2683	2847	∅	
Zaghouan	927	892	675	765	967	673	804	1417	1171	968	968	1022	1061	1090		
Bizerte	2810	3262	2460	2617	3287	2172	2858	4714	3043	3015	2203	2763	2858	3063		
Béja	1065	1177	988	1179	1669	1061	1469	3140	1395	1369	1092	1237	947	1432		
Jendouba	1759	1845	1902	2247	2492	1569	1852	3865	1971	2165	2132	2100	1892	2049		
Le Kef	1148	1238	1181	1444	1437	1066	1163	2436	969	1339	1469	1012	1147	1325		
Siliana	1616	1345	1104	1376	1748	1333	1280	3334	1848	1897	1245	1233	1763	1623		
Kairouan	1591	1641	1167	1602	2058	1133	1361	3657	1303	1400	1815	1590	1322	1670		
Kasserine	1558	1530	1320	1916	2449	1357	1424	3292	1521	1720	1719	1327	1511	1656		
Sidi Bouzid	1102	1124	1016	1567	2130	1176	1276	3538	1357	1484	1440	1026	1164	1488		
Sousse	2284	2200	2010	2323	2351	1645	2331	3438	2248	2716	2096	2591	2416	2498		
Monastir	2489	2198	1656	2048	2487	1952	2108	4095	2328	2700	2077	2016	1973	2324		
Mahdia	1033	1023	912	1164	1282	969	1010	2321	907	1243	1052	975	1048	1177		
Sfax	3025	3408	2339	3572	4856	3276	3895	6504	2983	3324	3433	3458	3178	3677		
Gafsa	2254	2564	1706	2550	3352	3164	3955	5574	2291	3075	3053	2227	2315	2818		
Tozeur	720	951	508	624	6609	508	599	1491	707	742	670	594	620	736		
Kébili	768	763	543	892	1032	642	813	1829	933	1056	1002	866	837	1003		
Gabès	1236	1675	1087	1529	2366	1834	2078	4278	1744	1753	1772	1248	1598	1846		
Médenine	1682	1752	1402	2032	2394	1298	1489	3873	1862	2034	1463	1429	1651	1789		
Tataouine	487	1092	461	813	958	742	766	2043	732	774	621	532	604	800		
<b>3.2 OFFRES D'EMPLOIS</b>	<b>17829</b>	<b>15363</b>	<b>10645</b>	<b>11397</b>	<b>12050</b>	<b>8930</b>	<b>10978</b>	<b>10229</b>	<b>9916</b>	<b>13720</b>	<b>12548</b>	<b>12104</b>	<b>12510</b>	<b>12289</b>	∅	2.3
<b>3.3 PLACEMENTS REALISES</b>	<b>12582</b>	<b>13254</b>	<b>8567</b>	<b>10126</b>	<b>11959</b>	<b>8262</b>	<b>10883</b>	<b>9495</b>	<b>10209</b>	<b>11092</b>	<b>10805</b>	<b>11776</b>	<b>12100</b>	<b>11185</b>	∅	3.3
Dont :																:
Premier emploi	8417	8972	6103	6160	8452	5871	7864	6765	7068	7350	7040	7637	8059	7617	∅	

# 4.INDUSTRIE

.4

## 4.1 INDICES DE LA PRODUCTION INDUSTRIELLE

1.4 مؤشر الإنتاج الصناعي

BASE 100 EN 2000

سنة الأساس: 100 : 2000

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009				2008									Ø	Pondé- ration		
	Ø	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	août	Juil	Juin	Mai				Avril
<b>I-INDUSTRIES</b>																	
<b>MANUFACTURIERES</b>	126,1	120,4	117,9	123,5	119,1	127,7	131,2	123,4	119,7	136,8	139,0	142,4	138,9	132,8	77,68	1. صناعات معملية	
<b>INDUSTRIES AGRO- ALIMENTAIRES</b>	115,6	121,5	121,7	133,1	126,5	112,6	120,7	116,3	139,7	137,8	118,1	120,7	115,3	125,1	14,67	الصناعات الفلاحية والغذائية	
Abattage	101,7	98,3	97,4	80,9	168,9	107,3	136,2	117,0	113,7	110,5	111,9	103,5	104,4	113,0	1,94	للحوم	
Industries laitières	171,0	164,0	141,3	149,4	148,6	142,2	154,1	160,8	171,7	159,0	161,8	169,2	163,1	157,3	0,97	الحليب و مشتقاته	
Transfor.des grains	129,5	132,0	130,6	130,4	112,7	112,7	116,0	104,7	132,3	130,4	124,0	128,8	127,7	122,4	3,66	تحويل الحبوب	
Fab.d'huile et autres corps gras	56,6	150,3	236,5	300,7	192,3	84,0	62,0	59,9	53,6	56,6	51,5	55,3	62,8	125,1	1,86	الزيوت و المواد الدهنية	
Conserveries	59,8	50,8	17,6	24,5	66,7	88,3	94,9	130,8	308,3	351,2	111,7	94,5	63,5	118,9	1,01	المصبرات	
Ind.sucre,Confiserie	194,5	196,4	127,1	131,8	111,1	191,6	203,7	164,7	158,7	139,2	173,9	228,5	213,8	172,2	0,84	السكر و الحلويات	
Ind.Agro-Aliment,Diverses	115,5	116,5	112,8	127,3	117,7	119,0	129,5	103,1	107,7	108,0	112,9	113,7	114,9	115,7	1,38	مواد غذائية أخرى	
Fabrication de boissons	124,8	92,9	80,4	96,7	92,0	103,5	123,3	144,8	167,4	158,2	135,1	128,5	111,7	118,9	2,57	المشروبات	
Industrie du Tabac	113,1	123,9	124,1	126,3	122,9	128,4	123,1	100,1	122,3	96,9	107,2	128,6	129,7	119,5	0,45	التبغ	
<b>INDUST.MAT. CONSTRUC.</b>																	
<b>CERAMIQUE ET VERRE</b>	135,2	124,3	116,4	120,6	117,3	139,2	118,3	104,9	128,3	130,3	133,6	135,3	131,9	126,0	7,08	صناعة مواد البناء والخزف و البلور	
Extraction et Façonnage de produits de Carriere	138,1	128,4	117,9	118,1	114,2	129,9	121,3	102,0	128,8	130,0	131,6	135,9	131,4	124,3	1,30	إستخراج و تحويل مواد المقاطع الحجرية	
Fabric.de ciment et des ouvrages en ciment	134,7	125,2	120,3	120,6	114,5	128,2	117,0	105,8	132,3	130,6	133,6	135,1	135,3	125,9	3,23	الإسمنت و مصنوعات	
Indust.de la Céramique	132,5	117,9	106,0	119,2	120,0	161,6	115,3	100,8	122,6	128,7	133,1	136,1	127,6	126,1	2,20	الخزف	
Industrie du verre	147,1	141,0	139,5	138,1	137,3	133,4	136,6	132,1	128,2	139,3	144,4	129,7	128,7	132,5	0,36	البلور	
<b>INDUST. MECANIQUES</b>																	
<b>ET ELECTRIQUES</b>	227,3	207,9	192,8	188,1	197,6	230,9	273,2	234,3	189,2	236,1	254,8	272,2	264,2	237,5	11,00	الصناعات الميكانيكية والكهربائية	
Sidérurhie, Métallurhie, fonderie	76,6	74,1	91,7	72,4	78,0	118,4	135,0	120,0	117,6	119,5	154,6	158,6	149,1	123,8	1,34	الفولاذ و المعادن	
Travail des métaux	165,6	172,3	130,1	125,8	146,7	160,9	167,5	154,9	159,7	177,9	192,0	177,6	156,8	159,7	2,11	الصناعات المعدنية	
Fab,Machines et équip. industriels	180,4	177,9	149,5	160,8	187,1	157,1	180,5	190,5	161,2	144,0	183,2	174,1	175,5	169,0	0,32	صناعة آلات و معدات صناعية	
Fab.d'automobiles et de cycles	299,6	265,5	232,5	238,1	227,5	240,9	244,8	250,2	181,4	239,4	241,5	259,6	279,1	249,7	1,74	صناعة الشاحنات و السيارات	
Fab. de mat. électrique	270,1	234,6	222,8	239,9	235,7	290,2	385,1	297,8	215,4	292,2	312,4	357,0	350,1	303,3	4,52	صناعة المعدات الكهربائية	
Fab. de mat. Électronique	309,9	303,9	358,4	238,8	277,0	318,0	331,0	320,4	273,5	305,9	352,5	353,4	347,9	310,5	0,46	صناعة المعدات الإلكترونية	
Fab. d'équip. ménagers	190,5	179,9	145,2	88,4	200,4	210,4	204,2	186,8	213,4	257,0	251,3	238,3	166,9	204,5	0,51	آلات و تجهيزات اسرية	

## 4.INDUSTRIE

## 4.1 INDICES DE LA PRODUCTION INDUSTRIELLE (SUITE)

.4  
1.4 مؤشر الإنتاج الصناعي (تابع)

BASE 100 EN 2000

سنة الأساس: 2000 :100

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009				2008									Ø	Pondé- ration				
	Ø	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai				Ø	Ø	Moy. Mens
<b>INDUSTRIES.CHIMIQUES</b>																			
	118,7	98,1	83,9	78,1	76,1	86,1	97,5	101,7	109,8	113,2	119,8	112,0	119,8	106,3	8,54		الصناعات الكيماوية		
Fabrication d'engrais	103,8	69,5	54,2	53,9	54,1	63,0	83,8	98,3	113,0	101,5	103,4	102,2	105,5	91,8	3,92		صناعة الأسمدة		
Aut. indus.chim .de base	101,3	111,4	108,6	69,8	47,3	56,2	69,4	116,7	120,6	127,0	121,5	129,8	126,0	106,2	0,66		مواد كيماوية أساسية أخرى		
Parachimie	162,0	142,1	114,9	103,9	105,5	120,4	118,8	114,3	136,9	174,0	166,0	141,8	163,1	143,5	2,25		مواد شبيهة كيماوية		
Indust.pharmaceutique	104,3	106,1	104,5	128,8	106,0	112,9	117,0	89,0	71,5	94,2	87,8	76,7	106,6	94,8	1,06		المنتجات الصيدلانية		
Indus du caoutc. et des pneumatiques	100,2	92,0	96,7	60,6	87,1	93,2	102,7	84,5	49,3	73,9	110,6	107,9	79,8	88,7	0,66		صناعة المطاط		
<b>TEXTILE,HABILL et CUIR</b>																			
	87,8	84,3	91,6	105,5	92,6	101,7	91,6	101,4	79,6	102,6	103,8	104,3	100,3	100,5	26,89		صناعة النسيج والجلد		
Filature, Tissage, finissage	87,3	98,2	89,7	87,8	77,0	98,0	136,9	132,9	68,3	137,1	138,7	148,8	141,4	124,6	3,44		الغزل والنسيج		
Bonneterie	107,1	102,9	104,3	99,9	93,3	114,0	124,1	122,6	101,1	113,5	113,3	110,3	117,0	111,8	3,03		البونترية		
Fabrication de Vêtements	77,9	72,8	85,1	99,8	91,3	93,5	77,6	71,7	72,7	83,1	84,6	84,4	77,2	83,4	15,77		الملابس		
Indus du Cuir et de la Chaussure	108,9	101,3	106,6	141,5	108,1	124,4	111,6	117,3	98,4	136,0	137,0	135,0	137,6	131,6	4,65		الجلود والأحذية		
<b>IND.MANUFACT.DIVERSES</b>																			
	133,1	136,1	131,4	128,1	132,1	133,9	134,9	136,0	134,8	135,2	139,4	137,9	132,2	133,4	9,50		صناعات معملية متفرقة		
Industrie du bois	115,6	115,5	116,0	112,1	118,1	118,7	118,6	121,2	120,8	121,5	121,8	120,3	114,9	117,7	5,37		صناعة اللوح		
Industrie du Papier,Imprim,Edition	151,2	164,5	150,2	147,8	150,2	156,6	154,2	147,5	149,0	153,1	169,0	164,0	157,4	154,9	2,35		صناعة الورق الطباعة والنشر		
Fab. De produit en mat.Plastiques	154,9	153,0	151,1	148,2	149,2	149,3	149,3	154,7	161,8	147,2	147,3	149,8	144,8	147,7	1,36		صناعة المواد البلاستيكية		
Industries diverses	183,4	186,5	159,7	158,0	152,7	157,8	187,2	200,0	146,7	169,9	172,7	178,3	172,2	167,6	0,42		صناعات أخرى		
<b>2.MINES</b>																			
	80,5	95,1	95,1	94,9	105,0	103,7	106,2	90,3	90,8	89,8	75,3	75,0	86,4	88,5	3,39		2. المناجم		
<b>3.ENERGIE</b>																			
	118,8	119,0	114,4	127,1	127,7	118,9	124,2	131,9	142,5	139,6	121,9	105,8	104,8	121,4	18,93		3. الطاقة		
Ext. et raffinage de pétrole et de gaz	113,1	111,8	107,3	121,4	122,8	113,6	117,4	118,6	122,4	116,7	105,0	86,6	91,7	108,9	12,20		استخراج وتكرير النفط والغاز		
Production et distribution d'électricité	130,0	135,8	133,1	144,6	142,7	132,1	138,6	159,8	183,1	186,0	153,8	142,7	132,4	148,4	5,12		إنتاج وتوزيع الكهرباء		
Production et distribution d'eau	125,6	120,1	108,2	113,7	117,0	117,1	130,5	143,8	162,9	163,5	145,3	133,0	116,7	129,4	1,61		إنتاج وتوزيع الماء		
<b>INDICE D'ENSEMBLE</b>																			
	123,1	119,2	116,4	123,2	120,3	125,2	129,0	123,9	123,0	135,7	133,6	133,2	130,7	129,1	100,00		المؤشر العام		

# 4.INDUSTRIE

## PRINCIPALES PRODUCTIONS

# 4.الصناعة

## أهم المنتوجات

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2009					2008								Ø	Ø	Moy. Mens			
	Ø	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai					Avril	
<b>4.2 INDUST. AGRO-ALIMENTAIRES</b>																		<b>2.4 الصناعة الغذائية</b>	
<b>TRANS.DES GRAINS</b>																		<b>تحويل الحبوب</b>	
Farine	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	66,0	67,7	67,6	60,7	75,6	68,7	68,7	75	74,5				دقيق	
Semoule	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	50,1	49,5	51,3	48,1	65,1	64,1	64,1	56,9	51,5				سميد	
<b>VENTES LOCALES</b>																		<b>البيع المحلي</b>	
Farine	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	65,0	65,7	65,9	59,9	74,2	67,4	67,4	74,3	73,6				دقيق	
Semoule	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	51,2	49,9	51,1	47,6	64,1	64,8	64,8	58,3	50,9				سميد	
<b>PRODUCTION</b>																		<b>الإنتاج</b>	
<b>INDUST. DU SUCRE</b>																		<b>صناعة السكر</b>	
Sucre en poudre	10 <sup>3</sup> T	21,9	22,0	1,7	...	...	21,4	21,9	20,3	7,1	8,1	8,1	21,3	21,5				سكر مرعي	
<b>FAB.DE BOISSONS</b>																		<b>صناعة المشروبات</b>	
Bière	10 <sup>3</sup> HL	10,6	9,1	8,7	10,5	91,5	107,8	11,7	29,1	124,8	138,0	124,0	119,4	114,7			94,9	Ø	الجمعة
<b>INDUST.DU TABAC</b>																			<b>صناعة التبغ</b>
Tabac à fumer	T	1168	1286	1287	1305	1283	1309	1274	1030	1248	1010	1094	1315	1334					تبغ التدخين
Tabac à priser	T	29	27	23	30	29	28	30	23	23	23	18	31	30					النفة
<b>4.3 MATERIAUX DE CONSTRUCTION</b>																			<b>3.4 مواد البناء</b>
<b>Productions</b>																			<b>الإنتاج</b>
Clinker(export)	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...					كلنكار(تصدير)
Ciment ordinaire	10 <sup>3</sup> T	677,1	589,9	573,6	561,6	525,0	643,6	551,2	460,2	656,6	648,9	656,1	644,1	669,2					إسمنت عادي
Ciments spéciaux	10 <sup>3</sup> T	19,1	28,9	25,0	27,8	11,1	18,4	18,9	21,1	30,5	21,6	27,3	32,1	30,8					إسمنت خاص
Chaux artificielle	10 <sup>3</sup> T	24,2	23,1	29,6	21,6	31,4	24,1	26,5	33,8	26,6	30,4	34,2	32,0	33,8					الجير الإصطناعي
Chaux hydraulique	10 <sup>3</sup> T	2,6	3,1	1,9	2,0	1,9	...	...	...	1,7	0,6	1,8	1,5	1,8					الجير المائي
Plâtre	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	14,6	10,8	14,7	14,2	11,0	15,5	16,8	18,8	19,7	16,8					الجبس
<b>Ventes locales</b>																			<b>البيع المحلي</b>
Ciment ordinaire	10 <sup>3</sup> T	582,6	521,9	446,4	465,5	394,8	510,2	490,9	329,7	515,6	528,4	536,4	571,1	570,8					إسمنت عادي
Ciments spéciaux	10 <sup>3</sup> T	15,1	13,1	11,2	12,0	2,5	11,3	11,4	8,5	13,8	16,4	16,6	15,8	15,0					إسمنت خاص
Chaux artificielle	10 <sup>3</sup> T	26,2	23,7	26,9	27,3	26,2	29,7	32,8	25,7	22,2	31,0	31,6	33,8	33,0					الجير الإصطناعي
Chaux hydraulique	10 <sup>3</sup> T	2,5	2,9	1,3	2,5	0,9	0,8	1,1	0,9	1,0	1,2	1,7	2,1	3,1					الجير المائي
Plâtre	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	5,0	3,7	3,6	3,8	2,6	5,1	5,7	6,2	5,7	5,1					الجبس

## 4.INDUSTRIE

### PRINCIPALES PRODUCTIONS (suite)

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

## 4. الصناعة

### أهم المنتوجات (تابع)

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	UNITE	2009					2008								Ø	Moy. Mens		
		Ø	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai				Avril
<b>4.4 INDUST. MECA . ET ELECTRIQUES</b>																		<b>4.4 الصناعة الميكاتكية و الكهربائية</b>
<b>SIDERURGIE ET FONDERIE</b>																		<b>الفولاذ و المعادن</b>
<b>PRODUCTION</b>																		<b>الإنتاج</b>
Billettes	10 <sup>3</sup> T	7,2	8,3	6,8	7,7	8,1	7,9	9,6	5,1	5,6	5,9	4,0	8,6	7,0				سبانك
Produits laminés	10 <sup>3</sup> T	10,9	12,6	22,4	7,6	19,7	29,3	22,4	23,1	46,3	19,6	6,4	41,4	41,6				قضبان البناء
Tréfilés	10 <sup>3</sup> T	1,0	9,0	0,8	0,6	0,5	0,8	0,5	0,5	0,2	0,6	0,9	1,4	1,5				أسلاك
Prod.moulés en fonte	T	590	150	916	308	875	910	1089	665	724	747	806	695	695				منتوج سبانك حديد صلب
Prod.moulés en acier	T	198	342	347	546	403	437	452	465	109	449	412	491	496				منتوج سبانك من فولاذ
Structures métalliques	T	735	692	693	732	776	683	507	553	534	599	579	542	414				هياكل معدنية
<b>VENTES LOCALES</b>																		<b>البيع المحلي</b>
Ronds à béton	10 <sup>3</sup> T	32,4	34,2	33,0	39,1	23,9	18,7	14,1	25,0	55,9	43,6	56	50,9	43,0				قضبان البناء
Tréfilés	10 <sup>3</sup> T	3,6	1,0	0,4	0,2	0,1	0,3	0,2	0,1	0,4	0,3	1,5	1,9	3,2				أسلاك
<b>INDUST. DU MONTAGE</b>																		<b>الصناعة التركيبية</b>
Camions	P	205	185	220	114	283	240	237	239	225	148	129	178	146				شاحنات
Téléviseurs (couleur) <sup>(1)</sup>	10 <sup>3</sup> p	5,7	5,9	14,9	5,8	5,0	8,0	5,5	3,7	6,0	6,0	8,6	2,2	5,9				تلفاز بالألوان <sup>(1)</sup>
<b>4.5 INDUST. CHIMIQUES ET FAB. D'ENGRAIS</b>																		<b>5.4 الصناعة الكيميائية</b>
<b>Production</b>																		<b>صناعة الأسمدة</b>
<b>إنتاج</b>																		
Acide phosphorique 54%	10 <sup>3</sup> T	95,0	68,6	47,7	42,9	43,4	55,6	82,1	92,7	103,6	110,2	102,8	106,8	115,6				حامض فوسفوري 54 %
Hyperphosphate	10 <sup>3</sup> T	2,8	...	0,9	1,0	3,4	1,3	6,0	6,2	1,8	0,0	3,3	2,7	3,5				الفسفاط الرفيع
Superphosphate 15%	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...				فسفاط جيد 15 %
Superphosphate 45%	10 <sup>3</sup> T	66,8	54,8	36,7	58,4	73,6	73,4	74,3	74,0	33,4	78,8	76,6	78,9	52,3				فسفاط جيد 45 %
Bicalcique	10 <sup>3</sup> T	8,6	3,6	3,9	4,7	1,8	2,2	4,0	3,2	4,1	9,9	8,4	6,9	9,4				بي كلسيك
D.A.P	10 <sup>3</sup> T	103,0	48,4	48,2	41,2	47,0	55,4	84,8	102,7	120,0	70,3	86,7	91,0	103,5				ث.أ.م
Ammonitrate	10 <sup>3</sup> T	18,5	28,7	20,7	23,8	20,8	15,4	3,0	...	6,5	...	...	...	5,7				أمونيتتر
Autres engrais composés	10 <sup>3</sup> T	...	3,1	1,9	0,3	...	2,4	...	...	4,9	2,5	...	3,1	1,6				أسمدة اخرى مركبة
<b>Ventes Locales</b>																		<b>البيع المحلي</b>
Superphosphate 15%	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	3,0	...	...	...	...	...	...	...	...				فسفاط جيد 15 %
Superphosphate 45%	10 <sup>3</sup> T	0,6	1,2	0,5	0,8	0,5	1,8	2,2	4,2	4,6	0,5	0,1	0,8	0,9				فسفاط جيد 45 %
D.A.P	10 <sup>3</sup> T	1,1	3,9	2,4	3,5	5,3	17,0	8,0	9,1	8,0	2,7	0,7	3,6	3,3				ث.أ.م
Ammonitrate	10 <sup>3</sup> T	13,0	35,8	39,9	35,3	20,1	9,7	4,6	4,8	6,3	1,0	1,0	2,0	8,0				أمونيتتر

<sup>(1)</sup> Production de 5 entreprises sur un total de 6 entreprises.

<sup>(1)</sup> إنتاج 5 مؤسسات بالنسبة لمجموع 6 مؤسسات

## 4. INDUSTRIE

### PRINCIPALES PRODUCTIONS (suite)

## 4. الصناعة

### أهم المنتوجات (تابع)

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	UNITE	2009				2008								Ø	Moy. Mens			
		Ø	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin				Mai	Avril
<b>AUTRES PRODUITS CHIMIQUES DE BASE</b>																		
Fluorure d'aluminium	10 <sup>3</sup> T	3,7	3,9	3,5	1,5	3,5	3,5	3,5	3,9	2,9	3,9	3,9	4,0	3,7				مواد أخرى كيميائية أساسية
T.P.P.S	10 <sup>3</sup> T	7,9	9,7	9,9	6,8	...	1,0	3,5	10,5	12,2	12,3	11,3	12,3	12,2				كافور الالمنيوم ثلاثي فسفاط صوديوم
<b>PNEUMATIQUES</b>																		صناعة المطاط
Voitures de tourisme	10 <sup>3</sup> P	13,7	14,6	10,0	13,9	12,8	17,7	20,0	16,5	8,4	12,0	17,6	17,4	14,1				سيارة عادية
Camionnettes	10 <sup>3</sup> P	30,2	25,9	27,6	18,3	26,1	25,1	25,1	23,1	16,0	18,8	29,8	26,8	22,6				الشاحنات الصغرى
Camions	10 <sup>3</sup> P	12,5	9,3	9,9	7,7	9,9	11,8	12,2	11,5	7,4	9,9	14,3	11,6	8,7				الشاحنات
Tracteurs	10 <sup>3</sup> P	5,1	3,9	3,5	2,6	3,5	3,9	5,5	3,4	1,3	7,1	4,7	2,2	4,6				جرارات
Autres engins	10 <sup>3</sup> P	0,7	0,8	0,6	0,4	0,5	0,9	1,2	1,2	0,4	1,2	0,8	0,4	0,3				معدات أخرى
<b>4.6 IND DU PAPIER</b>																		6.4 صناعة الورق
Pâte à papier	T	417	410	460	531	285	610	573	683	884	780	862	830	1018				عجين الورق
Papier d'impression	T	1214	1721	1559	1584	2307	2065	1908	1649	1947	2188	1965	1909	1842				ورق الطباعة

## 5. MINES

### PRINCIPALES PRODUCTIONS

## 5. المناجم

### أهم المنتوجات

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	UNITE	2009				2008								Ø	Moy. Mens				
		Ø	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin				Mai	Avril	
<b>5.1 Production</b>																			1.5 الإنتاج
Phosphates de chaux	10 <sup>3</sup> T	605,0	671,9	633,4	611,6	715,6	708,8	707,0	655,7	707,0	687,1	581,6	564,3	662,4					الفسفاط الجيري
Minerai de fer	10 <sup>3</sup> T	12,2	19,5	15,0	9,4	8,3	18,5	22,4	15,4	21,3	22,3	22,4	21,5	21,4					حديد خام
Sel marin (comm)	10 <sup>3</sup> T	57,5	94,3	157,5	204,1	8,7	132,7	140,0	51,2	44,5	53,3	28,3	39,8	41,5					الملح البحري للتسويق
<b>5.2 Ventes locales</b>																			2.5 البيع المحلي
Phosphates de chaux	10 <sup>3</sup> T	446,6	363,4	277,4	434,1	...	514,0	552,1	640,2	647,0	560,7	615,4	497,4	502,8					الفسفاط الجيري
Minerai de fer	10 <sup>3</sup> T	6,1	18,6	12,0	7,9	8,3	17,1	20,7	14,8	21,3	20,5	19,6	19,4	19,9					حديد خام
Sel marin	10 <sup>3</sup> T	9,3	8,0	7,6	8,3	8,7	9,7	10,3	10,1	9,3	9,5	8,6	8,4	8,7					ملح بحري

# 6.ENERGIE

.6

## PRODUCTION ET CONSOMMATION DU PETROLE

### DE GAZ, ELECTRICITE ET EAU

SOURCE : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2009				2008									Ø	Ø	
	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø			Ø
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Moy. Mens		
<b>6.1 EXTRACTION ET RAFFINAGE DE PETROLE ET DE GAZ</b>															<b>1.6 إستخراج و تكرير</b>	
<b>EXTRACTION DE PETROLE BRUT</b>																
Production	10 <sup>3</sup> T	334,0	340,0	323,5	367,9	372,9	357,5	354,4	357,8	379,3	363,5	346,8	317,9	312,0	345,1	
<b>RAFFINAGE DE PETROLE</b>																
Pétrole brut reçu	10 <sup>3</sup> T	122,4	60,8	121,3	186,0	121,4	122,5	186,4	123,9	184,5	121,1	122,2	186,2	154,4		Ø
par la raffinerie	10 <sup>3</sup> T	60,8	...	59,7	62,6	59,9	60,8	63,7	0,4	60,9	59,2	60,4	62,4	31,0	50,8	Ø
dont local	10 <sup>3</sup> T	60,8	...	59,7	62,6	59,9	60,8	63,7	0,4	60,9	59,2	60,4	62,4	31,0	50,8	Ø
<b>PRODUCTION DE CARBURANTS</b>																
G.P.L	10 <sup>3</sup> T	11,8	9,8	10,6	12,0	10,2	10,4	10,6	10,9	11,5	11,0	11,4	11,6	10,0	10,4	Ø
Gazoline	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	1,7	1,8	2,2	2,5	2,7	2,5	2,4	2,5	2,0	2,1	
<b>Essence super et essence</b>																
super sans plomb	10 <sup>3</sup> T	10,5	1,5	7,3	14,4	18,0	1,1	10,7	17,7	12,8	11,6	14,9	14,9	16,0	10,6	
Pétrole lampant	10 <sup>3</sup> T	2,6	8,3	11,7	9,9	11,1	16,0	8,4	9,5	8,0	11,9	10,8	6,0	2,2	9,8	
Fuel Oil et Bunker C	10 <sup>3</sup> T	50,8	25,2	54,3	51,6	52,7	52,3	58,6	60,1	58,3	57,6	55,8	58,8	49,0	55,7	Ø Ø
GazOil et Marine diesel	10 <sup>3</sup> T	56,3	17,2	33,8	44,5	40,5	38,0	45,6	45,3	52,0	42,2	44,3	53,5	53,1	45,9	Ø
Virgin naphte	10 <sup>3</sup> T	15,1	14,3	16,7	14,8	16,1	12,5	10,4	8,3	10,6	10,9	11,6	10,9	14,1	15,4	
White spirit	10 <sup>3</sup> T	1,1	0,8	0,9	0,8	0,6	0,7	0,5	0,7	1,0	1,3	1,6	1,5	1,6	1,1	
<b>CONSOMMATION DE CARBURANTS</b>																
G.P.L	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	49,3	35,4	35,0	43,1	35,2	36,0	35,9	37,0	38,6		Ø
<b>Essence super et essence</b>																
super sans plomb	10 <sup>3</sup> T	...	32,5	29,2	31,8	34,9	31,8	34,0	36,8	46,3	45,0	36,4	34,6	33,6		
Pétrole lampant	10 <sup>3</sup> T	...	7,8	8,7	9,8	9,9	7,4	6,5	6,6	6,3	6,7	8,1	8,9	8,8		
Essence pour avion	10 <sup>3</sup> T	...	11,8	8,5	9,5	11,8	13,3	20,4	25,8	29,8	29,2	28,3	20,1	17,8		
Fuel OIL	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	...	66,0	45,1	27,8	50,1	47,1	44,4	42,3	77,1		Ø Ø
Gaz OIL	10 <sup>3</sup> T	...	141,6	127,1	136,2	142,6	145,0	150,5	145,9	163,5	168,7	160,7	161,5	152,8		Ø
<b>GAZ NATUREL</b>																
Production	10 <sup>6</sup> m <sup>3</sup>	226,0	243,4	225,0	249,6	251,3	213,2	241,5	242,7	235,8	226,4	160,3	55,5	109,5	192,1	<sup>3</sup> 10 <sup>6</sup>
Consommation	10 <sup>3</sup> TEP	326,0	334,4	314,3	329,2	319,4	294,2	321,3	324,1	444,3	427,0	366,7	352,4	301,3	346,5	10 <sup>3</sup>
<b>6.2 ELECTRICITE</b>															<b>2.6 الكهرباء</b>	
<b>Production</b>																
(Centrales)	10 <sup>6</sup> kw/h	999,2	1043,8	1022,9	1111,6	1096,6	1015,5	1064,9	1227,9	1407,2	1429,5	1181,9	1096,7	1017,3	1137,1	/ 10 <sup>6</sup>
Thermique vapeur	10 <sup>6</sup> kw/h	390,8	493,7	473,0	489,9	517,3	543,7	535,2	534,1	606,7	636,4	577,3	558,4	449,7	534,1	/ 10 <sup>6</sup>
Cycle combine	10 <sup>6</sup> kw/h	414,5	396,0	405,7	417,9	398,8	306,0	390,0	412,3	413,8	426,4	401,6	396,6	454,5	413,8	/ 10 <sup>6</sup>
Turbine à gaz	10 <sup>6</sup> kw/h	...	...	...	196,8	174,6	160,1	133,9	276,4	379,7	358,3	194,4	134,1	106,0	182,8	/ 10 <sup>6</sup>
Hydraulique	10 <sup>6</sup> kw/h	34,7	33,2	29,9	2,7	1,8	2,2	4,2	3,1	5,0	5,8	5,4	4,0	2,4	3,2	/ 10 <sup>6</sup>
Eolienne	10 <sup>6</sup> kw/h	9,7	11,6	5,1	4,3	4,1	3,5	1,7	2,0	2,2	2,6	3,2	3,7	4,6	3,2	/ 10 <sup>6</sup>
<b>Consommation</b>	10 <sup>6</sup> kw/h	930,5	862,1	879,4	970,6	871,2	942,8	1031,2	1057,7	1097,0	1173,0	936,2	950,2	939,0	978,6	/ 10 <sup>6</sup>
Haute tension	10 <sup>6</sup> kw/h	99,0	89,4	93,9	95,4	101,0	102,9	95,0	94,0	104,0	105,7	99,8	104,4	100,0	99,3	/ 10 <sup>6</sup>
Moyenne tension	10 <sup>6</sup> kw/h	417,0	376,7	379,8	418,8	397,7	392,5	455,8	499,9	543,4	631,0	450,4	446,5	432,7	457,8	/ 10 <sup>6</sup>
Basse tension	10 <sup>6</sup> kw/h	414,5	396,0	405,7	456,4	372,5	447,4	480,4	463,8	449,6	436,3	386,0	399,3	406,3	421,4	/ 10 <sup>6</sup>
<b>6.3 PRODUCTION ET DISTRIBUTION D'EAU</b>															<b>3.6 إنتاج وتوزيع الماء</b>	
Eau distribuée	10 <sup>6</sup> m <sup>3</sup>	34,7	33,2	29,9	31,4	32,3	32,4	36,1	39,7	45,0	45,2	40,1	36,7	32,2	35,7	<sup>3</sup> 10 <sup>6</sup>
<b>6.4 RESSOURCES D'ENERGIE</b>															<b>4.6 مصادر الطاقة</b>	
Production	10 <sup>3</sup> TEP	596,6	622,6	580,8	653,0	660,8	603,7	632,0	637,2	652,7	626,0	537,2	394,6	445,3	568,7	10 <sup>3</sup>
Consommation	10 <sup>3</sup> TEP	330,8	...	...	...	320,7	595,9	616,3	614,7	779,7	764,2	684,9	660,9	633,2	633,1	10 <sup>3</sup>



## 7.TOURISME

## MOUVEMENT DES VOYAGEURS

UNITE : Le millier

SOURCE : MINISTERE DE L'INTERIEUR ET DU DEVELOPPEMENT LOCAL

## 7. السياحة

## حركة المسافرين

الوحدة : ألف

	2009					2008							Ø	Moy. Mens	
	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin			Mai
<b>7.1 ENTREES DES VOYAGEURS</b>														<b>1.7 دخول المسافرين</b>	
Par nationalité														حسب الجنسية	
Tunisiens	235,0	233,3	244,2	198,3	212,6	278,7	233,1	...	...	...	...	...	...	...	تونسي
Algériens	56,1	57,2	67,4	45,6	49,9	97,0	60,1	...	...	...	...	...	...	...	جزائري
Allemands	47,8	34,7	28,2	15,7	11,7	15,7	29,8	...	...	...	...	...	...	...	ألماني
Autrichiens	6,4	5,6	1,4	1,2	1,0	1,1	1,5	...	...	...	...	...	...	...	نمساوي
Belges	15,4	17,3	7,2	4,0	3,0	4,7	7,1	...	...	...	...	...	...	...	بلجيكي
Britanniques	28,0	22,6	20,8	12,6	6,6	11,4	15,8	...	...	...	...	...	...	...	بريطاني
Danois	0,9	1,7	2,1	1,4	0,2	0,3	0,9	...	...	...	...	...	...	...	دانمركي
Espagnols	5,6	10,0	6,8	5,6	3,7	4,8	4,9	...	...	...	...	...	...	...	إسباني
Français	152,9	157,0	81,6	55,0	37,9	51,9	59,9	...	...	...	...	...	...	...	فرنسي
Hollandais	9,9	9,0	3,4	3,0	1,3	2,2	3,2	...	...	...	...	...	...	...	هولندي
Italiens	29,8	22,7	17,0	9,8	12,7	16,3	11,4	...	...	...	...	...	...	...	إيطالي
Libyens	149,2	166,1	162,8	165,6	166,9	151,1	149,9	...	...	...	...	...	...	...	ليبي
Marocains	2,7	2,5	2,3	1,8	2,1	2,4	2,4	...	...	...	...	...	...	...	مغربي
Moyens orientaux	3,2	3,4	3,0	3,1	2,5	3,7	2,9	...	...	...	...	...	...	...	الشرق العربي
Suédois	4,0	3,5	2,2	0,9	0,5	0,6	2,6	...	...	...	...	...	...	...	سويدي
Suisses	9,0	8,6	2,6	2,1	1,7	2,4	2,6	...	...	...	...	...	...	...	سويسري
U.S.A.	2,0	2,0	2,0	1,3	1,2	1,6	1,7	...	...	...	...	...	...	...	أمريكي
Autres	74,8	41,6	26,0	18,6	16,7	20,7	23,1	...	...	...	...	...	...	...	غيرهم
<b>TOTAL</b>	<b>832,7</b>	<b>798,8</b>	<b>681,0</b>	<b>545,6</b>	<b>532,2</b>	<b>666,6</b>	<b>612,9</b>	...	...	...	...	...	...	...	<b>المجموع</b>
<b>7.2 SORTIES DES VOYAGEURS</b>														<b>2.7 المسافرين المغادرون</b>	
Par nationalité														حسب الجنسية	
Tunisiens	243,2	238,5	267,9	205,9	256,2	246,3	239,4	...	...	...	...	...	...	...	تونسي
Algériens	55,8	58,6	62,0	44,3	60,9	81,4	61,2	...	...	...	...	...	...	...	جزائري
Allemands	37,1	36,3	28,1	12,1	13,8	14,7	36,6	...	...	...	...	...	...	...	ألماني
Autrichiens	7,0	3,9	1,6	1,2	1,2	0,9	1,7	...	...	...	...	...	...	...	نمساوي
Belges	13,5	17,2	6,2	3,8	4,2	4,4	10,5	...	...	...	...	...	...	...	بلجيكي
Britanniques	24,8	22,9	20,3	10,2	8,2	9,5	20,0	...	...	...	...	...	...	...	بريطاني
Danois	0,9	2,0	1,9	1,2	0,2	0,2	1,0	...	...	...	...	...	...	...	دانمركي
Espagnols	6,2	9,9	6,1	5,2	4,8	3,9	4,9	...	...	...	...	...	...	...	إسباني
Français	161,8	136,9	76,1	49,7	48,6	37,7	95,2	...	...	...	...	...	...	...	فرنسي
Hollandais	13,4	3,7	3,5	2,4	1,9	1,7	4,2	...	...	...	...	...	...	...	هولندي
Italiens	24,5	20,3	15,8	9,8	18,6	9,9	12,4	...	...	...	...	...	...	...	إيطالي
Libyens	135,5	141,8	137,2	138,9	148,8	141,4	149,9	...	...	...	...	...	...	...	ليبي
Marocains	2,8	2,6	2,3	1,6	1,9	2,3	2,6	...	...	...	...	...	...	...	مغربي
Moyens orientaux	3,5	2,8	3,1	2,7	3,1	3,4	3,2	...	...	...	...	...	...	...	الشرق العربي
Suédois	3,9	3,3	2,1	0,7	0,5	0,6	3,6	...	...	...	...	...	...	...	سويدي
Suisses	8,2	7,1	2,2	1,9	2,5	1,5	4,5	...	...	...	...	...	...	...	سويسري
U.S.A.	1,9	1,9	1,9	1,2	1,2	1,7	1,8	...	...	...	...	...	...	...	أمريكي
Autres	64,3	34,1	24,4	16,5	20,2	17,0	29,2	...	...	...	...	...	...	...	غيرهم
<b>TOTAL</b>	<b>808,3</b>	<b>743,8</b>	<b>662,7</b>	<b>509,3</b>	<b>596,8</b>	<b>578,5</b>	<b>681,9</b>	...	...	...	...	...	...	...	<b>المجموع</b>
Par mode de transport														حسب طرق النقل	
Voie aérienne	447,1	377,1	288,9	185,8	214,3	193,1	303,5	...	...	...	...	...	...	...	الطريق الجوي
Voie terrestre	347,7	351,7	360,7	314,4	351,6	373,3	365,6	...	...	...	...	...	...	...	الطريق البري
Voie maritime	13,5	15,0	13,1	9,1	30,9	12,1	12,8	...	...	...	...	...	...	...	الطريق البحري
<b>TOTAL</b>	<b>808,3</b>	<b>743,8</b>	<b>662,7</b>	<b>509,3</b>	<b>596,8</b>	<b>578,5</b>	<b>681,9</b>	...	...	...	...	...	...	...	<b>المجموع</b>

# 7.TOURISME

## ENTREES ET NUITEES DES NON RESIDENTS

UNITE : Le millier

SOURCE : MINISTERE DE L'INTERIEUR ET DU DEVELOPPEMENT LOCAL

OFFICE NATIONAL DE TOURISME

# 7. السياحة

## الوافدين وليالي إقامة غير المقيمين

الوحدة : ألف

الديوان الوطني للسياحة

	2009					2008									Ø	
	Ø	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai		Moy. Mens
<b>7.3 ENTREES DES NON RESIDENTS</b>																<b>3.7 دخول غير المقيمين</b>
<b>PAR NATIONALITE</b>																<b>حسب الجنسية</b>
Algériens	55,0	56,2	65,9	44,7	48,7	95,7	59,0	65,9	38,9	234,6	138,6	55,1	58,6	80,7	جزائري	
Allemands	47,7	34,6	28,2	15,7	11,6	15,6	29,7	72,5	76,7	62,9	58,4	56,9	56,5	43,4	ألماني	
Autrichiens	6,4	9,0	1,4	1,1	1,0	1,1	1,5	4,4	10,2	15,5	17,2	10,1	5,4	6,0	نمساوي	
Belges	15,4	17,3	7,2	4,0	2,9	4,7	7,0	13,6	18,5	25,5	32,3	20,3	13,3	14,0	بلجيكي	
Britanniques	28,0	22,5	20,8	12,6	6,5	11,4	15,7	24,7	24,9	28,5	28,4	27,4	23,8	21,2	بريطاني	
Danois	0,9	1,7	2,1	1,4	0,2	0,3	0,8	...	...	...	...	...	...	...	دانمركي	
Espagnols	5,6	10,0	6,8	5,6	3,7	4,8	4,9	6,3	12,1	17,4	14,1	8,9	6,3	8,7	إسباني	
Français	152,1	156,4	80,9	54,2	36,6	51,1	59,1	131,7	112,9	207,8	190,4	154,0	143,3	116,2	فرنسي	
Hollandais	9,9	9,0	3,4	3,0	1,3	2,2	3,1	12,6	10,8	11,9	16,6	8,9	11,3	7,9	هولندي	
Italiens	29,5	22,4	16,7	9,5	12,3	16,0	11,1	22,3	55,8	95,7	70,3	72,0	35,5	37,0	إيطالي	
Libyens	149,2	166,0	162,8	165,6	166,9	151,1	149,8	172,4	95,6	194,9	167,7	142,9	131,4	147,2	ليبي	
Marocains	2,6	2,5	2,2	1,7	1,9	2,3	2,3	3,0	2,3	4,6	3,8	2,3	2,7	2,7	مغربي	
Moyens orientaux	3,0	3,2	2,8	2,9	2,3	3,5	2,8	4,3	1,6	5,3	6,4	4,0	2,8	3,4	الشرق العربي	
Suédois	3,9	3,4	2,2	0,9	0,4	0,6	2,6	...	...	...	...	...	...	...	سويدي	
Suisses	9,0	8,6	2,6	2,1	1,7	2,3	2,6	21,3	15,1	10,3	17,4	12,7	9,1	8,8	سويسري	
U.S.A.	1,9	1,9	1,9	1,2	1,1	1,5	1,6	2,0	1,2	1,5	2,0	1,8	1,9	1,6	أمريكي	
Autres	74,1	37,6	25,0	17,9	15,4	19,8	23,0	92,5	158,1	178,0	197,0	157,2	96,9	87,5	غيرهم	
<b>TOTAL</b>	<b>594,2</b>	<b>562,3</b>	<b>432,9</b>	<b>344,1</b>	<b>314,5</b>	<b>384,0</b>	<b>376,6</b>	<b>649,5</b>	<b>634,7</b>	<b>1094,4</b>	<b>960,6</b>	<b>734,5</b>	<b>598,8</b>	<b>586,7</b>	<b>المجموع</b>	
<b>Par mode de transport</b>																<b>حسب طرق النقل</b>
Transport aérien	398,2	344,9	211,9	141,7	108,1	141,4	174,7	...	...	...	...	...	...	...	...	عن طريق الجو
Transport terrestre	189,8	208,4	215,3	198,8	203,4	234,0	196,7	...	...	...	...	...	...	...	...	عن طريق البر
Transport maritime	6,2	9,0	5,7	3,6	3,0	8,6	5,2	...	...	...	...	...	...	...	...	عن طريق البحر
<b>TOTAL</b>	<b>594,2</b>	<b>562,3</b>	<b>432,9</b>	<b>344,1</b>	<b>314,5</b>	<b>384,0</b>	<b>376,6</b>	...	...	...	...	...	...	...	...	<b>المجموع</b>
<b>7.4 NUITEES DES NON RESIDENTS</b>																<b>4.7 الليالي المقضاة لغير المقيمين</b>
Algériens	...	...	...	...	...	53,1	33,0	41,0	14,3	273,5	138,4	42,0	32,6	63,2	جزائري	
Allemands	...	...	...	...	...	184,0	376,3	822,1	867,4	760,2	811,2	651,7	586,3	508,3	ألماني	
Autrichiens	...	...	...	...	...	4,3	12,1	29,2	51,6	70,0	82,8	48,2	25,3	29,9	نمساوي	
Belges	...	...	...	...	...	43,3	71,7	136,0	185,4	278,9	301,2	168,4	130,1	135,4	بلجيكي	
Britanniques	...	...	...	...	...	109,1	147,9	250,9	273,9	318,8	292,7	254,9	218,0	210,7	بريطاني	
Espagnols	...	...	...	...	...	30,2	31,7	51,4	103,8	163,3	133,9	66,9	49,5	68,7	إسباني	
Français	...	...	...	...	...	261,9	426,9	853,5	897,9	1501,1	1249,4	956,9	925,2	763,1	فرنسي	
Hollandais	...	...	...	...	...	12,1	23,5	82,1	82	101,3	115,8	73,4	74,0	53,8	هولندي	
Italiens	...	...	...	...	...	55,1	70,3	165,5	394,5	751,5	552,8	457,9	208,9	250,8	إيطالي	
Libyens	...	...	...	...	...	24,8	26,4	32,8	8,3	49,7	41,1	29,3	26,0	28,4	ليبي	
Marocains	...	...	...	...	...	2,9	3,8	4,2	2,0	6,0	4,8	3,4	5,0	3,9	مغربي	
Moyens orientaux	...	...	...	...	...	9,9	11,0	15,6	7,4	26,5	24,7	14,7	12,7	14,3	الشرق العربي	
Scandinaves	...	...	...	...	...	14,5	43,4	106,5	84,3	103,4	131,7	90,9	61,3	69,4	اسكندنافي	
Suisses	...	...	...	...	...	14,6	19,6	132,3	83,4	75,3	103,7	75,1	54,0	53,6	سويسري	
U.S.A.	...	...	...	...	...	8,6	9,3	9,3	3,3	5,9	7,2	23,7	10,4	8,5	أمريكي	
AUTRES	...	...	...	...	...	104,4	154,6	713,5	1397,1	1473,7	1396,1	1169,3	653,3	650,0	غيرهم	
<b>TOTAL</b>	...	...	...	...	...	<b>932,8</b>	<b>1461,5</b>	<b>3445,9</b>	<b>4456,6</b>	<b>5959,1</b>	<b>5387,5</b>	<b>4126,7</b>	<b>3072,6</b>	<b>2911,9</b>	<b>المجموع</b>	
<b>TOTAL DES NUITEES dont nuitées des résidents</b>	...	...	...	...	...	<b>1164,3</b>	<b>1679,1</b>	<b>3633,5</b>	<b>4569,7</b>	<b>6482,5</b>	<b>5880,0</b>	<b>4357,5</b>	<b>3281,3</b>	<b>3167,2</b>	<b>مجموع ليالي الإقامة منها ليالي المقيمين</b>	
	...	...	...	...	...	231,5	217,6	187,6	113,1	523,4	492,5	230,8	208,7	255,3		

## 8. TRANSPORT

### 8.1 Immatriculation des véhicules

### 8.2 Permis de conduire

## 8. النقل

### 1.8 تسجيل العربات

### 2.8 رخص السياقة

UNITE : Le Nombre

Source: Agence Technique des Transports Terrestres

الوحدة : العدد

المصدر: الوكالة الفنية للنقل البري

	2009					2008								Ø Moy. Mens	
	Ø														
	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai		
<b>8.1 IMMATRICULATION DES VEHICULES</b>															<b>1.8 تسجيل العربات</b>
<b>Series normales TU</b>															
<b>Voitures de Tourisme</b>	2894	2463	2600	3043	3497	3369	2738	2823	3285	3799	3782	3859	3943	<b>3287</b>	
<b>Camions et Camionettes</b>	1229	1232	1056	1022	1155	1004	992	1019	1179	1246	1159	1022	1135	<b>1113</b>	
<b>Transports publics</b>	76	46	31	84	49	33	61	65	81	58	51	64	98	<b>60</b>	Ø
<b>S /TOTAL</b>	<b>4199</b>	<b>3741</b>	<b>3687</b>	<b>4149</b>	<b>4701</b>	<b>4406</b>	<b>3791</b>	<b>3907</b>	<b>4545</b>	<b>5103</b>	<b>4992</b>	<b>4945</b>	<b>5176</b>	<b>4460</b>	
<b>Tracteurs (TRAC)</b>	277	221	188	177	215	248	283	238	208	197	153	150	160	<b>199</b>	( )
<b>Remorques et semi-remorques (REM)</b>	114	128	92	142	111	122	122	83	95	85	78	133	117	<b>108</b>	( )
<b>Engins de travaux publics</b>	67	60	52	63	38	48	58	72	46	50	42	54	42	<b>52</b>	Ø
<b>Autres</b>	735	815	727	642	749	697	666	949	910	1050	827	699	845	<b>788</b>	
<b>TOTAL</b>	<b>5392</b>	<b>4965</b>	<b>4746</b>	<b>5173</b>	<b>5814</b>	<b>5521</b>	<b>4920</b>	<b>5249</b>	<b>5804</b>	<b>6485</b>	<b>6092</b>	<b>5981</b>	<b>6340</b>	<b>5607</b>	
<b>8.2 PERMIS DE CONDUIRE PAR CATEGORIE</b>															<b>2.8 رخص السياقة</b>
<b>Tourisme</b>	9554	8840	8418	8395	9645	8321	8483	9215	8594	8053	7832	8114	7392	<b>7988</b>	
<b>Autres Catégories</b>	1392	1457	1500	1585	1537	1354	1379	1298	1070	1043	1131	1218	1294	<b>1236</b>	
<b>TOTAL</b>	<b>10946</b>	<b>10297</b>	<b>9918</b>	<b>9980</b>	<b>11182</b>	<b>9675</b>	<b>9862</b>	<b>10513</b>	<b>9664</b>	<b>9096</b>	<b>8963</b>	<b>9332</b>	<b>8686</b>	<b>9224</b>	

# 8. TRANSPORT

## 8.3 TRANSPORTS MARITIMES

8. النقل

3.8

Source : OFFICE DE LA MARINE MARCHANDE ET DES PORTS

المصدر : ديوان التجارة البحرية و الموانئ

PORT	UNITE	2009				2008								Ø	Ø	
		Ø				Ø										Ø
		Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai			
<b>TUNIS. GOULETTE</b>																
<b>RADES</b>																
Navires entrés	Nbr	...	213	184	193	212	223	241	270	305	313	265	267	237	245	
Jauge brute des navires entrés	10 <sup>3</sup> TX	...	4124	3164	2083	3734	4712	6567	7065	7722	8379	6610	6354	5313	5604	
Marchand. débarquées	10 <sup>3</sup> T	...	417,0	414,0	401,0	493,8	379,8	465,7	423,6	448,4	457,8	415,2	401,1	444,4	438	
Marchand. embarquées	10 <sup>3</sup> T	...	138,0	134,0	123,0	97,6	111,2	101,7	115,9	105,0	122,1	144,1	132,8	148,2	125	
Passagers entrés	10 <sup>3</sup> pas	77,0	35,0	13,0	19,0	44,4	52,0	91,8	105,4	84,1	240,3	119,1	97,1	83,7	81	
Passagers sortis	10 <sup>3</sup> pas	74,0	33,0	11,0	38,0	23,1	48,1	105,5	152,6	140,9	125,2	93,7	96,4	81,1	79	
<b>SFAX</b>																
Navires entrés	Nbr	104	146	132	119	120	111	145	140	164	188	134	167	199	160	
Jauge brute des navires entrés	10 <sup>3</sup> TX	447	631	391	573	595	578	582	614	594	686	557	880	975	746	
Marchand. débarquées	10 <sup>3</sup> T	167,0	243,0	111,0	217,0	214,8	217,5	233,3	238,6	274,9	268,7	203,9	284,8	204	230	
Marchand. embarquées	10 <sup>3</sup> T	95,0	241,0	143,0	179,0	137,5	111,9	267,3	124,1	138,3	172,7	145,4	227,1	205,1	202	
<b>SOUSSE</b>																
Navires Entrés	Nbr	...	...	...	...	112	119	108	72	76	77	66	70	69	82	
Jauge brute des navires entrés	10 <sup>3</sup> TX	...	...	...	...	276	271	276	188	202	202	290	204	261	231	
Marchand. débarquées	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	163,0	258,2	291,2	154,6	228,6	187,5	300,0	182,8	258,6	218	
Marchand. embarquées	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	101,2	123,5	138,7	147,0	154,0	113,5	146,4	128,8	111,4	124	
<b>BIZERTE</b>																
Navires Entrés	Nbr	...	...	...	...	35	29	50	59	56	62	53	50	42	47	
Jauge brute des navires entrés	10 <sup>3</sup> TX	...	...	...	...	383	373	484	579	473	588	563	560	441	489	
Marchand. débarquées	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	338,1	248,2	324,5	476,5	406,3	333,4	349,8	277,2	356,1	345	
Marchand. embarquées	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	33,1	71,1	126,3	62,1	84,8	117,0	125,9	105,1	82,6	97	
<b>GABES</b>																
Navires Entrés	Nbr	39	47	47	27	42	34	52	68	81	105	92	78	80	67	
Jauge brute des navires entrés	10 <sup>3</sup> TX	256	295	223	155	325	313	361	411	344	391	371	427	385	365	
Marchand. débarquées	10 <sup>3</sup> T	96,0	204,0	89,0	91,0	235,7	265,6	211,8	206,8	182,0	298,7	217,3	174,0	259,4	217	
Marchand. embarquées	10 <sup>3</sup> T	141,0	89,0	120,0	80,0	14,9	68,6	159,9	120,0	127,4	152,6	191,1	138,9	141,6	129	
<b>ZARZIS</b>																
Navires Entrés	Nbr	64	77	82	85	77	68	97	67	75	77	65	56	55	83	
Jauge brute des navires entrés	10 <sup>3</sup> TX	145	236	185	187	183	164	230	107	170	211	117	131	172	174	
Marchand. débarquées	10 <sup>3</sup> T	8,0	8,0	10,0	10,0	17,1	9,0	31,0	6,2	11,4	30,9	10,0	13,4	31,9	17	
Marchand. embarquées	10 <sup>3</sup> T	55,0	87,0	91,0	109,0	67,0	66,5	65,4	38,8	56,2	50,3	20,4	51,0	35,9	50	
<b>Ensemble des ports</b>																
Navires entrés	Nbr	...	...	...	...	598	584	693	676	757	822	675	688	682	683	
Jauge brute des navires entrés	10 <sup>3</sup> TX	...	...	...	...	5497	6411	8140	8964	9504	10456	8508	8554	7547	7580	
Marchand. débarquées	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	1462,6	1378,4	1558	1506,3	1551,6	1577,1	1496,2	1333,3	1554,4	1466	
Marchand. embarquées	10 <sup>3</sup> T	...	...	...	...	451,3	552,7	759,3	608,0	665,8	728,1	773,3	784,3	724,8	706	

## 8. TRANSPORT

### 8.4 TRANSPORTS AERIENS

#### Trafic commercial

## 8. النقل

### 4.8 النقل الجوي

#### النشاط التجاري

Source: OFFICE DE L'AVIATION CIVILE ET DES AEROPORTS

المصدر : ديوان الطيران المدني و المطارات

UNITE	2009				2008										Ø	Ø	
	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø			Ø
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Moy. Mens			
<b>AEROPORTS</b>																	
<b>Tunis-Carthage</b>																	
Nombre de vols *	Nbr	3622	3434	2813	3225	3361	3311	3742	3729	4913	4426	3705	3574	3574	3640	*	
Passagers entrés	10 <sup>3</sup> pas	175,0	158,0	123,0	121,9	157,9	134,3	173,9	153,1	240,6	275,0	191,0	160,3	160,3	170		
Passagers sortis	10 <sup>3</sup> pas	170,0	166,0	120,0	142,1	139,3	151,7	183,3	190,0	320,3	200,7	169,0	170,7	170,7	178		
Passagers en transit	10 <sup>3</sup> pas	4,0	5,0	4,0	4,5	4,6	4,5	4,5	5,0	4,2	5,4	3,4	4,1	4,1	4		
Messageries (arrivée)	T	745	732	708	806	638	847	851	840	974	1088	1189	1130	1130	937		
Messageries (départ)	T	696	660	538	492	604	647	711	1158	695	790	722	849	849	754	Ø	
<b>Monastir Skanés</b>																	
Nombre de vols *	Nbr	2042	1215	770	740	806	1325	3183	4066	5079	5181	4135	3120	3120	2788	*	
Passagers entrés	10 <sup>3</sup> pas	136,0	76,0	40,0	31,2	49,3	58,8	193,6	279,0	351,6	363,1	246,4	203,7	203,7	178		
Passagers sortis	10 <sup>3</sup> pas	118,0	75,0	46,0	44,2	37,0	84,5	245,4	301,6	382,2	342,6	288,7	185,2	185,2	186		
Passagers en transit	10 <sup>3</sup> pas	4,0	6,0	4,0	3,7	2,4	7,1	1,6	2,6	3,1	4,3	5,3	4,4	4,4	4		
<b>Jerba--Zarzis</b>																	
Nombre de vols *	Nbr	1909	1293	877	883	937	1386	2050	2260	2977	2733	2420	2112	2112	1882	*	
Passagers entrés	10 <sup>3</sup> pas	116,0	69,0	43,0	30,3	45,7	57,5	123,7	135,3	176,6	179,1	156,0	124,3	124,3	108		
Passagers sortis	10 <sup>3</sup> pas	106,0	68,0	40,0	41,5	35,8	82,0	127,7	147,7	201,0	154,7	138,3	125,3	125,3	109		
Passagers en transit	10 <sup>3</sup> pas	5,0	6,0	3,0	2,4	1,8	5,0	1,9	2,2	3,0	3,1	3,9	2,1	2,1	3		
<b>Sfax El Maou</b>																	
Nombre de vols *	Nbr	564	552	479	525	561	668	901	857	880	759	676	782	782	729	*	
Passagers entrés	10 <sup>3</sup> pas	3,0	3,0	3,0	2,6	4,2	2,8	3,7	4,0	3,6	4,3	3,2	3,4	3,4	4		
Passagers sortis	10 <sup>3</sup> pas	3,0	4,0	3,0	2,8	2,6	4,3	3,8	3,8	5,1	3,3	3,1	3,3	3,3	3		
Passagers en transit	10 <sup>3</sup> pas	1,0	1,0	1,0	0,7	1,0	0,9	1,4	0,9	1,0	1,6	1,5	1,4	1,4	1		
<b>Tozeur-Nefta</b>																	
Nombre de vols *	Nbr	155	200	163	178	192	191	190	67	55	57	142	182	182	143	*	
Passagers entrés	10 <sup>3</sup> pas	5,0	5,0	4,0	3,4	5,8	4,0	4,9	1,2	0,5	0,7	1,8	4,4	4,4	3		
Passagers sortis	10 <sup>3</sup> pas	4,0	5,0	4,0	4,8	3,7	5,0	4,4	0,7	0,7	0,5	2,2	4,1	4,1	3		
Passagers en transit	10 <sup>3</sup> pas	1,0	2,0	1,0	1,3	1,3	0,9	0,7	0,1	0,1	0,1	0,9	0,4	0,4	1		

\* arrivées et départs

\*

## 8. TRANSPORT

### 8.4 TRANSPORTS AERIENS (suite)

(Trafic commercial)

## 8. النقل

### 4.8 النقل الجوي (تابع)

(النشاط التجاري)

Source: OFFICE DE L'AVIATION CIVILE ET DES AEROPORTS

المصدر: ديوان الطيران المدني و المطارات

UNITE	2009				2008									Ø	Ø	
	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø			Ø
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Moy. Mens		
<b>Tabarka</b>																
Nombre de vols *	Nbr	20	38	26	20	39	50	83	175	266	223	208	91	91	109	*
Passagers entrés	10 <sup>3</sup> pas	ε	ε	ε	ε	0,4	0,1	0,7	5,9	11,6	9,3	8,50	2,3	2,3	3	
Passagers sortis	10 <sup>3</sup> pas	ε	ε	ε	ε	0,1	0,4	1,4	7,7	11,4	8,9	6,9	1,0	1,0	3	
Passagers en transit	10 <sup>3</sup> pas	ε	ε	ε	ε	...	...	...	0,5	0,4	1,0	0,9	0,4	...		
<b>Gafsa</b>																
Nombre de vols *	Nbr	38	34	34	30	39	32	34	18	16	44	100	36	36	43	*
Passagers entrés	10 <sup>3</sup> pas	ε	ε	ε	0,1	0,2	0,2	0,2	0,1	0,1	0,3	0,5	0,2	0,2	0	
Passagers sortis	10 <sup>3</sup> pas	ε	ε	ε	0,1	0,2	0,2	0,1	0,1	0,1	0,3	0,6	0,2	0,2	0	
Passagers en transit	10 <sup>3</sup> pas	ε	ε	ε	0,2	0,2	0,2	...	0,1	0,2	0,6	0,2	0,2	0,2		
<b>Ensemble des aéroports</b>																
Nombre de vols *	Nbr	8372	6794	5194	5637	5970	6996	10221	11204	14218	13463	11418	9933	8531	9248	*
Passagers entrés	10 <sup>3</sup> pas	436,0	312,0	212,0	190,0	264,3	258,2	501,0	578,9	784,9	832,1	607,7	498,9	422,1	460	
Passagers sortis	10 <sup>3</sup> pas	403,0	318,0	213,0	236,0	219,2	328,8	566,5	651,6	921,0	711,2	609,1	490,1	378,9	474	
Passagers en transit	10 <sup>3</sup> pas	16,0	22,0	15,0	13,0	11,6	19,8	10,6	11,7	11,8	16,0	16,7	13,0	18,2	15	
Messageries(arrivées)(1)	T	765	749	723	820	657	868	865	860	1016	1140	1260	1162	1214	970	(1)
Messageries(départs) (1)	T	730	677	555	516	622	670	752	1189	725	838	756	893	927	785	(1) Ø

\* Départs et arrivées

(1) y compris les messageries des autres aéroports

(1)

### 8.5 TRANSPORTS FERROVIAIRES

### 5.8 النقل الحديدي

Source : Société Nationale des Chemins de Fer Tunisiens

Société du Métro Léger de Tunis

المصدر: الشركة القومية للسكك الحديدية التونسية

شركة المترو الخفيف بتونس

UNITE	2009				2008									Ø	Ø	
	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø	Ø			Ø
	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Moy. Mens		
<b>Société nationale des chemins de fer tunisiens</b>																
Recettes voyageurs	10 <sup>3</sup> D	4893	4893	3378	3763	5026	4149	4719	4226	5821	5260	4037	3760	3411	4308	Ø Ø
Recettes marchandises	10 <sup>3</sup> D	4062	4062	3059	4366	5900	4389	4533	4569	5772	5060	5149	5444	4944	5081	Ø Ø
Voyageurs kilomètres	10 <sup>6</sup> VK	122,0	122,0	92,0	102,0	141,1	124,8	155,4	206,9	135,5	120,2	106,80	100,0	90,8	125	10 <sup>6</sup>
Tonnes Kilomètres	10 <sup>6</sup> TK	134,0	134,0	97,0	138,0	160,6	149,8	153,6	167,9	195,3	188,0	184,40	182,9	174,1	173	10 <sup>6</sup>
Wagons chargés	10 <sup>3</sup> W	17,0	17,0	13,0	17,0	20,1	19,4	21,0	20,9	27,9	22,5	23,30	26,0	22,2	23	
<b>Société du métro léger de Tunis</b>																
<b>Tunis/ Goulette / La Marsa</b>																
Voyageurs transportés	10 <sup>3</sup> pas	...	...	1234	1498	1195	1396	1597	1037	1082	1159	1742	1716	1660	1408	/ /
Distances parcourues	10 <sup>3</sup> km	...	...	94	103	96	98	102	118	118	119	101	103	100	105	
<b>Métro-léger de Tunis</b>																
Voyageurs transportés	10 <sup>3</sup> pas	...	...	7997	9033	7501	8457	8981	6116	4185	4325	9094	9367	9202	7693	
Distances parcourues	10 <sup>3</sup> km	...	...	322	352	335	326	333	342	304	278	303	311	301	312	

9.COMMERCE INTERIEUR

9

9.1 PRIX MOYEN DE DETAIL A TUNIS

1.9 معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة

UNITE: LE MILLIME

الوحدة : مليم

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2009					2008							Ø	Ø	Moy. Mens.		
	Ø																
	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin					Mai
<b>PRODUITS ALIMENTAIRES</b>																	
<b>Produits à base de céréales</b>																	
Couscous	Kg	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	795	الكسكسي مغلب
Farine en paquet	Kg	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	630	فارينة مغلية
Macaroni	1/2Kg	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	410	مقارونة
Pain (400g à partir d'août 2007)	P	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	الخبز (400غ بداية من شهر أوت 2007)
Baguette	P	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	190	باقلات (250غ بداية من شهر أوت 2007)
Riz	Kg	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1450	1100	1100	1100	1188	الأرز صبة	
Semoule	Kg	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	السميد صبة
<b>Viandes et volailles</b>																	
Agneau local	Kg	11569	11643	11919	11942	11553	11732	11715	11571	11449	11250	11267	11145	10552	11464	11464	لحم خروف محلي
Poulet industriel déplumé	Kg	3990	3996	4002	3848	3612	3875	3895	3874	3915	4044	3542	3560	3676	3811	3811	دجاج إصطناعي مريش
Boeuf (Viande sans os)	Kg	11827	11723	11661	11663	11468	11634	11515	11458	11354	11379	11342	11189	11167	11345	11345	لحم بقرى (هبرة)
<b>Poissons</b>																	
Rougets blancs	Kg	5600	5404	5079	5283	4613	4611	4221	4251	4428	4476	4086	4336	4146	4241	4241	تريليا
Mulet	Kg	9046	8926	8596	8858	9595	7425	7515	7812	8917	10199	8688	11561	11188	9504	9504	البوري
Merlan	Kg	5493	5327	5220	5087	4630	4274	3840	3987	4744	4387	4843	4388	3926	4426	4426	نزلي
Sardine	Kg	1863	1769	1510	1674	1634	1604	1404	1169	1127	1150	1443	1169	1392	1294	1294	سردينة
Maquereau	Kg	4561	4852	5080	4710	4230	4990	4202	4098	3480	3375	3571	3831	3725	3804	3804	غزال
Pageau	Kg	6251	3519	6365	6225	5950	5980	5924	5822	5952	6929	6625	5777	5302	5885	5885	مرجان
Poulpe	Kg	8604	8676	8976	8956	8081	7861	7518	7002	8385	7939	8170	7482	6763	7804	7804	قرنيط
Seiche	Kg	5496	5717	6029	5950	5115	4923	4996	5191	5430	4920	4996	4629	4776	4905	4905	سويبة
<b>Lait et dérivés et corps gras</b>																	
Beurre en paquet	200g	1426	1406	1405	1405	1380	1363	1363	1363	1363	1363	1350	1330	1330	1345	1345	زبدة مغلية
Fromage en morceau	bte	1378	1378	1378	1378	1378	1358	1358	1358	1358	1358	1358	1358	1358	1330	1330	الجبن طوابيع
Huile d'olives (en vrac)	L	4100	4100	4100	4000	4150	4750	5000	5000	5000	5000	4900	4850	4850	4900	4900	زيت زيتون (غير مغلب)
Huile graine en bouteille (soja)	L	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	900	زيت نباتي قارورة (صوجا)
Lait frais en vrac	L	900	900	900	900	900	900	900	900	850	850	850	850	800	846	846	الحليب الطازج غير مغلب
Lait pasteurisé 1/2 écrimé	1L	970	970	970	970	970	970	900	900	900	900	900	900	900	906	906	حليب معقم نصف دسم
Oeufs	Pièce	120	120	130	130	130	120	119	120	119	114	114	119	119	117	117	البيض
Yaourt	Pièce	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	270	268	268	يوغرت
<b>Légumes</b>																	
Ails secs	Kg	3392	3586	3463	3487	3396	3415	3508	3483	3483	3501	3430	3075	3246	3406	3406	ثوم جاف
Artichauts	3Pièces	594	608	883	995	779	659	791	916	///	///	///	///	499	750	750	القلنارية
Carottes	Kg	577	577	495	501	528	550	616	704	749	578	538	485	484	553	553	سفنارية
Choux	Kg	609	518	579	528	630	546	557	561	597	498	417	417	377	483	483	كرنب
Courge rouge	Kg	1355	908	802	729	665	635	598	660	625	669	719	1050	1283	749	749	قرع أحمر
Fenouil	Kg	750	583	469	490	478	552	565	940	///	///	///	///	629	590	590	بسياس
Féve sèche	Kg	1933	1933	1933	1933	1933	1867	1867	1867	1800	1800	1800	1733	1733	1889	1889	فول جاف
Féve verte	Kg	552	743	784	807	956	1152	1512	///	///	///	///	///	511	866	866	فول أخضر
Navet	Kg	733	659	615	587	577	587	629	836	841	681	559	548	579	630	630	لفت
Oignon sec	Kg	581	727	765	721	591	557	543	535	492	449	452	440	980	628	628	بصل جاف
Oignon vert	Kg	537	573	518	486	521	527	519	659	///	///	///	574	525	570	570	بصل أخضر
Petit-pois frais	Kg	1326	1292	1283	1426	1646	1602	1354	1736	///	///	///	///	1159	1351	1351	جلبانة خضراء
Poi chiche sec	Kg	2600	2600	2600	2600	2533	2500	2500	2500	2500	2500	2500	2500	2500	2530	2530	حمص جاف
Poivron doux frais	Kg	1356	2073	1996	1879	1663	1465	976	868	896	933	1175	1286	1023	1327	1327	فلفل حلو أخضر
Poivron piquant frais	Kg	984	1871	1956	1672	1463	1352	990	890	875	805	1000	1033	747	1198	1198	فلفل حار أخضر
Pomme de terre	Kg	747	721	654	600	597	606	611	593	536	529	471	487	523	562	562	البطاطة
Tomate	Kg	1103	883	939	848	799	1037	827	587	432	355	309	497	772	767	767	طماطم

# 9.COMMERCE INTERIEUR

9

## 9.1 PRIX MOYEN DE DETAIL A TUNIS (suite)

1.9 معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة (تابع)

UNITE: LE MILLIME

الوحدة : ملليم

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2009					2008								Ø Moy. Mens																	
	Ø					Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai																		
	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv																										
<b>Sels et condiments</b>																<b>الملح و التوابل</b>															
Concentré de tomate	2/4b	850	850	850	850	850	850	850	850	850	818	818	780	816	2/4	طماطم مصيرة															
Sel alimentaire	Kg	245	245	245	245	245	245	245	245	245	245	245	245	252		ملح غذائي															
Harissa en boîte	140g	503	503	503	503	503	503	444	444	444	444	444	444	458	140	الهريسة (علبة)															
Poivre en grains	100g	825	825	825	825	800	800	800	800	800	800	750	750	785	100	فلفل أكحل حبوب															
<b>FRUITS</b>																<b>الغلال</b>															
Degla	Kg	4187	4171	4152	4162	3670	3460	3185	3217	3700	4356	3517	3098	2957	3239	دققة															
Melons	Kg	///	///	///	///	///	///	///	677	712	608	590	649	1175	735	بطيخ															
Pastèques	Kg	///	///	///	///	///	///	///	///	440	329	267	284	645	393	دلاع															
Raisin ordinaires	Kg	///	///	///	///	///	///	1420	1154	1059	1123	1370	///	///	1225	عنب عادي															
Citron	Kg	993	688	644	668	762	743	860	1190	1740	1561	1272	1150	1013	1028	ليمون															
Orange maltaise	Kg	1378	992	866	777	735	728	750	///	///	///	///	///	825	731	برتقال مالطي															
Orange douce	Kg	1554	1189	1025	882	861	898	985	///	///	///	///	///	1485	1029	برتقال حلو															
<b>SUCRE ET STIMULANTS</b>																<b>السكر و المنشطات</b>															
Sucre en poudre	Kg	720	720	660	660	660	660	660	660	660	660	660	660	660	660	660	سكر مرحي														
Chocolat en poudre	250g	975	975	975	975	975	975	975	965	965	965	940	895	936	250	شكلاطة مسحوقة															
Thé noir	100g	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	360	100	شاي أحمر														
Café mélangé	100g	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	525	100	بن مقلي مخلط														
<b>PRODUITS NON ALIMENTAIRES</b>																<b>المواد غير الغذائية</b>															
<b>CHAUFFAGE ECLAIRAGE ET EAU</b>																<b>التسخين الإضاءة و الماء</b>															
Eau (2 <sup>ème</sup> tranche)	M <sup>3</sup>	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	240	3	الماء (القسط الثاني)														
Electricité (2ème tranche)	K/h	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	150	148	/	كهرباء الإضاءة (القسط الثاني)														
Gaz de ville (Basse pression)	M <sup>3</sup>	238	238	238	238	238	238	238	226	226	226	226	226	226	225	3	غاز المدينة (ضغط منخفض)														
Bouteille à gaz	B	7300	7300	7300	7300	7300	7500	7500	7500	7500	7500	7500	7200	7200	7317		غاز الغازورة														
Pétrole bleu	L	710	710	710	710	710	760	760	760	760	760	760	690	690	717		نفت أزرق														
Ampoule électrique ordinaire	Pièce	716	716	706	706	706	714	714	710	710	696	686	686	662	690		فانوس كهربائي عادي														
<b>MATERIAUX DE CONSTRUCTION</b>																<b>مواد البناء</b>															
Ciment	50 kg	5450	5450	5425	5425	5400	5400	5400	5400	5400	5400	5400	5400	5100	5275		الاسمنت														
Chaux	50 kg	4400	4400	4400	4400	4800	4800	4800	4500	4500	4500	4500	4500	4100	4383		الجير														

(1) Chiffres exprimés en Dinars

(1) أرقام بالدينار



9.COMMERCE INTERIEUR

9

9.1 PRIX MOYEN DE DETAIL A TUNIS (suite)

1.9 معدل سعر التفصيل بتونس العاصمة (تابع)

UNITE: LE MILLIME

الوحدة : مليم

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

UNITE	2009					2008							Ø	Ø	Moy. Mens		
	Ø					Moy. Mens	Ø	Moy. Mens	Ø	Moy. Mens	Ø	Moy. Mens					
	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv												Déc
<b>ARTICLES DE TOILETTE</b>																مواد التجميل	
Savonette	Pièce	1000	1000	1000	1000	1015	1015	990	990	980	975	955	925	925	951	75	صابون الوجه
Crème à raser	Tub.	1115	1115	1115	1115	1115	1115	1115	1115	1115	1115	1108	1108	1093	1088	75	معجون الحلاقة
Lame à raser jetable	pièce	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	350	346	75	شفرة الحلاقة ذات استعمال واحد
Dentifrice	Tub.	1165	1165	1163	1159	1159	1155	1155	1155	1139	1117	1075	1058	1105	1105	75	معجون أسنان
Henna en poudre	100g	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	850	838	100	حنة مرحية
<b>DETERGENTS ET INSECTICIDES</b>																مواد التنظيف والمبيدات	
Savon vert	Kg	1680	1663	1663	1663	1648	1648	1526	1494	1494	1364	1364	1364	1364	1420	5	صابون أخضر
Eau de javel	1,5 L	1088	1088	1053	900	881	881	848	848	841	841	841	841	823	797	5	جافال
Poudre à récurer	250g	795	795	795	795	795	795	756	756	756	756	756	756	756	753	250	غبرة التنظيف
Insecticide	L	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3650	3515	3515	3515	3530	3566	3566	250	مبيد الحشرات
<b>HYGIENE ET SOINS</b>																التنظيف و العلاج	
Bain-maure	Pers.	1550	1550	1550	1550	1500	1500	1400	1400	1400	1400	1400	1400	1400	1404		الاستحمام (بحمام عربي)
Consultation généraliste <sup>(1)</sup>	Pers.	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18,3	18	18	17,5	17,5	17,5	17,5	17,5	18		طب عام <sup>(1)</sup>
Injection de piqûre	Piq	1250	1250	1250	1250	1250	1250	1150	1150	1150	1150	1150	1150	1150	1167		حقن بالإبر
<b>TRANSPORT</b>																النقل	
Parcours autobus	Bill.	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450	450		سفرة في الحافلة
Abon scolaire (bus) <sup>(1)</sup>	Abon.	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	23,7	24		اشتراك مدرسي (حافلة) <sup>(1)</sup>
Gazoil	L	910	910	910	910	910	960	960	960	960	960	960	890	890	917		الغازوال
Essence	L	1270	1270	1270	1270	1270	1320	1320	1320	1320	1320	1320	1250	1250	1277		البنزين
<b>HABILLEMENT</b>																الإكساء	
Chemise homme <sup>(1)</sup>	Pièce	36,5	36,5	35,0	34,6	36,9	36,9	36,7	36,1	32,7	32,7	35,9	35,1	33,6	34		قميص رجل <sup>(1)</sup>
Tricot de corps (qual.moyenne h)	Pièce	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4740	4690		مريول خلعنة (رجل) نوع متوسط
Tissus tablier tergal	M	5357	5357	4953	4989	5220	5341	5341	5645	5000	5000	5000	5000	5000	5179		قمائش منديل (ترقال)
frais de confection (pantalon) <sup>(1)</sup>	Pièce	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20	20		تكاليف خياطة سروال <sup>(1)</sup>
<b>AUTRES ARTICLES</b>																مواد أخرى	
Cigarettes (cristal )	Paq	1050	1050	1050	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000	1000		سجائر (كريستال)
Cigarettes 20 Mars inter	Paq	1800	1800	1800	1700	1700	1700	1700	1700	1700	1700	1700	1700	1700	1700		سجائر 20 مارس أنتار
Neffa	Paq	130	130	130	120	120	120	120	120	120	120	120	120	120	120		النفة
Casse - croûte (au thon)	Pièce	1233	1233	1233	1233	1233	1233	1233	1150	1150	1150	1150	1150	1150	1158		اللمجة
Café noir (filtre)	1 tasse	260	260	260	255	255	255	255	255	255	255	255	255	255	255		القهوة
Stylo à bille	Pièce	260	260	260	260	260	260	260	260	250	250	250	250	250	253		قلم حبر جاف
Classeur	Pièce	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3630	3200	3200	3200	3200	3200	3343		ملف التلميذ
Cahier	Pièce	320	320	320	320	320	320	320	320	320	320	320	320	320	320		كراس
Feuille de dessin	Paq	770	770	770	770	770	770	770	770	770	770	770	770	770	770		أوراق التصوير

<sup>(1)</sup> Chiffres exprimés en Dinars

# 9. COMMERCE INTERIEUR

9

1.9 مؤشر أسعار المستهلك العائلي

## 9.2 INDICE DES PRIX A LA CONSOMMATION FAMILIALE

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009					2008								Ø	Pondé ration	
	Ø	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin			
<b>INDICE D'ENSEMBLE</b>	132,3	131,9	130,9	130,4	131,3	131,5	131,0	130,5	129,6	129,0	129,2	128,5	128,1	128,8	100000	المؤشر العام
<b>ALIMENTATION</b>	135,5	135,1	134,5	134,1	133,8	134,2	133,9	133,7	133,6	132,9	132,0	131,6	131,5	132,6	36507	التغذية
Céréales et dérivés	137,2	136,6	136,4	136,4	136,0	135,9	135,4	135,3	135,1	134,8	134,5	133,2	132,7	133,5	5398	
Vlantes abats et volailles	144,7	146,3	147,0	146,4	144,6	146,2	146,3	145,5	144,7	142,1	138,3	137,0	135,7	141,7	6967	اللحم و الدواجن
Poissons	141,1	140,3	139,6	138,8	138,0	137,6	137,1	136,8	137,1	136,9	136,8	136,0	134,7	135,7	1614	منتجات الصيد البحري
Oeufs	147,4	146,6	145,9	144,9	144,2	145,8	144,8	146,1	146,5	141,9	140,8	143,6	145,7	143,4	951	البيض
Lait et dérivés	142,2	141,7	142,1	142,0	141,6	140,4	134,7	134,6	134,4	133,5	133,4	133,2	132,7	133,4	3834	الحليب و مشتقاته
Corps gras	152,7	152,7	152,7	152,1	156,3	163,6	172,6	173,0	173,0	172,6	172,0	172,7	172,3	171,2	1810	
Légumes	120,0	118,5	117,8	117,5	117,4	117,7	117,2	117,1	116,9	116,6	115,7	115,2	115,8	116,3	5347	الخضار
Sels et condiments	121,6	121,2	120,3	119,9	119,7	119,2	118,9	117,4	115,9	114,7	114,5	112,0	111,5	113,6	964	الملح و التوابل
Fruits	131,4	129,5	128,1	127,5	127,2	127,2	127,4	127,5	129,0	129,9	130,5	131,6	134,0	131,5	5483	الفلافل
Sucre et prod. à base de sucre	128,3	128,2	121,6	121,5	121,4	120,9	120,7	120,2	120,0	119,6	119,5	118,9	118,1	118,7	1809	السكر و الحلويات
Thé et café	104,5	104,1	104,1	104,1	104,1	104,1	104,1	104,1	104,1	104,1	104,1	104,1	104,1	104,1	796	الشاي و القهوة
Boissons non alcoolisées	142,8	142,8	142,2	141,6	140,5	139,8	137,3	137,4	137,3	136,9	136,9	136,9	135,9	135,7	1199	المشروبات الغيركحولية
Boissons alcoolisées	129,9	129,9	129,9	129,7	129,7	129,1	129,1	128,9	128,9	128,9	128,9	128,9	126,6	127,4	335	المشروبات الكحولية
<b>HABITATION</b>	132,0	131,9	131,7	131,6	131,6	131,7	131,1	130,7	130,0	129,7	129,6	128,8	127,6	128,5	17913	السكن
Loyer et charges	134,4	134,4	134,4	134,4	134,4	134,1	132,2	132,2	132,2	132,2	132,2	132,2	129,6	131,3	4154	الإيجار و التكاليف
Entret répar. du logemt	135,6	135,5	135,2	135,1	135,1	135,2	134,2	133,4	133,7	133,3	133,3	132,0	130,0	131,5	2222	صيانة و ترميم المسكن
Dépenses d'énergie	150,0	150,0	150,0	149,9	149,9	151,1	151,1	151,1	148,6	148,6	148,6	146,8	146,8	146,7	4741	مصاريف الطاقة
Mobilier ,litterie	120,1	119,8	119,6	119,5	118,8	118,1	118,5	118,0	117,3	116,9	116,8	116,2	115,3	115,7	2449	أثاث و أسرة
Appareils ménagers	105,1	104,9	104,8	104,8	104,9	104,7	104,3	103,8	103,4	103,5	103,2	102,9	102,4	103,3	1865	التجهيزات الكهربائية المنزلية
Vaisselle et ustensiles de cuisine	122,0	121,8	121,0	121,0	120,9	119,9	119,6	119,4	119,0	117,8	117,5	116,2	115,4	116,9	1067	أواني المطبخ
Articles ameublement	122,3	122,3	121,2	121,0	122,7	122,5	122,1	120,4	120,3	118,9	118,8	119,1	117,9	118,5	1415	أغطية ستائر و فروشات
<b>ENTRETIEN, HYGIENE ET SOINS</b>	131,9	131,5	131,2	131,1	130,9	130,3	129,8	129,2	128,3	127,9	127,6	127,0	126,5	127,2	10451	صيانة، صحة و عناية
Articles de toilette	132,5	132,4	131,7	131,3	131,2	130,8	130,6	130,4	129,9	128,9	127,5	126,4	125,5	126,8	1868	مواد التجميل الفردية
Produits d'entretien	142,1	141,9	140,7	140,7	140,6	139,1	136,7	135,6	135,0	133,0	132,8	131,5	130,3	132,1	1453	مواد التنظيف
Servi.d'hyg.personnel	140,6	138,9	138,9	139,0	139,0	138,2	137,3	137,1	135,8	135,8	135,7	135,1	134,7	134,7	1604	خدمات تنظيف فردية
Dépenses médicales et pharmaceutiques	126,4	126,4	126,2	126,2	126,0	125,6	125,5	124,8	123,9	123,9	123,9	123,7	123,5	123,8	5526	نفقات طبية و صيدلانية

# 9. COMMERCE INTERIEUR

9

## 9.2 INDICE DES PRIX A LA CONSOMMATION FAMILIALE (suite)

2.9 مؤشر أسعار المستهلك العائلي (تابع)

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009					2008								Ø	Pondé ration	
	Ø	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin			
<b>TRANSPORT</b>	142,0	141,1	140,8	140,7	140,7	141,9	141,6	141,3	141,2	140,9	139,8	137,8	137,7	138,9	10543	النقل
Transport en commun	136,0	135,0	135,0	135,0	135,0	134,5	134,1	133,2	133,2	133,2	131,1	131,1	131,0	131,3	3766	النقل العمومي
Transport personnel	164,1	163,0	162,6	162,3	162,3	164,8	164,7	164,7	164,5	164,0	163,3	159,3	159,1	160,8	5400	النقل بوسائل خاصة
P.T.T	71,5	71,5	71,5	71,5	71,4	71,7	71,7	71,7	71,7	71,8	71,8	71,8	72,1	73,8	1377	البريد و البرق و الهاتف
<b>HABILLEMENT</b>	121,6	120,8	114,8	114,8	124,2	123,7	122,4	120,5	115,6	115,2	120,8	120,2	119,3	118,4	11714	الكساء
Vêtements dessus H	119,2	117,8	108,8	108,4	121,0	120,7	119,8	117,5	112,6	112,5	118,5	118,1	116,8	115,8	2041	ملابس خارجية للرجال
Sous-vêtements H	132,6	132,2	131,7	130,8	133,7	132,8	132,7	132,4	130,3	130,2	130,3	130,1	128,7	129,7	144	ملابس داخلية للرجال
Vêtements dessus F	119,1	118,4	112,9	113,2	123,8	124,6	123,9	121,9	116,4	116,7	122,5	121,9	120,6	119,7	1917	ملابس خارجية للنساء
S/vêtements F	120,8	120,4	118,7	118,7	123,3	122,8	122,2	121,6	118,4	118,3	122,1	121,7	119,9	119,1	396	ملابس داخلية للنساء
Vêtements enfants	118,5	117,5	112,0	112,1	122,2	121,8	121,3	119,7	115,3	114,6	120,1	119,7	119,1	117,5	2171	ملابس للأطفال
Fripierie	127,0	127,3	127,7	128,4	130,1	127,5	122,3	119,3	117,2	117,5	119,7	119,7	119,9	120,5	1140	ملابس مستعملة
Effets personnels	125,6	125,0	124,6	124,7	127,4	125,3	123,0	120,6	119,3	119,2	120,4	119,1	117,4	118,3	411	مكملات اللباس
Chaussures	125,7	124,0	114,7	114,7	126,7	126,2	125,3	123,4	115,6	114,4	123,3	121,9	121,5	119,6	2888	الأحذية
Tissus et mercerie	107,6	107,6	104,0	103,5	110,1	110,6	108,0	106,6	105,2	104,8	108,2	107,3	107,0	106,7	292	الأقمشة و لوازم الخياطة
Frais d'habillement	121,1	120,8	120,8	120,7	120,7	120,7	120,3	120,7	120,1	119,2	119,0	118,5	118,0	118,5	314	خدمات أخرى للملابس
<b>LOISIRS ET CULTURES</b>	126,1	126,9	125,8	123,3	122,9	122,6	122,4	122,3	121,8	121,1	120,9	120,6	120,3	121,1	12872	الترفيه و الثقافة
Tabac et cigarettes	124,2	124,2	124,2	116,1	116,1	116,1	116,1	116,1	116,1	116,1	116,1	116,1	116,1	116,1	2914	التبغ و السجائر
Appareils de loisirs	92,4	92,5	92,8	92,6	92,5	92,5	92,7	93,0	93,3	93,0	93,5	93,1	93,0	94,2	1446	أجهزة الترفيه
Spectacles	109,6	109,6	109,6	109,6	109,6	109,6	109,6	109,6	109,6	109,6	109,6	109,6	109,6	109,4	302	مشاهد الترفيه
Boissons et repas	136,8	136,4	136,0	134,0	133,2	132,7	132,1	131,7	130,3	130,1	129,8	129,3	128,5	129,5	4441	أكلات خارج المنزل
Enseignement	129,2	129,2	129,2	129,2	129,2	129,2	129,2	129,2	129,0	126,5	126,5	126,5	126,5	127,4	2968	الدراسة
Culture	128,8	128,6	128,6	128,6	127,6	125,9	125,6	125,6	125,1	124,9	122,0	121,5	121,0	123,2	801	الثقافة

## 9. COMMERCE INTERIEUR

9

### 9.3 Variations mensuelles de l'indice des prix à la consommation familiale

3.9 التغييرات الشهرية لمؤشر أسعار المستهلك العائلي

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009					2008								Pondération	
	Ø	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin		
<b>INDICE D'ENSEMBLE</b>	0,3	0,8	0,4	-0,7	-0,1	0,4	0,4	0,7	0,4	-0,1	0,5	0,3	0,0	100000	
<b>ALIMENTATION</b>	0,3	0,4	0,3	0,3	-0,4	0,3	0,2	0,0	0,6	0,7	0,3	0,0	-0,6	36507	
Céréales et dérivés	0,4	0,2	0,0	0,2	0,1	0,3	0,1	0,1	0,2	0,2	1,0	0,4	0,8	5398	
Viandes, abats et volailles	-1,1	-0,5	0,4	1,2	-1,1	-0,1	0,5	0,5	1,8	2,8	0,9	1,0	-3,7	6967	
Poissons	0,6	0,5	0,6	0,6	0,3	0,4	0,2	-0,2	0,2	0,1	0,6	1,0	0,2	1614	
Oeufs	0,5	0,5	0,7	0,5	-1,1	0,7	-0,9	-0,3	3,3	0,8	-2,0	-1,4	1,2	951	
Lait et dérivés	0,4	-0,3	0,0	0,3	0,9	4,2	0,1	0,1	0,7	0,1	0,1	0,4	0,4	3834	
Corps gras	0,0	0,0	0,4	-2,7	-4,5	-5,2	-0,3	0,0	0,2	0,4	-0,4	0,2	0,4	1810	
Légumes	1,2	0,6	0,3	0,0	-0,1	0,4	0,1	0,2	0,2	0,7	0,5	-0,6	-0,6	5347	
Sels et condiments	0,3	0,7	0,4	0,1	0,4	0,2	1,3	1,4	1,1	0,1	2,2	0,5	1,6	964	Ø
Fruits	1,5	1,1	0,4	0,2	0,1	-0,2	-0,1	-1,2	-0,7	-0,5	0,8	-1,8	-0,7	5483	Ø
Sucre; prod.à b .de sucre	0,1	5,4	0,1	0,1	0,4	0,2	0,4	0,2	0,4	0,0	0,6	0,6	0,9	1809	
Thé et café	0,4	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	796	
Boissons n. alcoolisées	0,0	0,4	0,5	0,8	0,5	1,8	-0,1	0,0	0,3	0,0	0,0	0,7	1,4	1199	
Boissons alcoolisées	0,0	0,0	0,1	0,0	0,5	0,0	0,1	0,0	0,0	0,0	0,0	1,8	1,0	335	
<b>HABITATION</b>	0,1	0,2	0,0	0,0	-0,1	0,5	0,3	0,6	0,2	0,1	0,6	0,9	0,4	17913	
Loyer et charge	0,0	0,0	0,0	0,0	0,2	1,5	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	2,0	0,0	4154	
Entret répar. du logement	0,1	0,2	0,1	0,0	-0,1	0,8	0,6	-0,2	0,3	0,1	0,9	1,6	1,0	2222	
Dépenses d'énergie	0,0	0,0	0,0	0,0	-0,8	0,0	0,0	1,6	0,0	0,0	1,2	0,0	0,0	4741	
Mobilier ,litterie	0,3	0,1	0,1	0,7	0,5	-0,4	0,4	0,7	0,3	0,0	0,5	0,7	1,7	2449	
Appareils ménagers	0,1	0,2	0,0	-0,1	0,1	0,4	0,5	0,4	-0,1	0,2	0,3	0,6	-0,2	1865	
Vaisselles et ustensiles de cuisine	0,2	0,6	0,0	0,1	0,8	0,3	0,2	0,3	1,0	0,3	1,1	0,7	0,2	1067	
Articles d'ameublement	0,0	0,9	0,2	-1,4	0,2	0,3	1,4	0,1	1,1	0,1	-0,2	1,0	1,1	1415	
<b>ENTRETIEN, HYGIENE ET SOINS</b>	0,3	0,3	0,1	0,1	0,4	0,4	0,5	0,7	0,4	0,2	0,4	0,4	0,5	10451	صيانة، صحة وعناية
Articles de toilette	0,1	0,5	0,3	0,0	0,4	0,1	0,2	0,4	0,8	1,1	0,8	0,7	0,9	1868	Ø
Produits d'entretien	0,1	0,8	0,0	0,3	0,8	1,8	0,8	0,4	1,6	0,1	1,0	1,0	0,5	1453	
Service d'hygiène	1,2	0,0	-0,1	0,0	0,6	0,6	0,1	1,0	0,0	0,0	0,4	0,3	1,4	1604	
Dépenses médicales et pharmaceutiques	0,0	0,1	0,1	0,2	0,3	0,1	0,6	0,7	0,0	0,0	0,2	0,1	0,2	5526	

## 9. COMMERCE INTERIEUR

.9

### 9.3 Variations mensuelles de l'indice des prix

3.9 التغييرات الشهرية لمؤشر أسعار الإستهلاك العائلي (تابع)

#### à la consommation familiale (suite)

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009					2008								Pondé ration		
	Ø	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin			
<b>TRANSPORT</b>	0,6	0,1	0,1	0,0	-0,8	0,2	0,3	0,1	0,2	0,8	1,5	0,1	0,2	10543	Ø	
Transport en commun	0,7	0,0	0,0	0,0	0,4	0,3	0,7	0,0	0,0	1,5	0,0	0,1	0,0	3766	Ø	Ø
Transport personnel	0,7	0,3	0,2	0,0	-1,5	0,1	0,0	0,1	0,3	0,4	2,5	0,1	0,4	5400	Ø	Ø
P.T.T	0,0	-0,1	0,0	0,1	-0,4	0,0	0,1	0,0	-0,1	-0,1	0,0	-0,3	0,0	1377		
<b>HABILLEMENT</b>	0,8	5,1	0,0	-7,6	0,4	1,0	1,6	4,2	0,3	-4,7	0,6	0,7	1,1	11714		
Vêtements dessus H	1,2	8,2	0,4	-10,4	0,3	0,7	2,0	4,4	0,0	-5,0	0,3	1,2	0,8	2041	Ø	
Sous-vêtements H	0,2	0,4	0,7	-2,2	0,7	0,1	0,2	1,6	0,1	0,0	0,2	1,1	0,0	144	Ø	
Vêtements dessus F	0,6	4,8	-0,3	-8,5	-0,7	0,6	1,6	4,7	-0,3	-4,7	0,5	1,0	0,6	1917		
S/vêtements F	0,3	1,5	0,0	-3,7	0,4	0,5	0,5	2,7	0,1	-3,2	0,4	1,4	2,1	396		
Vêtements enfants	0,8	4,8	-0,1	-8,3	0,4	0,4	1,3	3,7	0,6	-4,5	0,3	0,5	1,0	2171	Ø	
Friperie	-0,3	-0,2	-0,6	-1,3	2,1	4,2	2,5	1,8	-0,3	-1,8	0,0	-0,1	0,1	1140		
Effets personnels	0,5	0,3	-0,1	-2,1	1,7	1,9	2,0	1,0	0,1	-1,0	1,1	1,5	1,3	411		
Chaussures	1,4	8,0	0,0	-9,5	0,4	0,8	1,5	6,7	1,0	-7,2	1,2	0,3	2,1	2888		
Tissus et mercerie	0,0	3,4	0,5	-5,9	-0,5	2,3	1,3	1,3	0,4	-3,2	0,8	0,3	0,6	292		
Frais d'habillement	0,3	0,0	0,0	0,0	0,0	0,3	-0,3	0,5	0,7	0,2	0,4	0,4	0,6	314		
<b>LOISIRS ET CULTURES</b>	0,1	0,1	2,1	0,3	0,2	0,2	0,1	0,4	0,6	0,2	0,2	0,2	-0,1	12872		
Tabac et cigarettes	0,0	0,0	7,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	2914		
Appareils de loisirs	-0,1	-0,4	0,2	0,1	0,0	-0,3	-0,3	-0,3	0,4	-0,6	0,5	0,1	-1,9	1446		
Spectacles	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,5	302		
Boissons et repas	0,3	0,4	1,4	0,6	0,4	0,5	0,3	1,0	0,1	0,3	0,4	0,6	0,2	4441	Ø	
Enseignement	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,1	2,0	0,0	0,0	0,0	0,0	2968		
Culture	0,1	0,0	0,0	0,8	1,3	0,2	0,0	0,4	0,2	2,4	0,4	0,4	0,5	801		

## 9.COMMERCE INTERIEUR

## 9. التجارة الداخلية

### 9.4 INDICE DES PRIX DE VENTE INDUSTRIELS

### 4.9 مؤشر أسعار البيع عند الإنتاج الصناعي

Base: 100 en 2000

الأسس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009					2008								Ø Moy. Mens	Pondé ration
	Ø					Ø									
	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai		
<b>INDUSTRIES MANUFACTURIER</b>	<b>134,4</b>	<b>135,2</b>	<b>135,0</b>	<b>134,9</b>	<b>135,9</b>	<b>134,9</b>	<b>136,1</b>	<b>136,9</b>	<b>136,9</b>	<b>136,6</b>	<b>135,1</b>	<b>134,0</b>	<b>132,5</b>	<b>133,7</b>	
<b>PROD. DES IND.</b>															
<b>AGRO-ALIMENTAIRES</b>	<b>138,0</b>	<b>137,5</b>	<b>136,9</b>	<b>136,7</b>	<b>136,6</b>	<b>134,8</b>	<b>136,1</b>	<b>136,3</b>	<b>136,3</b>	<b>135,9</b>	<b>133,8</b>	<b>133,3</b>	<b>132,5</b>	<b>134,0</b>	<b>10000</b>
Viandes	134,2	134,2	135,2	133,8	130,4	130,3	129,0	129,0	128,1	127,3	126,9	126,2	123,5	127,9	2371
Conserves de poisson	134,4	134,4	134,4	134,4	131,8	131,8	131,8	130,3	130,3	128,2	128,2	128,2	128,2	127,7	35
Conserves de légumes, fruits et confiture	108,2	108,2	108,2	108,2	111,0	110,5	110,5	110,5	110,5	108,3	108,3	103,1	103,1	106,3	483
Huiles et corps gras	176,1	176,1	176,1	176,1	176,1	176,1	197,3	204,3	204,3	204,3	204,3	204,3	204,3	201,4	1011
Produits laitiers	149,6	149,3	149,3	149,3	149,3	149,0	142,5	142,5	142,5	142,5	142,4	142,4	142,3	142,8	1015
Céréales transformées	131,5	131,5	131,5	131,5	131,5	123,2	123,2	123,2	123,2	123,2	123,2	123,2	123,2	123,2	1067
Aliments pour animaux	180,5	174,8	169,7	172,1	175,6	162,0	162,0	162,0	162,0	162,0	139,7	139,7	139,7	144,8	864
Autres produits alimentaires	120,5	120,5	118,7	118,7	120,5	122,1	122,1	121,3	121,3	121,1	120,8	120,4	120,1	120,3	2123
Boissons	118,9	118,9	118,9	118,9	117,4	117,5	117,5	117,5	117,5	117,5	117,5	117,5	116,4	116,6	943
Tabac manufacturé	121,4	121,4	121,4	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	89
<b>MATER. DE CONST. CERA. ET VERRE</b>	<b>148,7</b>	<b>148,8</b>	<b>148,3</b>	<b>148,3</b>	<b>149,6</b>	<b>149,3</b>	<b>149,4</b>	<b>155,1</b>	<b>154,9</b>	<b>156,0</b>	<b>154,1</b>	<b>154,1</b>	<b>150,2</b>	<b>150,3</b>	<b>10000</b>
Produits de carrière	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	126,4	116,0	116,0	116,0	116,0	119,5	921
Verre et articles en verre	124,7	125,8	125,8	125,8	125,8	122,3	122,3	127,6	125,2	125,5	126,1	126,1	126,1	125,9	634
Produits céramiques	164,4	164,4	159,5	159,5	159,5	159,5	159,6	159,6	161,9	161,9	161,9	161,9	161,9	161,3	966
Carreaux en céramique	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	110,2	520
Tuiles et briques	179,1	179,1	179,1	179,1	186,9	186,9	186,9	220,2	219,0	232,0	232,0	232,0	232,3	211,8	1609
Ciment chaux et plâtre	157,1	157,1	157,1	157,1	157,1	157,1	157,1	157,1	157,1	157,1	157,1	157,1	147,2	153,0	3686
Ouvrages en ciment et en béton	121,5	121,5	121,5	121,5	121,5	121,3	121,3	121,3	120,8	120,8	107,6	107,6	105,2	112,3	1465
Ouvrages en marbre	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	154,2	199
<b>PROD. DES IND. MECA. ET ELE</b>	<b>142,5</b>	<b>142,9</b>	<b>143,8</b>	<b>144,3</b>	<b>149,6</b>	<b>150,4</b>	<b>153,0</b>	<b>154,2</b>	<b>153,8</b>	<b>153,4</b>	<b>152,6</b>	<b>148,4</b>	<b>147,4</b>	<b>148,5</b>	<b>10000</b>
Produits de la sidérurgie	181,7	181,7	194,4	194,4	205,2	205,2	238,3	238,3	243,8	243,8	243,8	223,6	223,6	217,7	764
Tubes et tuyaux	117,6	117,6	117,6	132,5	132,5	171,0	171,0	171,0	183,8	183,8	183,8	136,8	136,8	156,4	103
Produits en acier	222,9	222,9	222,9	222,9	297,2	297,2	297,2	297,2	282,4	282,4	282,4	240,6	240,6	257,9	484
Métaux non ferreux	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	103,2	100,1	117
Produits de fonderie	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	124,1	125,2	233
Construction métallique	158,8	158,8	158,8	161,3	170,3	171,5	171,5	171,5	169,3	169,3	169,3	169,3	169,3	169,1	899
Reservoirs métalliques	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	158,7	155,5	155,3	155,5	155,5	155,5	152,9	108
Outillage et quincaillerie	153,5	153,5	153,5	153,5	153,5	152,7	152,7	152,7	152,7	152,7	152,7	152,7	150,3	151,0	487
Autres ouvrages en métaux	135,0	137,6	137,6	138,5	139,8	140,2	140,2	142,5	142,5	141,6	135,6	134,7	128,6	134,3	1426
Autres appareils d'usage général	96,6	96,6	96,6	96,6	99,5	99,5	102,3	102,3	102,3	102,3	102,3	102,3	102,3	102,1	223
Equipements ménagers	118,3	118,3	118,3	118,3	116,8	114,8	114,8	114,8	114,8	114,8	114,8	114,7	114,7	114,8	1417
Moteurs électriques	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	172,2	171,5	335
Matériel électrique	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,3	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	138,8	205
Fils et câbles isolés	245,6	245,6	245,6	245,6	245,6	273,4	273,4	309,6	309,6	309,6	310,2	310,2	310,2	298,6	222
Accumulateurs et piles électriques	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	190,1	1277
Lampes et tubes électriques	115,4	115,4	117,9	117,9	117,9	110,3	110,3	110,3	111,5	111,5	111,5	111,5	111,5	111,2	42
Appareils de réception de l'image	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	46,3	1162
Instruments de mesure	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	180,6	100
Matériels optiques	148,4	139,9	139,9	139,9	139,9	139,9	139,9	139,9	139,9	139,9	139,9	139,9	139,9	139,9	50
Cycles et Motocycles	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	120,5	113,5	113,5	113,5	113,5	115,5	345

## 9.COMMERCE INTERIEUR

## 9. التجارة الداخلية

### 9.4 INDICE DES PRIX DE VENTE INDUSTRIELS (Suite)

### 4.9 مؤشر أسعار البيع عند الإنتاج الصناعي (تابع)

Base: 100 en 2000

الأساس 100 في 2000

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2009					2008								Ø Moy. Mens	Pondé ration
	Ø														
	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai		
<b>PRODUITS CHIMIQUES</b>	<b>146,6</b>	<b>146,0</b>	<b>147,9</b>	<b>146,2</b>	<b>147,0</b>	<b>146,3</b>	<b>149,6</b>	<b>151,5</b>	<b>154,0</b>	<b>154,1</b>	<b>151,2</b>	<b>149,0</b>	<b>143,3</b>	<b>145,0</b>	<b>10000</b>
Produits chimiques de base	164,0	164,1	173,6	176,0	179,7	195,3	211,5	225,8	242,5	244,8	230,7	221,4	194,3	201,9	2030
Colorants, peintures, encres et colles	129,0	125,8	125,8	125,5	125,5	123,7	123,7	123,7	117,6	117,6	117,6	117,6	117,6	116,2	1449
Produits pharmaceutiques	147,8	147,8	147,8	147,8	147,8	145,5	145,5	145,5	145,5	145,5	145,5	145,5	145,5	145,5	1673
Savons,detergents et produits d'entretien	147,9	147,2	147,2	140,2	140,2	140,2	140,2	137,1	137,1	137,1	137,1	136,2	135,4	136,3	3038
Produits parachimiques divers	130,6	130,6	130,6	130,6	130,6	133,3	133,3	133,3	133,3	123,1	123,1	123,1	123,1	126,5	398
Articles en caoutchouc	140,1	140,1	140,1	140,1	140,1	116,7	116,7	116,7	116,7	116,7	116,0	116,0	116,0	116,1	1411
<b>TEXTILES HABILLEMENT ET CUIRS</b>	<b>115,1</b>	<b>115,2</b>	<b>114,8</b>	<b>114,9</b>	<b>117,6</b>	<b>117,4</b>	<b>117,3</b>	<b>116,8</b>	<b>116,4</b>	<b>116,4</b>	<b>116,4</b>	<b>116,3</b>	<b>115,9</b>	<b>115,9</b>	<b>10000</b>
Matières textiles préparées															
files et fils	114,9	114,9	114,9	114,9	116,7	118,5	118,5	118,5	118,3	118,3	118,3	118,3	118,3	117,4	1425
Tissus	121,6	121,6	121,6	121,6	121,6	121,3	121,3	121,3	121,3	121,3	121,3	121,3	121,3	120,9	1563
Articles textiles	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	100,4	99,2	409
Produits textiles divers	112,1	112,1	112,1	112,1	112,1	112,1	112,6	112,6	112,6	112,6	112,6	112,6	112,1	112,3	662
Bonnerterie	114,8	114,4	114,0	113,9	119,9	118,1	117,8	116,7	115,6	115,6	115,6	115,5	115,0	115,7	2502
Vêtements	110,5	112,0	109,2	110,1	118,3	118,0	117,4	115,7	115,9	115,9	115,9	116,2	115,0	115,9	1004
Cuir travaillé	120,7	120,7	122,9	122,9	122,9	122,9	122,9	122,9	122,9	122,9	122,9	121,7	121,7	120,4	969
Articles de maroquinerie	138,4	138,4	138,4	136,6	136,6	136,6	136,6	136,6	134,5	134,5	134,5	134,5	134,5	134,3	194
Chaussures	110,3	110,3	109,2	109,1	110,1	110,6	110,5	110,3	109,8	109,8	109,8	109,8	109,2	109,7	1271
<b>PROD. DIVERS DES IND. MANU</b>	<b>119,1</b>	<b>119,2</b>	<b>118,7</b>	<b>118,9</b>	<b>118,6</b>	<b>117,4</b>	<b>117,4</b>	<b>116,1</b>	<b>115,8</b>	<b>113,8</b>	<b>113,7</b>	<b>112,5</b>	<b>112,4</b>	<b>113,9</b>	<b>10000</b>
Produits du sciage de bois	102,9	102,9	102,4	102,4	107,4	118,1	118,1	118,1	114,0	114,0	114,0	114,0	114,0	115,0	259
Panneaux et placage	132,3	132,3	132,3	132,3	132,3	119,8	119,8	119,8	115,6	115,6	115,6	115,6	115,6	116,0	601
Charpente et Menuiserie de bâtiment	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	125,9	118,0	118,0	114,9	114,9	119,1	2080
Objets divers en bois	112,5	112,4	112,4	112,4	112,4	113,9	113,9	113,9	113,9	113,9	112,6	112,6	112,6	112,7	272
Pâtes à papier et papier carton	114,6	115,2	115,1	117,2	117,2	117,2	117,3	117,2	117,2	117,2	117,2	117,2	117,2	116,0	765
Articles en carton et en papier	101,3	104,8	104,8	104,8	104,8	104,9	104,9	104,9	104,9	104,4	104,4	104,0	104,0	104,4	1961
Produits de la presse et de l'édition	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	125,4	348
Produits en matières plastic	126,8	124,1	121,6	121,6	119,6	119,6	119,6	114,9	114,9	114,0	113,7	111,4	111,4	113,8	2257
Produits divers	122,7	122,7	123,3	123,3	123,3	123,3	123,3	121,2	121,1	121,0	121,0	121,0	120,7	120,7	1185
Montres et horloges	114,6	114,6	114,6	114,6	114,6	87,6	87,6	87,6	87,6	87,6	87,6	87,6	87,6	87,6	272
<b>MINES</b>	<b>334,2</b>	<b>341,4</b>	<b>345,6</b>	<b>348,5</b>	<b>333,7</b>	<b>404,4</b>	<b>376,1</b>	<b>355,5</b>	<b>298,8</b>	<b>282,7</b>	<b>260,4</b>	<b>209,0</b>	<b>211,8</b>	<b>267,1</b>	<b>10000</b>
Minerais de fer	136,0	129,9	126,2	119,8	123,3	123,3	116,9	128,3	127,5	118,8	125,5	122,5	122,2	126,7	73
Phosphates	342,0	349,5	353,9	357,0	341,5	415,1	385,6	364,2	305,3	288,6	265,3	212,0	215,1	272,4	9624
Sel	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	134,8	127,7	131,8	303
<b>ENERGIE</b>	<b>195,1</b>	<b>195,1</b>	<b>195,1</b>	<b>195,1</b>	<b>195,1</b>	<b>200,8</b>	<b>200,8</b>	<b>200,8</b>	<b>200,8</b>	<b>195,6</b>	<b>195,6</b>	<b>187,7</b>	<b>187,7</b>	<b>190,6</b>	<b>10000</b>
Ext. Raff. De Petrole -Gaz	219,5	219,5	219,5	219,5	219,5	230,2	230,2	230,2	230,2	230,2	230,2	215,3	215,3	220,6	5291
Electricité	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	178,9	165,6	165,6	165,6	165,6	165,8	3887
Eau	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	115,2	823
<b>ENSEMBLE</b>	<b>149,1</b>	<b>149,1</b>	<b>149,1</b>	<b>149,1</b>	<b>149,5</b>	<b>151,4</b>	<b>151,6</b>	<b>151,8</b>	<b>150,3</b>	<b>148,8</b>	<b>147,0</b>	<b>143,7</b>	<b>142,5</b>	<b>145,3</b>	

## 9.COMMERCE INTERIEUR

## 9. التجارة الداخلية

### 9.5 APPORTS AU MARCHÉ DE GROS DE TUNIS

### 5.9 الواردات على سوق الجملة بتونس العاصمة

UNITE: La tonne

الوحدة : الطن

Source: MARCHÉ DE GROS DE TUNIS

المصدر: سوق الجملة بتونس العاصمة

	2009					2008								Ø Moy. Mens		
	Ø Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai			
<b>LEGUMES</b>																
Ail	200	70	22	15	24	20	31	24	22	29	58	148	285	71		
Artichaut	305	720	518	327	376	401	303	55	///	///	///	2	198	361		
Blette	278	362	411	466	552	574	542	515	232	198	191	228	301	380		
Cardon	9	39	73	100	104	76	84	74	28	15	13	4	5	38		
Cardon sauvage	2	149	312	314	252	174	265	144	64	///	///	///	9	189		
Carotte	908	1165	1536	1759	1918	1606	1875	1592	856	709	679	781	1015	1286		
Celeri	122	195	196	195	187	131	144	128	260	124	83	86	121	150		
Choux	474	605	749	801	839	571	779	754	312	385	364	456	544	597		
Choux- rouge	24	26	14	17	14	17	9	18	13	43	30	15	25	20		
Choux- fleur	351	420	429	386	728	225	991	346	90	45	122	126	221	337		
Choux- rave	39	44	41	48	73	53	66	60	35	25	31	47	54	47		
Concombre	1721	138	48	27	30	67	180	831	1441	1682	1815	1759	1966	850		
Courge	629	531	684	625	628	499	732	913	751	822	833	666	561	713		
Courgette	711	356	215	135	91	125	156	209	199	333	381	451	753	292		
Epinard	185	284	367	284	317	305	309	299	209	201	227	209	229	277		
Fenouil	178	960	1587	1713	1694	1334	945	264	ε	///	///	///	112	1132		
Fève	2034	1745	633	417	236	110	37	///	///	///	///	131	1420	749	Ø	
Navet	149	186	307	471	544	505	586	383	120	93	98	120	161	314		
Oignons	2640	3291	2690	2065	2181	2152	2428	2198	1692	2450	2482	2628	2796	2380	Ø	
Persil	457	596	592	527	568	528	568	565	568	418	375	371	478	515		
Petit- pois	396	557	453	410	457	450	544	255	7	ε	///	///	226	515		
Poivron doux	381	154	90	98	177	192	372	599	542	801	680	579	367	387	Ø	
Poivron piquant	2113	1224	861	760	888	1146	1956	2405	2233	2766	2459	1867	2128	1733	Ø	
Pomme de terre	1962	730	1831	2057	2655	2765	2603	2179	1871	2728	3022	3370	3456	2781		
Radis	133	101	119	89	163	189	153	132	154	26	45	81	103	118	Ø	
Salade chicoree	5	8	13	5	5	ε	///	5	4	3	9	///	2	7		
Salade laitue	404	487	570	440	535	583	531	474	616	470	465	513	524	509	( )	
Tomate	2818	2488	2190	2020	2344	1795	1461	2156	3074	4375	4429	4242	3688	2687		
Autres légumes	1017	984	627	490	608	450	615	643	576	580	580	611	1044	720		
<b>Total</b>	<b>20645</b>	<b>18615</b>	<b>18178</b>	<b>17061</b>	<b>19188</b>	<b>17043</b>	<b>19265</b>	<b>18220</b>	<b>15969</b>	<b>19321</b>	<b>19471</b>	<b>19491</b>	<b>22792</b>	<b>19260</b>		



## 9.COMMERCE INTERIEUR

## 9. التجارة الداخلية

### 9.5 APPORTS AU MARCHÉ DE GROS DE TUNIS (SUITE)

### 5.9 الواردات على سوق الجملة بتونس العاصمة (تابع)

UNITE: La tonne

الوحدة : الطن

Source: MARCHÉ DE GROS DE TUNIS

المصدر : سوق الجملة بتونس العاصمة

	2009					2008								Ø Moy. Mens	
	Ø Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai		
<b>FRUITS</b>															
Abricots	2244	3	///	///	///	///	///	///	///	///	22	914	3647	1158	Ø
Amandes vertes	439	ε	///	///	///	///	///	///	///	4	631	1568	699	582	
Bananes	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	ε	///	///	6	
Citrons	736	727	501	323	315	585	522	379	598	387	505	597	572	481	
Clémentines	ε	ε	46	170	1139	2182	2460	///	///	///	///	///	ε	870	
Coings	3	12	14	12	25	19	46	31	6	///	///	///	ε	23	Ø
Dattes	19	41	36	37	42	23	56	50	203	29	ε	5	11	38	
Figues	///	///	///	///	///	///	///	///	205	647	442	503	63	372	
Fraises	2427	1374	140	44	28	12	2	///	///	///	56	669	1475	506	
Grenades	///	///	///	///	32	122	839	1572	211	1	///	///	///	396	
Mandarines	///	10	106	217	380	227	160	///	///	///	///	///	///	176	
Melons	613	194	26	5	8	7	30	780	2710	3489	3555	4047	1509	1363	
Nefles	701	19	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	666	666	
Olives	///	///	///	10	16	33	112	272	24	3	///	///	///	76	
Oranges douces	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	///	706	Ø
Oranges maltaises	100	942	1640	1424	1141	540	123	4	///	///	///	///	382	1115	Ø
Pastèques	496	46	10	3	8	6	4	71	376	686	2831	5642	1576	942	
Pêches	1847	21	///	///	///	///	9	225	2214	3552	4944	4613	3518	2392	
Poires	1	21	80	174	467	1059	2898	4107	5222	5086	1513	417	4	1770	
Pommes	278	837	959	905	1115	1086	1417	1595	1957	2292	2971	1353	580	1403	
Prunes	36	2	4	3	13	47	96	163	242	430	872	910	63	236	
Raisins	///	///	///	///	11	41	506	2760	4950	4212	1388	240	///	2014	
Autres Fruits	680	1884	3029	3269	2791	2059	946	652	187	204	214	309	912	1262	Ø
<b>Total</b>	<b>10620</b>	<b>6133</b>	<b>6591</b>	<b>6596</b>	<b>7531</b>	<b>8048</b>	<b>10226</b>	<b>12661</b>	<b>19105</b>	<b>21022</b>	<b>19944</b>	<b>21787</b>	<b>15677</b>	<b>13266</b>	
<b>POISSONS</b>															
Allaches Sardines	153	112	194	129	106	95	144	191	190	370	278	199	150	197	
Ceintures	21	9	3	10	19	9	23	18	14	5	11	41	31	14	
Maquereaux	46	74	91	42	16	15	40	36	60	65	76	57	35	55	Ø
Merlans	80	7	91	56	77	47	93	81	54	66	63	78	98	81	
Mulets	47	25	35	29	20	43	47	66	91	38	64	39	24	44	
Pageaux	67	86	70	56	62	43	80	93	54	46	39	45	66	59	
Poulpes	9	15	22	23	21	15	14	11	9	4	2	8	11	10	
Rougets blancs	124	181	151	148	190	187	299	302	230	137	108	131	165	196	
Saurels	168	147	111	65	72	42	96	81	100	158	150	159	117	120	
Serres	ε	1	ε	ε	1	1	1	1	1	2	2	2	1	1	
Spares	7	7	6	5	4	3	2	3	6	2	4	5	10	5	
Autres poissons	356	424	311	283	328	290	408	445	377	398	326	363	348	368	
<b>Total</b>	<b>1078</b>	<b>1088</b>	<b>1085</b>	<b>846</b>	<b>916</b>	<b>790</b>	<b>1247</b>	<b>1328</b>	<b>1186</b>	<b>1291</b>	<b>1123</b>	<b>1127</b>	<b>1056</b>	<b>1151</b>	

# 10. MONNAIE ET BANQUES

## 10.1 SYSTEME MONETAIRE \*

# 10. النقد والبنوك

## 1.10 النظام النقدي \*

Unité: Million de dinars

الوحدة : مليون دينار

Source: BANQUE CENTRALE DE TUNISIE

المصدر : البنك المركزي التونسي

	2009				2008								Ø	
	Ø	Avril	Mars	Fév	Jan	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin		Mai
<b>A - LES RESSOURCES</b>	<b>44855</b>	<b>44982</b>	<b>45087</b>	<b>44545</b>	<b>44392</b>	<b>43915</b>	<b>43468</b>	<b>42956</b>	<b>42528</b>	<b>41493</b>	<b>41373</b>	<b>40754</b>	<b>40239</b>	أ. الموارد
Monnaie M1 (1)	12624	12678	12497	12207	12150	12211	11855	12252	12457	11975	11987	11404	10970	النفود (1م) (1)
Monnaie fiduciaire	4460	4483	4468	4388	4439	4305	4146	4418	4316	4334	4168	4050	4017	النقد البيوي
Monnaie scripturale	8164	8195	8029	7819	7711	7906	7709	7834	8141	7641	7819	7354	6953	النقد الكتابي
Quasi-monnaie (2)	18710	18296	18271	18216	17826	17881	18134	17609	17234	16946	16631	16333	16383	شبه النقد (2)
Dépôts à terme	8856	8925	8924	8885	8736	8846	8746	8263	8110	8075	7844	7713	7808	ودائع لأجل
Comptes spéciaux d'épargne	6615	6550	6490	6430	6386	6230	6230	6178	6079	6081	6027	5994	5986	الحسابات الخاصة للإيداع
Autres dépôts	3239	2821	2857	2901	2704	2805	3158	3168	3045	2790	2760	2626	2589	ودائع أخرى
Masse monétaire M2 (1+2)	31334	30974	30768	30423	29976	30092	29989	29861	29691	28921	28618	27737	27353	مجموع النقد (2م) (2+1)
M3 - M2 (3)	1554	1613	1607	1555	1496	1581	1547	1541	1552	1550	1550	1555	1398	م3 - م2 (3)
Epargne logement	1178	1173	1167	1168	1155	1149	1147	1139	1136	1136	1133	1133	1134	إيداع سكن
Epargne projet & investis.	8	8	8	8	8	8	8	8	7	7	8	7	7	إيداع تمويل المشاريع
Emprunts Obligataires	368	432	432	379	333	424	392	394	409	407	409	415	257	قروض ائتمانية
Masse monétaire M3 (1+2+3)	32888	32587	32375	31978	31472	31673	31536	31402	31243	30471	30168	29292	28751	مجموع النقد (3م) (3+2+1)
M4 - M3 (4)	233	196	243	256	256	239	260	255	241	253	250	238	190	م4 - م3 (4)
Titres Etat auprès du public	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	سندات الدولة لدى العموم
Billets de Trésorerie	233	196	243	256	256	239	260	255	241	253	250	238	190	أوراق الخزينة
Agrégat M 4 (1+2+3+4)	33121	32783	32618	32234	31728	31912	31796	31657	31484	30724	30418	29530	28941	مجمع (4م) (4+3+2+1)
Ressources Spéciales	1443	1643	2242	2229	2548	2496	2390	2394	2440	2437	2423	2603	2640	موارد خاصة
Fonds propres	6523	6519	6390	6366	6360	6205	6191	6039	6067	6082	5781	5531	5609	أرصدة ذاتية
Autres ressources	3768	4037	3837	3716	3756	3302	3091	2866	2537	2250	2751	3090	3049	موارد أخرى
<b>B - LES CONTREPARTIES</b>	<b>44855</b>	<b>44982</b>	<b>45087</b>	<b>44545</b>	<b>44392</b>	<b>43915</b>	<b>43468</b>	<b>42956</b>	<b>42528</b>	<b>41493</b>	<b>41373</b>	<b>40754</b>	<b>40239</b>	ب - الإستعمالات
Créances nettes / Extérieur	9064	9116	9811	9825	9624	9526	9533	9103	9301	8785	8574	8425	8231	المستحقات الصافية على الخارج
Avoirs extérieurs	14358	14287	14159	14172	13597	13702	13443	13299	13544	12857	12495	12202	12051	موجودات خارجية
Avoirs extér.de la BCT	12163	12364	12282	12208	11773	11595	11385	...	...	...	...	10054	9955	- للبنك المركزي
Avoirs extér.des Bq.dépôts	2195	1923	1877	1964	1824	2107	2058	...	...	...	...	2148	2096	- لبنوك الإيداع
Engagements extérieurs (-)	5294	5171	4348	4347	3973	4176	3910	4196	4243	4072	3921	3777	3820	تعهدات خارجية (-)
Créances nettes sur l'Etat	3574	4066	3853	3251	3475	3485	3277	3766	3488	3248	3769	3723	3823	المستحقات الصافية على الدولة
Concours à l' Economie	32217	31800	31423	31469	31293	30904	30658	30087	29739	29460	29030	28606	28185	المساعدات للإقتصاد
Crédits / ressour.ordinaires	28381	28005	27669	27699	27565	27219	26977	26470	26111	25821	25362	24970	24584	قروض من موارد عادية
Crédits à C.T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	14346	14124	قروض قصيرة الأجل
Crédits à M&L.T	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	10624	10460	قروض متوسطة وطويلة الأجل
Crédits sur ressources spéciales	1645	1658	1671	1684	1661	1666	1660	1672	1673	1675	1703	1700	1698	قروض على موارد خاصة
Billets de trésorerie	233	196	243	256	256	239	260	255	241	253	250	238	190	سندات الخزينة
Portefeuille titres	1958	1941	1840	1830	1811	1780	1761	1690	1714	1711	1715	1698	1713	محفظة السندات

\* Le système monétaire se compose de la banque centrale et des banques de dépôts

## 10. MONNAIE ET BANQUES

### 10.2 Taux d'intérêt

## 10. النقد والبنوك

### 2.10 نسبة الفائدة

Source : BANQUE CENTRALE DE TUNISIE

المصدر : البنك المركزي التونسي

	2009					2008								
	Ø	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	
Taux d'intérêt du marché monétaire	...	4,300	4,260	4,470	4,700	5,190	5,170	5,270	5,170	5,230	5,190	5,190	5,220	نسبة الفائدة للسوق النقدية
Taux de rémunération d'épargne	...	2,250	2,700	2,700	2,700	3,250	3,250	3,250	3,250	3,250	3,250	3,250	3,250	نسبة فائدة الإيداع
Taux moy.de souscription aux														معدل نسبة الفائدة
Bons de Trésor pour 3 ans	...	...	...	...	...	5,080	5,080	5,080	5,080	5,080	5,080	5,080	5,080	رقاع الخزينة لمدة 3 سنوات
Taux max.de découvert(servant la														النسبة القصوى للتغطية
déterminat. du taux d'intérêt légal)	...	11,300	11,260	11,470	11,700	12,190	12,170	12,270	12,170	12,230	12,190	12,190	12,220	(لاحتساب نسبة الفائدة الشرعية)

### 10.3 Cours moyen en dinar des principales devises

### 3.10 معدل سعر صرف العملة بالدينار

Source : BANQUE CENTRALE DE TUNISIE

المصدر : البنك المركزي التونسي

	2009					2008								
	Ø	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	
Dollar Etats-Unis	1,373	1,405	1,422	1,436	1,372	1,342	1,387	1,323	1,250	1,211	1,165	1,171	1,171	الدولار الأمريكي
Euro	1,876	1,854	1,855	1,837	1,821	1,817	1,766	1,752	1,795	1,814	1,838	1,831	1,822	الأورو
1000 Yens japonais	14,217	14,200	14,537	15,520	15,220	14,768	14,257	13,238	11,621	11,010	10,897	10,965	11,237	اليان الياباني (1000)
Livre sterling	2,109	2,064	2,015	2,069	1,983	2,002	2,117	2,208	2,228	2,272	2,307	2,299	2,301	الجنيه الاسترليني
10 Dirhams marocains	1,663	1,660	1,667	1,659	1,638	1,619	1,590	1,556	1,574	1,582	1,593	1,59	1,591	الدرهم المغربي (10)

### 10.4 Principaux Indicateurs Boursiers

### 4.10 أهم مؤشرات البورصة

Source : BOURSE DES VALEURS MOBILIERES DE TUNIS

المصدر : بورصة الأوراق المالية بتونس

	2009					2008								
	Ø	Mai	Avril	Mars	Fév	Janv	Déc	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	
Indice B.V.M.T (Base 100 le 30/09/90)	...	...	...	...	...	1971,3	2009,0	2048,1	2307,9	2313,8	2149,9	2143,1	2082,7	المؤشر العام لبورصة تونس (الأساس 100 في 90/09/30)
Indice Tunindex (Base 1000 le 31/12/97)	3412,3	3394,1	3112,9	3061,0	2989,2	2892,4	2958,4	3051,5	3362,0	3324,5	3036,9	3057,8	2957,0	مؤشر تونداكس (الأساس 1000 في 97/12/31)
Nombre de sociétés cotées	50	50	50	50	50	50	50	50	50	50	49	49	52	عدد الشركات المدرجة في البورصة
Capitalisat.Boursières en MD	...	9538	8826	8693	8535	8301	8561	8890	9581	9550	7616	7697	7656	مجموع رأس المال في البورصة
Capitaux traités (cote bourse) en MD	...	...	105,9	87,9	80,8	614,8	105,7	173,4	232,8	207,3	90,0	138,6	152,5	حجم التداول ب (م.د)
Titres traités (cote bourse) (en milliers)	...	...	7862	12315	8627	42383	7803	15037	15829	22520	6775	9461	12425	الأسهم المتداولة (بالآلاف)

# 10. MONNAIE ET BANQUES

## 10.5 CREDITS RECENSES

# 10. النقد والبنوك

## 5.10 القروض المحصية

Unité: Million de dinars

Source: BANQUE CENTRALE DE TUNISIE

الوحدة : مليون دينار

المصدر : البنك المركزي التونسي

	2009			2008												
	Mars	Fév	Jan	Dec	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin	Mai	Avril	Mars			
<b>A. CREDITS A COURT</b>															<b>أ. قروض قصيرة الأجل</b>	
<b>TERME</b>	14356,3	14377,2	14469,2	14328,4	14510,1	14366,5	14160,0	13863,4	13703,4	13389,8	13301,0	13161,0	12949,3			
Agriculture et pêche	807,3	807,1	805,5	800,8	795,6	800,4	795,0	887,3	892,1	898,1	863,0	842,9	846,8	الفلاحة والصيد البحري		
Industrie	6198,3	6233,2	6374,2	6297,1	6425,7	6461,9	6174,4	5980,4	5962,5	5758,7	5702,3	5600,3	5435,6	الصناعة		
Industries extractives	90,3	102,1	102,4	108,0	92,3	109,6	111,5	85,1	93,2	87,3	82,3	88,4	82,7	الصناعات المستخرجة		
Industries manufacturières	5320,6	5327,9	5449,5	5371,2	5486,5	5497,9	5186,5	5016,4	4985,7	4818,0	4765,8	4681,8	4563,9	الصناعات المعملية		
Production et distribution																
d'électricité, de gaz et d'eau	37,8	36,4	50,9	43,4	55,3	46,0	55,4	45,6	48,4	45,1	44,9	47,7	44,8	إنتاج وتوزيع الكهرباء، الغاز والماء		
Constructions	749,6	766,8	771,4	774,5	791,6	808,4	821,0	833,3	835,2	808,3	809,3	782,4	744,2	البناء		
Services	7350,7	7336,9	7289,5	7230,5	7288,8	7104,2	7190,6	6995,7	6848,8	6733,0	6735,7	6717,8	6666,9	الخدمات		
Commerce, réparations d'automobiles														التجارة، تصليح السيارات والأدوات		
et articles domestiques	4051,1	4088,5	4080,5	4104,5	4046,0	3905,2	3872,9	3659,5	3465,6	3433,8	3393,2	3459,1	3400,1	المنزلية		
Hôtels et restaurants	1093,9	1071,6	1052,8	1026,3	1083,8	1024,6	999,2	1014,6	1055,6	1035,1	1057,7	1048,1	1090,4	الفنادق والمطاعم		
Transport et communications	296,4	285,9	298,4	285,1	296,6	289,4	303,8	293,8	296,0	308,0	302,3	282,2	295,7	النقل والاتصالات		
Activités financières	357,0	325,1	345,9	319,8	325,1	305,9	293,5	288,0	324,6	302,7	311,8	326,9	275,6	أنشطة مالية		
Autres Services	1552,3	1565,8	1511,9	1494,8	1537,3	1579,1	1721,2	1739,8	1707,0	1653,4	1670,7	1601,5	1605,1	خدمات أخرى		
<b>B. CREDITS A MOYEN</b>	11302,7	11230,1	11100,7	11162,2	10697,5	10650,3	10494,5	10347,6	10312,3	10247,6	9972,0	9954,6	9930,9	<b>ب. قروض متوسطة وطويلة الأجل</b>		
<b>ET LONG TERME</b>																
Agriculture et pêche	488,0	481,1	470,4	471,1	443,1	441,8	437,6	535,8	541,4	540,4	534,9	528,6	528,2	الفلاحة والصيد البحري		
Industrie	3212,8	3228,5	3185,9	3259,8	3098,4	3074,2	3074,3	3054,3	3059,9	3075,1	2949,3	2951,4	2991,8	الصناعة		
Industries extractives	112,4	122,1	121,2	120,2	122,9	121,7	121,0	120,7	124,9	125,1	87,5	86,8	128,2	الصناعات المستخرجة		
Industries manufacturières	2578,1	2575,1	2573,8	2612,7	2470,1	2440,4	2440,9	2430,2	2430,9	2446,2	2391,9	2379,4	2372,9	الصناعات المعملية		
Production et distribution																
d'électricité, de gaz et d'eau	127,9	138,3	97,9	128,5	124,9	142,6	147,3	151,3	152,1	152,4	151,4	151,9	151,8	إنتاج وتوزيع الكهرباء، الغاز والماء		
Constructions	394,4	393,0	393,0	398,4	380,5	369,5	365,1	352,1	352,0	351,4	318,5	333,3	338,9	البناء		
Services	7601,9	7520,5	7444,4	7431,3	7156,0	7134,3	6982,6	6757,5	6711,0	6632,1	6487,8	6474,6	6410,9	الخدمات		
Commerce, réparations d'automobiles														التجارة، تصليح السيارات والأدوات		
et articles domestiques	1511,4	1480,0	1471,4	1445,4	1377,2	1349,4	1368,0	1221,0	1232,2	1217,2	1177,0	1160,5	1150,2	المنزلية		
Hôtels et restaurants	2181,7	2161,3	2159,8	2156,1	2085,2	2156,6	2195,0	2173,6	2176,1	2138,5	2117,0	2110,1	2129,6	الفنادق والمطاعم		
Transport et communications	870,8	870,3	851,6	869,3	863,0	834,5	857,1	854,4	840,7	832,7	798,4	806,6	802,8	النقل والاتصالات		
Activités financières	526,9	515,1	514,3	530,1	503,8	478,1	445,6	433,7	422,4	411,4	379,8	392,0	402,2	أنشطة مالية		
Autres Services	2511,1	2493,8	2447,3	2430,4	2326,8	2315,7	2116,9	2074,8	2039,6	2032,3	2015,6	2005,4	1926,1	خدمات أخرى		
<b>C. ENSEMBLE</b>	25659,0	25607,3	25569,9	25490,6	25207,6	25016,8	24654,5	24211,0	24015,7	23637,4	23273,0	23115,6	22880,2	<b>ج. المجموع</b>		
Agriculture et pêche	1295,3	1288,2	1275,9	1271,9	1238,7	1242,2	1232,6	1423,1	1433,5	1438,5	1397,9	1371,5	1375,0	الفلاحة والصيد البحري		
Industrie	9411,1	9461,7	9560,1	9556,9	9524,1	9536,1	9248,7	9034,7	9022,4	8833,8	8651,6	8551,7	8427,4	الصناعة		
Industries extractives	202,7	224,2	223,6	228,2	215,2	231,3	232,5	205,8	218,1	212,4	169,8	175,2	210,9	الصناعات المستخرجة		
Industries manufacturières	7898,7	7903,0	8023,3	7983,9	7956,6	7938,3	7627,4	7446,6	7416,6	7264,2	7157,7	7061,2	6936,8	الصناعات المعملية		
Production et distribution																
d'électricité, de gaz et d'eau	165,7	174,7	148,8	171,9	180,2	188,6	202,7	196,9	200,5	197,5	196,3	199,6	196,6	إنتاج وتوزيع الكهرباء، الغاز والماء		
Constructions	1144,0	1159,8	1164,4	1172,9	1172,1	1177,9	1186,1	1185,4	1187,2	1159,7	1127,8	1115,7	1083,1	البناء		
Services	14952,6	14857,4	14733,9	14661,8	14444,8	14238,5	14173,2	13753,2	13559,8	13365,1	13223,5	13192,4	13077,8	الخدمات		
Commerce, réparations d'automobiles														التجارة، تصليح السيارات والأدوات		
et articles domestiques	5562,5	5568,5	5551,9	5549,9	5423,2	5254,6	5240,9	4880,5	4697,8	4651,0	4570,2	4619,6	4550,3	المنزلية		
Hôtels et restaurants	3275,6	3232,9	3212,6	3182,4	3169,0	3181,2	3194,2	3188,2	3231,7	3173,6	3174,7	3158,2	3220,0	الفنادق والمطاعم		
Transport et communications	1167,2	1156,2	1150,0	1154,4	1159,6	1123,9	1160,9	1148,2	1136,7	1140,7	1100,7	1088,8	1098,5	النقل والاتصالات		
Activités financières	883,9	840,2	860,2	849,9	828,9	784,0	739,1	721,7	747,0	714,1	691,6	718,9	677,8	أنشطة مالية		
Autres Services	4063,4	4059,6	3959,2	3925,2	3864,1	3894,8	3838,1	3814,6	3746,6	3685,7	3686,3	3606,9	3531,2	خدمات أخرى		

# 11.COMMERCE EXTERIEUR

## 11.1 Echanges commerciaux par type d'utilisation et régime

# 11. التجارة الخارجية

## 1.11 المبادلات التجارية حسب الإستعمال والنظام

UNITE: Million de dinars

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

الوحدة : مليون دينار

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	EXPORTATIONS					IMPORTATIONS				
	Les cinq mois			Variations						
	2007	2008	2009	07/08	08/09	2007	2008	2009	07/08	08/09
<b>PRODUITS</b>										
<b>PROD.AGRO- ALIMENTAIRES</b>	<b>609,3</b>	<b>726,8</b>	<b>510,3</b>	<b>19,3%</b>	<b>-29,8%</b>	<b>593,3</b>	<b>980,5</b>	<b>559,9</b>	<b>65,3%</b>	<b>-42,9%</b>
Régime général	598,6	710,4	497,8	18,7%	-29,9%	571,0	932,1	515,7	63,2%	-44,7%
Régime off shore	10,6	16,4	12,5	54,5%	-23,8%	22,3	48,4	44,2	117,4%	-8,7%
<b>PROD.ENERGETIQUES</b>	<b>1128,8</b>	<b>1356,1</b>	<b>1012,4</b>	<b>20,1%</b>	<b>-25,3%</b>	<b>1013,5</b>	<b>2056,3</b>	<b>868,4</b>	<b>102,9%</b>	<b>-57,8%</b>
Régime général	1128,8	1356,1	1012,4	20,1%	-25,3%	1013,5	2056,3	868,4	102,9%	-57,8%
Régime off shore	0,0	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0	0,0	-	-
<b>PROD.MINIERS ET PHOSPHATES</b>	<b>454,1</b>	<b>1241,1</b>	<b>663,3</b>	<b>173,3%</b>	<b>-46,6%</b>	<b>166,0</b>	<b>576,4</b>	<b>225,5</b>	<b>247,2%</b>	<b>-60,9%</b>
Régime général	454,1	1241,1	663,3	173,3%	-46,6%	166,0	576,4	225,5	247,2%	-60,9%
Régime off shore	0,0	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0	0,0	-	-
<b>AUTR.PROD.INTERMEDIAIRES</b>	<b>1666,7</b>	<b>1917,9</b>	<b>1559,3</b>	<b>15,1%</b>	<b>-18,7%</b>	<b>4341,5</b>	<b>4764,0</b>	<b>4077,5</b>	<b>9,7%</b>	<b>-14,4%</b>
Régime général	391,6	514,8	336,8	31,5%	-34,6%	1723,2	2044,9	1810,1	18,7%	-11,5%
Régime off shore	1275,1	1403,1	1222,5	10,0%	-12,9%	2618,3	2719,1	2267,4	3,9%	-16,6%
<b>PROD. D'EQUIPEMENTS</b>	<b>1144,2</b>	<b>1392,8</b>	<b>1166,8</b>	<b>21,7%</b>	<b>-16,2%</b>	<b>2568,1</b>	<b>2838,2</b>	<b>2899,8</b>	<b>10,5%</b>	<b>2,2%</b>
Régime général	177,3	227,6	234,0	28,4%	2,8%	1994,9	2183,3	2325,3	9,4%	6,5%
Régime off shore	966,9	1165,2	932,8	20,5%	-19,9%	573,2	654,9	574,5	14,3%	-12,3%
<b>AUTR. PROD.DE CONSOMMATIO</b>	<b>3017,5</b>	<b>3423,0</b>	<b>3008,0</b>	<b>13,4%</b>	<b>-12,1%</b>	<b>1045,2</b>	<b>1105,6</b>	<b>1239,4</b>	<b>5,8%</b>	<b>12,1%</b>
Régime général	278,1	312,4	377,7	12,3%	20,9%	804,8	883,9	1013,9	9,8%	14,7%
Régime off shore	2739,4	3110,6	2630,3	13,5%	-15,4%	240,3	221,7	225,5	-7,8%	1,7%
<b>ENSEMBLE DES PRODUITS</b>	<b>8020,6</b>	<b>10057,7</b>	<b>7920,1</b>	<b>25,4%</b>	<b>-21,3%</b>	<b>9727,5</b>	<b>12321,0</b>	<b>9870,5</b>	<b>26,7%</b>	<b>-19,9%</b>
Régime général	3028,5	4362,4	3122,0	44,0%	-28,4%	6273,5	8676,9	6758,9	38,3%	-22,1%
Régime off shore	4992,1	5695,3	4798,1	14,1%	-15,8%	3454,0	3644,1	3111,6	5,5%	-14,6%

# 11.COMMERCE EXTERIEUR

## 11.2 Commerce extérieur selon le régime et le groupement

sectoriel d'activité

# 11. التجارة الخارجية

## 2.11 التجارة الخارجية حسب نظام وتصنيف مجموعات الأنشطة الاقتصادية

UNITE: Million de dinars

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

الوحدة : مليون دينار

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	EXPORTATIONS					IMPORTATIONS				
	Les cinq mois			Variations						
	2007	2008	2009	07/08	08/09	2007	2008	2009	07/08	08/09
<b>PRODUITS</b>										
<b>AGRICULTURE ET IND.AGRO.ALIM</b>	943,6	1054,8	862,0	11,8%	-18,3%	973,8	1397,7	1007,7	43,5%	-27,9%
Régime général	747,0	903,6	727,3	21,0%	-19,5%	891,0	1299,4	917,6	45,8%	-29,4%
Régime off shore	196,6	151,2	134,7	-23,1%	-10,9%	82,7	98,3	90,1	18,8%	-8,3%
<b>ENERGIE ET LUBRIFIANTS</b>	1128,8	1356,1	1012,4	20,1%	-25,3%	1013,5	2056,3	868,4	102,9%	-57,8%
Régime général	1128,8	1356,1	1012,4	20,1%	-25,3%	1013,5	2056,3	868,4	102,9%	-57,8%
Régime off shore	0,0	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0	0,0	-	-
<b>MINES, PHOSPHATES ET DERIVES</b>	454,1	1241,1	663,3	173,3%	-46,6%	166,0	576,4	225,5	247,2%	-60,9%
Régime général	454,1	1241,1	663,3	173,3%	-46,6%	166,0	576,4	225,5	247,2%	-60,9%
Régime off shore	0,0	0,0	0,0	-	-	0,0	0,0	0,0	-	-
<b>TEXTILES, HABILLEMENTS ET CUIRS</b>	2576,6	2797,2	2333,9	8,6%	-16,6%	1784,3	1803,8	1581,7	1,1%	-12,3%
Régime général	68,9	64,8	57,2	-5,9%	-11,8%	163,3	177,7	187,4	8,8%	5,4%
Régime off shore	2507,7	2732,3	2276,7	9,0%	-16,7%	1620,9	1626,0	1394,3	0,3%	-14,3%
<b>TEXTILES, HABILLEMENTS</b>	2204,4	2378,9	1989,1	7,9%	-16,4%	1545,6	1546,5	1334,3	0,1%	-13,7%
Régime général	58,3	49,6	45,8	-14,9%	-7,7%	143,3	152,9	154,7	6,7%	1,2%
Régime off shore	2146,1	2329,3	1943,3	8,5%	-16,6%	1402,3	1393,6	1179,6	-0,6%	-15,4%
<b>CUIRS ET CHAUSSURES</b>	372,2	418,3	344,8	12,4%	-17,6%	238,7	257,3	247,4	7,8%	-3,8%
Régime général	10,6	15,2	11,4	43,4%	-25,2%	20,0	24,8	32,7	24,0%	31,6%
Régime off shore	361,6	403,0	333,4	11,5%	-17,3%	218,7	232,4	214,7	6,3%	-7,6%
<b>INDUSTRIES MECANQUES ET ELECT</b>	2216,2	2786,1	2330,3	25,7%	-16,4%	4190,0	4721,8	4401,7	12,7%	-6,8%
Régime général	307,7	376,8	316,7	22,5%	-16,0%	2852,0	3242,1	3150,1	13,7%	-2,8%
Régime off shore	1908,6	2409,3	2013,6	26,2%	-16,4%	1338,0	1479,8	1251,6	10,6%	-15,4%
<b>MATERIELS DE TRANSPORT</b>	247,4	249,7	199,0	0,9%	-20,3%	745,9	737,1	691,9	-1,2%	-6,1%
Régime général	35,0	31,9	28,7	-8,9%	-10,0%	622,4	629,0	614,6	1,1%	-2,3%
Régime off shore	212,4	217,9	170,3	2,6%	-21,8%	123,5	108,1	77,3	-12,5%	-28,5%
<b>AUTRES INDUSTRIES MECANQUES</b>	669,0	846,9	689,3	26,6%	-18,6%	2211,1	2520,0	2357,7	14,0%	-6,4%
Régime général	194,5	279,0	228,7	43,5%	-18,0%	1698,6	2033,6	1924,2	19,7%	-5,4%
Régime off shore	474,6	567,9	460,6	19,7%	-18,9%	512,5	486,4	433,5	-5,1%	-10,9%
<b>INDUSTRIES ELECTRIQUES</b>	1299,8	1689,4	1442,0	30,0%	-14,6%	1233,0	1464,7	1352,1	18,8%	-7,7%
Régime général	78,2	65,9	59,3	-15,7%	-10,0%	531,0	579,5	611,3	9,1%	5,5%
Régime off shore	1221,6	1623,5	1382,7	32,9%	-14,8%	702,0	885,2	740,8	26,1%	-16,3%
<b>AUTRES INDU. MANUFACTURIERES</b>	701,2	822,4	718,2	17,3%	-12,7%	1600,0	1765,0	1785,5	10,3%	1,2%
Régime général	322,0	419,9	345,1	30,4%	-17,8%	1187,6	1325,0	1409,9	11,6%	6,4%
Régime off shore	379,2	402,5	373,1	6,1%	-7,3%	412,4	440,0	375,6	6,7%	-14,6%
<b>ENSEMBLE DES PRODUITS</b>	8020,6	10057,7	7920,1	25,4%	-21,3%	9727,5	12321,0	9870,5	26,7%	-19,9%
Régime général	3028,5	4362,4	3122,0	44,0%	-28,4%	6273,5	8676,9	6758,9	38,3%	-22,1%
Régime off shore	4992,1	5695,3	4798,1	14,1%	-15,8%	3454,0	3644,1	3111,6	5,5%	-14,6%

# 11.COMMERCE EXTERIEUR

# 11. التجارة الخارجية

## 11.3 Echanges commerciaux mensuel par groupement

## 3.11 المبادلات التجارية الشهرية حسب تصنيف مجموعات

### الأنشطة الاقتصادية

sectoriel d'activité

UNITE: Million de dinars

الوحدة : مليون دينار

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	2009					2008								Total	
	Ø	Mai	Avril	Mars	Fév	janv	Dec	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin		Mai
<b>Secteur d'activité</b>															
<b>Exportations</b>	<b>1613,0</b>	<b>1578,7</b>	<b>1565,8</b>	<b>1522,0</b>	<b>1640,6</b>	<b>1559,5</b>	<b>1762,6</b>	<b>2092,5</b>	<b>1938,7</b>	<b>1726,7</b>	<b>2179,3</b>	<b>2177,4</b>	<b>2210,6</b>	<b>23494,4</b>	
Agric et indus agro-aliment	175,3	161,4	172,4	163,7	189,2	175,2	158,2	126,1	138,0	142,1	167,6	193,5	157,6	2013,4	
Energie et lubrifiants	216,0	170,6	222,5	198,6	204,7	213,3	303,7	434,0	420,4	517,8	467,0	367,6	333,0	4079,9	
Mines, phosphates et derives	190,1	113,1	127,4	111,6	121,1	155,4	152,9	351,7	260,9	322,0	341,5	326,2	384,4	3151,7	
Textiles, habillements et cuirs	469,8	436,7	419,2	469,3	538,9	463,8	517,3	424,1	418,5	388,5	527,1	561,8	564,1	6098,3	
Industries mécanique et electr.	488,4	514,5	461,6	433,8	432	404,5	480,3	599,5	557,4	365,8	493,1	546,1	590,2	6232,8	
Autres industries manufac.	73,4	182,4	162,7	145,0	154,7	147,3	150,2	157,1	143,5	132,6	183,0	182,2	181,3	1918,3	
<b>Importations</b>	<b>2052,6</b>	<b>2113,1</b>	<b>1891,8</b>	<b>2002,8</b>	<b>1810,2</b>	<b>2211,2</b>	<b>2649,4</b>	<b>2841,3</b>	<b>2735,0</b>	<b>2492,7</b>	<b>2471,3</b>	<b>2652,7</b>	<b>2791,0</b>	<b>30208,8</b>	
Agric et indus agro-aliment	200,9	257,9	177,4	136,7	234,8	319,9	322,3	324,0	337,3	287,0	227,1	266,7	286,8	3316,2	
Energie et lubrifiants	145,3	144,8	161,1	307,3	109,9	213,5	532,1	439,6	511,4	367,4	370,3	423,2	509,0	4913,8	
Mines, phosphates et derives	50,1	19,0	30,5	74,4	51,5	82,3	144,6	255,0	199,1	167,2	211,3	94,9	133,9	1730,8	
Textiles, habillement et cuirs	358,3	354,6	310,7	273,8	284,3	323,9	361,2	397,0	287,3	229,0	289,8	384,3	402,6	4076,3	
Industries mécanique et electr.	917,3	951,3	830,7	876,5	825,9	944,1	919,7	1052,4	1063,1	1067,8	1008,3	1113,1	1096,8	11890,3	
Autres industries manufac.	380,7	385,5	381,4	334,1	303,8	327,5	369,5	373,3	336,8	374,3	364,5	370,5	361,9	4281,4	

## 11.4 Echanges commerciaux mensuel par type d'utilisation

## 4.11 المبادلات التجارية الشهرية حسب الإستعمال

UNITE: Million de dinars

الوحدة : مليون دينار

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	2009					2008								Total	
	Ø	Mai	Avril	Mars	Fév	janv	Dec	Nov	Oct	Sept	Août	Juil	Juin		Mai
<b>Produits</b>															
<b>Exportations</b>	<b>1613,0</b>	<b>1578,7</b>	<b>1565,8</b>	<b>1522,0</b>	<b>1640,6</b>	<b>1559,5</b>	<b>1762,6</b>	<b>2092,5</b>	<b>1938,7</b>	<b>1868,8</b>	<b>2179,8</b>	<b>2177,4</b>	<b>2210,6</b>	<b>23637,0</b>	
Prod.Agro- Alimentaires	103,3	91,8	104,8	90,5	119,9	100,3	76,2	50,7	49,8	65,9	94,0	80,6	86,8	1244,3	
Prod.Energetiques	216,0	170,6	222,5	198,6	204,7	213,3	303,7	434,0	420,4	517,8	467,0	367,6	333,0	4079,9	
Prod.Miniers et Phosphates	190,1	113,1	127,4	111,6	121,1	155,4	152,9	351,7	260,9	322,0	341,5	326,2	384,4	3151,7	
Autr.Prod.Intermediaires	258,4	365,9	320,5	295,7	318,8	268,3	305,0	401,7	353,9	271,0	370,5	436,2	415,3	4324,5	
Prod. d'Equipements	239,2	261,6	233,4	213,3	219,3	226,9	255,3	276,9	267,5	168,4	242,8	263,4	290,1	3094,0	
Autr. Prod.Consommation	606,0	575,7	557,2	612,3	656,8	595,3	669,5	577,5	586,2	523,7	664,0	703,4	701,0	7742,6	
<b>Importations</b>	<b>2052,6</b>	<b>2113,1</b>	<b>1891,8</b>	<b>2002,8</b>	<b>1810,2</b>	<b>2211,2</b>	<b>2649,4</b>	<b>2841,3</b>	<b>2735,0</b>	<b>2522,7</b>	<b>2471,3</b>	<b>2652,7</b>	<b>2790,7</b>	<b>30238,5</b>	
Prod.Agro- Alimentaires	106,8	162,1	80,6	60,4	150,0	219,0	251,0	210,4	259,9	201,3	138,5	199,5	180,4	2294,3	
Prod.Energetiques	145,3	144,8	161,1	307,3	109,9	213,5	532,1	439,6	511,4	367,4	370,3	423,2	509,0	4913,8	
Prod.Miniers et Phosphates	50,1	19,0	30,5	74,4	51,5	82,3	144,6	255,0	199,1	167,2	211,3	94,9	133,9	1730,8	
Autr.Prod.Intermediaires	859,8	925,5	838,0	728,2	726,0	824,7	867,5	1015,6	970,4	902,1	945,7	996,7	1092,0	11286,4	
Prod. d'Equipements	618,5	593,6	540,3	604,7	542,7	627,4	603,1	653,0	571,0	654,0	591,5	711,0	619,4	7249,2	
Autr. Prod.Consommation	272,1	268,1	241,3	227,8	230,1	244,3	251,1	267,7	223,2	230,7	214,0	227,4	256,0	2764,0	

# 11.COMMERCE EXTERIEUR

.11

## 11.5 PRINCIPAUX PRODUITS EXPORTES

5. 11 أهم المواد المصدرة

UNITE : Quantité : Milliers de tonnes

الوحدة : الكمية : ألف طن القيمة : مليون دينار

SOURCE: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر : المعهد الوطني للإحصاء

	2009		2008	
	Les cinq mois			
	VALEUR	QUANTITE	VALEUR	QUANTITE
<b>PRODUITS AGRO-ALIMENTAIRES</b>				
Huiles d'olive	318,3	88,2	533,8	118,7
Poissons, crustacés et mollusques	96,5	8,0	107,1	9,8
Dattes	71,4	24,0	54,7	19,0
Agrumes	20,7	23,5	24,3	27,7
<b>ENERGIE ET LUBRIFIANTS</b>				
Petrole brut	808,7	1624,7	1219,2	1400,7
Produits raffinés	203,8	423,5	136,9	149,9
<b>MINES , PHOSPHATES ET DERIVES</b>				
Phosphate brut	20,9	138,9	79,8	548,2
Acide phosphorique	181,0	272,5	284,1	303,5
D.A.P	148,9	278,7	435,4	398,9
Superphosphate triple	196,3	260,9	323,7	393,0
Autres produits phosphatés	3,6	8,7	11,9	31,6
Sel	12,5	607,4	8,2	372,4
Zinc				
<b>TEXTILES HABILLEMENTS ET CUIRS</b>				
Bonneterie	449,4		519,7	
Confection	1304,4		1577,1	
Tissus	169,8		212,2	
Tapis d' artisanat	1,1		1,1	
Tiges de chaussures	89,9		103,3	
Chaussures	196,3		230,8	
Ouvrages en cuir	36,1		49,6	
<b>INDUSTRIES MECANIQUES, ELECTRIQUES ET AUTRES INDUSTRIES</b>				
Ciments	74,1	624,1	76,5	694,4
Pates à papier	2,8	2,1	9,0	5,9
Huiles essentielles et parfumerie	21,1		23,5	
Produits pharmaceutiques	15,0		12,8	
Ouvrages en plastique	130,4		145,7	
Pneumatiques et ouvrages en caoutchouc	28,4		26,6	
Produits céramiques	40,6	167,4	44,0	91,7
Fils et câbles électriques	560,0		506,6	
Transformateurs	59,7		89,6	
Réfrigérateurs et app. de prod. froid	5,7		6,9	
Chassis et pièces détachées	101,0		145,9	

( )

Ø



# 11.COMMERCE EXTERIEUR

.11

## 11.6 PRINCIPAUX PRODUITS IMPORTES

6.11

UNITE : Quantité : Milliers de tonnes

الوحدة : الكمية : ألف طن القيمة : مليون دينار

SOURCE : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

	2 0 0 9		2 0 0 8		
	Les cinq mois				
	VALEUR	QUANTITE	VALEUR	QUANTITE	
<b>PRODUITS AGRO-ALIMENTAIRES</b>					
Blé dur	145,6	290,6	151,3	175,3	
Blé tendre	95,4	295,1	201,4	371,2	
Orge	14,8	62,0	44,3	98,8	
Mais	65,8	268,7	131,3	362,1	
Pomme de terre	15,6	22,2	8,9	10,2	
Café	14,6	5,0	18,9	6,5	
Thé	9,1	3,9	9,9	4,6	
Viandes	8,5	1,8	5,1	1,2	
Laits et dérivés	21,5	6,3	42,6	14,8	
Huiles végétales	117,8	99,5	184,5	136,2	
Sucre	57,1	117,3	60,8	134,9	
Tourteaux de soja	59,2	110,5	48,5	86,0	
Tabac brut	23,4	4,6	8,2	2,4	
<b>ENERGIE ET LUBRIFIANTS</b>					
Pétrole brut	209,1	430,6	495,7	555,5	
Produits raffinés	570,9	1020,8	1389,0	1438,5	
Gaz naturel	86,5	140,3	168,5	369,5	
Houille et coke	1,9	4,0	3,1	7,7	
<b>MINES PHOSPHATES ET DERIVES</b>					
Soufre	88,4	402,6	342,0	678,2	
Ammoniac	51,3	136,2	96,6	160,6	( Ø )
<b>TEXTILES HABILLEMENTS ET CUIRS</b>					
Coton en masse	2,7		10,4		
Fils et filaments	102,4		120,3		Ø
Tissus	803,9		940,0		
Articles en textile	346,7		400,1		
Cuir et peaux	143,6		167,5		
<b>TRANSPORT</b>					
Tracteurs	33,6		40,0		Ø
Camions	137,1		133,1		
Bus et cars	9,4		3,0		
Voitures de tourisme	235,2		267,6		
Chassis et carrosseries	126,9		161,9		Ø
Autre matériel de transport	85,1		71,1		Ø
<b>INDUSTRIES MECANIQUES, ELECTRIQUES ET AUTRES INDUSTRIES</b>					
Tabacs fabriqués	47,8		31,1		
Produits pharmaceutiques	228,5		179,7		
Matières en plastique	228,3	123,9	279,0	115,7	
Ouvrages en plastique	246,5		257,4		
Autres produits chimiques	283,7	211,8	302,5	256,4	
Produits de peinture	54,4	18,2	49,3	17,7	( )
Ouvrages en caoutchouc	58,1		58,8		
Bois	104,0	148,8	124,4	163,8	
Papiers et cartons	159,7	126,7	167,9	126,8	
Livres et articles de librairie	21,5		22,6		
Fer et aciers	240,5	269,9	443,1	482,8	
Tubes et tuyaux	181,7	47,9	174,8	49,7	
Cuivre	136,6	17,5	199,9	20,7	
Aluminium	78,9	14,8	79,4	16,5	
Roulements robinetterie	67,7		72,2		
Pompes	96,3		91,9		
Générateurs transformateurs	118,3		88,3		
Turbines à gaz	112,7		67,3		
Engins agricoles	23,0		18,7		
Machines I.A.A	24,7		28,0		
Machines textiles	23,3		25,5		
Machines pour industries de papier	12,0		11,9		
Machines pour impression	28,5		18,5		
Fils et câbles électriques	145,2		205,5		Ø
Lampes et tubes cathodiques	129,4		135,2		
Appareils de télécommunication	163,5		166,8		
Appareils de manutention	299,9		181,5		
Matériels informatiques	245,6		243,1		
Optiques et appareils scientifiques	202,2		182,0		
Jouets, jeux et articles de sport	9,3		11,2		

# 11.COMMERCE EXTERIEUR

# 11. التجارة الخارجية

## 11.7 BALANCE COMMERCIALE PAR PAYS

## 7.11 الميزان التجاري حسب البلدان

UNITE: Milliers de dinars

الوحدة : ألف دينار

Source:INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

PAYS	2 0 0 9			2 0 0 8		
	Les cinq mois					
	Solde	Import	Export	Solde	Import	Export
BELGIQUE	-18 849	213 318	194 469	27 977	235 882	263 859
DANEMARK	-11 443	15 711	4 268	-35 333	38 981	3 648
FRANCE	211 513	2 091 017	2 302 530	691 637	2 336 896	3 028 533
ALLEMAGNE	-132 937	788 958	656 021	-143 275	865 415	722 140
GRECE	-115 793	122 316	6 523	-4 368	29 359	24 991
IRLANDE	-5 699	18 617	12 918	-51 168	63 634	12 466
ITALIE	22 614	1 719 063	1 741 677	-220 537	2 375 156	2 154 619
LUXEMBOURG	6 960	2 280	9 240	1 260	2 304	3 564
PAYS BAS	4 609	130 032	134 641	100 546	150 185	250 731
PORTUGAL	-43 405	66 820	23 415	-22 334	51 098	28 764
ESPAGNE	-159 004	416 522	257 518	135 321	438 791	574 112
ROYAUME UNI	165 534	186 221	351 755	123 321	266 240	389 561
AUTRICHE	-40 566	49 763	9 197	-32 488	49 500	17 012
FINLANDE	-48 929	49 160	231	-71 148	71 540	392
SUEDE	-53 267	82 103	28 836	-74 340	92 677	18 337
TCHEQUE	-31 742	32 751	1 009	-30 992	33 246	2 254
HONGRIE	-30 458	32 753	2 295	-37 254	38 943	1 689
MALTE	-87 845	91 940	4 095	-91 828	97 589	5 761
POLOGNE	-16 112	41 408	25 296	11 923	33 092	45 015
SLOVAQUIE	-4 371	15 146	10 775	987	17 154	18 141
SLOVENIE	-6 286	7 005	719	-20 771	21 159	388
LETTONIE	-439	439		-8 932	8 932	
LITUANIE	-6 747	6 747		-11 424	11 640	216
ESTONIE	655	1 614	2 269	2 080	152	2 232
CHYPRE	2 283	657	2 940	4 323	306	4 629
BULGARIE	-34 836	35 437	601	-81 633	88 190	6 557
ROUMANIE	-4 460	29 823	25 363	-14 094	30 903	16 809
<b>TOTAL U.E</b>	<b>-439 020</b>	<b>6 247 621</b>	<b>5 808 601</b>	<b>147 456</b>	<b>7 448 964</b>	<b>7 596 420</b>
ISLANDE	-251	1 038	787	441	279	720
NORVEGE	-451	4 574	4 123	-5 710	8 069	2 359
SUISSE	15 938	74 227	90 165	-38 493	78 852	40 359
TURQUIE	-244 990	266 835	21 845	-185 544	324 777	139 233
RUSSIE	-382 376	388 777	6 401	-856 968	865 932	8 964
YOUGOSLAVIE	-2 212	2 212		-64	199	135
AUT.PAYS D'EUROPE	-125 075	130 942	5 867	-517 010	260971	21309
<b>TOTAL EUROPE</b>	<b>-1 178 437</b>	<b>7 116 226</b>	<b>5 937 789</b>	<b>-1 178 544</b>	<b>8 988 043</b>	<b>7 809 499</b>
ALGERIE	78 321	172 885	251 206	1 566	229 316	230 882
LIBYE	230 063	235 511	465 574	-155 718	555 730	400 012
MAROC	78 289	29 499	107 788	85 000	50 626	135 626
MAURITANIE	8 452	1 213	9 665	16 439	505	16 944
<b>TOTAL U.M.A</b>	<b>395 125</b>	<b>439 108</b>	<b>834 233</b>	<b>-52 713</b>	<b>836 177</b>	<b>783 464</b>
CAMEROUN	2 845	3 238	6 083	-1 810	6 041	4 231
GHANA	6 747	82	6 829	4 994	49	5 043
COTE D'IVOIRE	595	16 712	17 307	-9 036	21 054	12 018
SENEGAL	25 293	115	25 408	22 446	272	22 718
ZIMBABWE						
SOUDAN	-9 484	9 772	288	-7 103	7 560	457
EGYPTE	-40 066	74 683	34 617	-66 526	118 302	51 776
TANZANIE	-1 273	1 298	25	-1 521	1 544	23
AUT.PAYS D'AFRIQUE	82 124	16 036	98 160	84 723	16 622	101 345
<b>TOTAL AFRIQUE</b>	<b>461 906</b>	<b>561 044</b>	<b>1 022 950</b>	<b>-26 546</b>	<b>1 007 621</b>	<b>981 075</b>

# 11.COMMERCE EXTERIEUR

## 11.7 BALANCE COMMERCIALE PAR PAYS (suite)

# 11. التجارة الخارجية

## 7.11 الميزان التجاري حسب البلدان (تابع)

UNITE: Millier de dinars

الوحدة : ألف دينار

Source:INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

:

	2 0 0 9			2 0 0 8		
	Les cinq mois					
	Solde	Import	Export	Solde	Import	Export
<b>PAYS</b>						
CANADA	-103 672	113 425	9 753	-15 239	24 392	9 153
ETATS UNIS D'AMERIQUE	-279 999	410 312	130 313	-212 337	455 671	243 334
ARGENTINE	-133 884	134 195	311	-113 555	115 451	1 896
BRESIL	-71 796	126 239	54 443	13 102	124 608	137 710
CHILI	-489	519	30	-480	669	189
MEXIQUE	-3 128	8 460	5 332	-5 636	6 251	615
URUGUAY	-4 305	4 598	293	-1 130	1 132	2
VENEZUELA				-7 203	7 203	
CUBA	-464	464		-259	266	7
AUT.PAYS D'AMERIQUE	-7 472	13 612	6 140	-9 272	11 801	2 529
<b>TOTAL AMERIQUE</b>	<b>-605 209</b>	<b>811 824</b>	<b>206 615</b>	<b>-352 009</b>	<b>747 444</b>	<b>395 435</b>
BAHREIN	4 187	4 680	8 867	2 220	7 146	9 366
IRAK	2 015		2 015	4 394		4 394
JORDANIE	-7 435	16 962	9 527	-2 458	7 895	5 437
KOWEIT	-53 446	54 158	712	-27 155	28 015	860
LIBAN	3 463	4 715	8 178	-3 404	9 749	6 345
OMAN	-1 230	1 849	619	-708	1 860	1 152
QUATAR	363	5 472	5 835	-6 094	8 342	2 248
ARABIE SAOUDITE	-51 678	62 724	11 046	-56 912	92 285	35 373
YEMEN	-823	1 717	894	1 291	946	2 237
SYRIE	10 637	3 455	14 092	-3 566	9 882	6 316
EMIRATS ARABES UNIS	-19 748	44 077	24 329	-47 582	65 358	17 776
<b>PAYS ARABES D'ORIENT</b>	<b>-113 695</b>	<b>199 809</b>	<b>86 114</b>	<b>-139 974</b>	<b>231 478</b>	<b>91 504</b>
BANGLADECH	-2 513	2 513		28 090	2 650	30 740
CHINE R.P	-477 873	512 864	34 991	-358 112	422 195	64 083
TAIWAN	-66 001	66 098	97	-61 154	62 718	1 564
HONG KONG	-18 398	21 652	3 254	-14 218	21 754	7 536
INDE	28 364	148 576	176 940	3 417	99 725	103 142
INDONESIE	-28 763	34 751	5 988	-76 536	77 567	1 031
IRAN	138 910	4 276	143 186	88 181	8 894	97 075
JAPON	-103 925	139 291	35 366	-130 512	154 567	24 055
COREE DU NORD	-1 123	1 125	2	-613	613	
COREE DU SUD	-74 964	76 691	1 727	-66 484	69 956	3 472
MALAISIE	-21 674	24 793	3 119	-25 189	26 337	1 148
SINGAPOUR	-27 415	28 433	1 018	-12 994	13 523	529
THAILANDE	-78 433	78 462	29	-51 661	52 049	388
AUT. PAYS D'ASIE	-142 799	231 212	88 413	93 206	30 230	123 436
<b>TOTAL ASIE</b>	<b>-876 607</b>	<b>1 370 737</b>	<b>494 130</b>	<b>-724 553</b>	<b>1 274 256</b>	<b>549 703</b>
AUSTRALIE	-4 744	6 275	1 531	31 025	2 819	33 844
NOUVELLE ZELANDE	-994	3 984	2 990	-2 942	6 596	3 654
AUT.PAYS D'OCEANIE	-162	439	277	-31	187	156
<b>TOTAL OCEANIE</b>	<b>-5 900</b>	<b>10 698</b>	<b>4 798</b>	<b>28 052</b>	<b>9 602</b>	<b>37 654</b>
PAYS NON DETERMINES	253 846		253 846	156 100	128 234	284 334
<b>TOTAL GENERAL</b>	<b>-1 950 401</b>	<b>9 870 529</b>	<b>7 920 128</b>	<b>-2 097 500</b>	<b>12 155 200</b>	<b>10 057 700</b>

## 12.COMPTES NATIONAUX

### 12.1 Produit intérieur brut trimestriel aux prix constants 1990

Unité: Millions de Dinars

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

## 12. الحسابات القومية

### 1.1.2 الناتج المحلي الإجمالي الثلاثي بالأسعار القارة 1990

الوحدة : مليون دينار

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2008				2007		
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1	TOTAL	4 T4	
AGRICULTURE ET PECHE	658,7	667,6	662,7	663,9	2671,6	666,6	الزراعة والصيد البحري
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	1 031,8	1 040,7	1 071,8	1 065,2	4039,5	1 017,7	الصناعات المعملية
Industries agricoles et alimentaires	190,2	189,0	197,3	202,9	739,0	181,7	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries des mat.construct. et verre	109,5	98,1	103,1	110,8	401,1	100,8	صناعة مواد البناء والخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	218,8	248,3	269,3	235,0	896,1	228,0	الصناعات الميكانيكية والكهربائية
Industries chimiques	75,1	85,1	100,7	99,6	368,6	86,5	الصناعات الكيميائية
Industries textiles, habillement et cuir	287,3	274,5	254,7	269,8	1065,6	274,1	صناعة النسيج والملابس والجلد
Industries diverses	150,9	145,7	146,7	147,0	569,2	146,5	صناعات مختلفة
MINES	31,8	32,7	27,0	32,3	128,9	34,1	المناجم
ENERGIE	337,8	334,9	289,6	310,1	1306,3	321,0	الطاقة
BÂTIMENT ET GENIE CIVIL	289,5	277,6	284,5	306,2	1112,2	274,3	البناء والأشغال العامة
SERVICES MARCHANDS	2 908,0	2 880,3	2 741,6	2 694,9	10396,0	2 709,4	الخدمات المسوقة
Transports et télécommunications	1 035,4	1 015,4	956,9	899,2	3452,3	917,4	النقل والمواصلات
Hotels, cafés, restaurants	304,4	298,8	271,6	278,4	1109,1	291,1	النزل، المقاهي والمطاعم
Autres services marchands	1 568,2	1 566,1	1 513,1	1 517,4	5834,6	1 500,9	خدمات أخرى للتسويق
Consommation intermediaire non ventilée en services financiers	-392,2	-342,4	-328,4	-312,8	-1260,1	-358,2	الإستهلاك الوسيط غير الموزع من الخدمات المالية
ACTIVITES MARCHANDES	4 865	4 891,4	4 748,8	4 759,8	18394,4	4 664,9	أنشطة التسويق
ACTIVITES NON MARCHANDES	824,5	777,5	800,6	780,2	3061,1	778,2	الأنشطة غير المسوقة
VALEUR AJOUTEE (aux c.f)	5 689,8	5 668,9	5 549,4	5 540,0	21455,5	5 443,1	الناتج المحلي بتكاليف العوامل
Impôts indirects nets de subventions	657,8	658,1	660,6	648,1	2522,8	641,7	صافي الاداءات الغير مباشرة من الإعانات
P.I.B (aux p.m)	6 347,6	6 327,04	6 210,02	6 188,13	23978,3	6 084,9	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

### 12.2 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur d'activité aux prix constants 1990

Unité: en %

Source : INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

### 2.1.2 نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة الاقتصادية بالأسعار القارة 1990

الوحدة: بالمائة

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2008				2007		
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1	TOTAL	4 T4	
AGRICULTURE ET PECHE	-1,3	0,7	-0,2	-0,4	3,3	2,2	الزراعة والصيد البحري
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	-0,9	-2,9	0,6	4,7	6,8	1,1	الصناعات المعملية
Industries agricoles et alimentaires	0,6	-4,2	-2,8	11,7	5,4	0,5	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries des mat.construct. et verre	11,6	-4,8	-6,9	9,9	2,2	3,9	صناعة مواد البناء والخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	-11,9	-7,8	14,6	3,1	15,1	-3,5	الصناعات الميكانيكية والكهربائية
Industries chimiques	-11,7	-15,5	1,0	15,2	1,9	-4,0	الصناعات الكيميائية
Industries textiles, habillement et cuir	4,6	7,8	-5,6	-1,6	5,7	5,3	صناعة النسيج والملابس والجلد
Industries diverses	3,6	-0,7	-0,3	0,4	5,0	3,2	صناعات مختلفة
MINES	-2,6	21,1	-16,6	-5,3	1,0	3,1	المناجم
ENERGIE	0,9	15,6	-6,6	-3,4	14,1	-1,3	الطاقة
BÂTIMENT ET GENIE CIVIL	4,3	-2,4	-7,1	11,6	3,5	0,1	البناء والأشغال العامة
SERVICES MARCHANDS	1,0	5,1	1,7	-0,5	5,3	1,6	الخدمات المسوقة
Transports et télécommunications	2,0	6,1	6,4	-2,0	14,1	2,3	النقل والمواصلات
Hotels, cafés, restaurants	1,9	10,0	-2,4	-4,4	3,5	1,6	النزل، المقاهي والمطاعم
Autres services marchands	0,1	3,5	-0,3	1,1	5,3	1,1	خدمات أخرى للتسويق
ACTIVITES MARCHANDES	-0,5	3,0	-0,2	2,0	6,9	0,0	أنشطة التسويق
ACTIVITES NON MARCHANDES	6,0	-2,9	2,6	0,2	5,0	1,6	الأنشطة غير المسوقة
VALEUR AJOUTEE (aux c.f)	0,4	2,2	0,2	1,8	6,6	0,3	الناتج المحلي بتكاليف العوامل
Impôts indirects nets de subventions	-0,1	-0,4	1,9	1,0	4,3	1,1	صافي الاداءات الغير مباشرة من الإعانات
P.I.B (aux p.m)	0,3	1,9	0,4	1,7	6,3	0,4	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

## 12.COMPTES NATIONAUX

## 12. الحسابات القومية

### 12.3 Produit intérieur brut trimestriel aux prix courants

### 3.12 الناتج المحلي الإجمالي الثلاثي بالأسعار الجارية

Unité: Millions de Dinars

الوحدة: مليون دينار

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2008				2007		
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1	TOTAL	4 T4	
AGRICULTURE ET PECHE	1 221,5	1 229,0	1 213,3	1 215,6	4720,0	1 212,0	الفلحة والصيد البحري
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	2 311,1	2 274,3	2 257,6	2 147,5	7785,8	1 981,2	الصناعات المعملية
Industries agricoles et alimentaires	453,0	393,6	381,7	378,9	1403,6	344,0	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries des mat.construct. et verre	231,3	210,1	212,3	221,0	785,6	199,6	صناعة مواد البناء والخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	498,4	548,9	578,5	499,0	1831,7	472,2	الصناعات الميكانيكية والكهربائية
Industries chimiques	261,6	299,4	311,3	248,9	750,0	178,2	الصناعات الكيميائية
Industries textiles, habillement et cuir	611,5	579,0	525,6	553,3	2081,7	546,6	صناعة النسيج والملابس والجلد
Industries diverses	255,3	243,3	248,1	246,4	933,3	240,6	صناعات مختلفة
MINES	156,1	149,3	90,8	93,9	262,2	68,8	المناجم
ENERGIE	1 448,0	1 383,6	1 018,3	1 051,1	4021,9	1 008,0	الطاقة
BÂTIMENT ET GENIE CIVIL	710,5	668,8	671,0	706,3	2471,2	617,5	البناء والأشغال العامة
SERVICES MARCHANDS	5 060,4	4 962,8	4 696,3	4 585,7	17370,6	4 568,8	الخدمات المسوقة
Transports et télécommunications	1 522,4	1 487,9	1 411,4	1 320,1	5033,0	1 346,2	النقل والمواصلات
Hotels, cafés, restaurants	725,1	697,1	626,8	636,9	2474,6	660,3	النزل، المقاهي والمطاعم
Autres services marchands	2 812,9	2 777,9	2 658,1	2 628,6	9863,0	2 562,2	خدمات أخرى للتسويق
Consommation intermediaire non ventilée en services financiers	-459,0	-351,6	-317,2	-300,2	-1241,0	-411,3	الاستهلاك الوسيط غير الموزع من الخدمات المالية
ACTIVITES MARCHANDES	10 448,5	10 316,2	9 630,1	9 499,8	35390,8	9 045,0	أنشطة التسويق
ACTIVITES NON MARCHANDES	1 721,8	1 564,8	1 606,5	1 558,1	5958,8	1 542,7	الأنشطة غير المسوقة
VALEUR AJOUTEE (aux c.f)	12 170,3	11 881,0	11 236,6	11 057,9	41349,6	10 587,7	الناتج المحلي بتكاليف العوامل
Impôts indirects nets de subventions	1 002,0	971,5	969,9	1 034,7	4288,5	1 101,1	صافي الأداءات الغير مباشرة من الإعانات
P.I.B (aux p.m)	13 172,3	12 852,5	12 206,5	12 092,6	45638,1	11 688,8	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

### 12.4 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur d'activité aux prix courants

### 4.12 نسبة نمو القيمة المضافة حسب الأنشطة الاقتصادية

Unité: en %

بالأسعار الجارية

الوحدة: بالمائة

Source: INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

المصدر: المعهد الوطني للإحصاء

	2008				2007		
	4 T4	3 T3	2 T2	1 T1	TOTAL	4 T4	
AGRICULTURE ET PECHE	-0,6	1,3	-0,2	0,3	2,7	3,1	الفلحة والصيد البحري
INDUSTRIES MANUFACTURIERES	1,6	0,7	5,1	8,4	11,1	1,3	الصناعات المعملية
Industries agricoles et alimentaires	15,1	3,1	0,8	10,1	8,6	0,6	الصناعات الفلاحية والغذائية
Industries des mat.construct. et verre	10,1	-1,1	-3,9	10,7	6,7	3,3	صناعة مواد البناء والخزف والبلور
Industries mécaniques et électriques	-9,2	-5,1	15,9	5,7	22,5	-2,9	الصناعات الميكانيكية والكهربائية
Industries chimiques	-12,6	-3,8	25,1	39,7	4,4	-3,8	الصناعات الكيميائية
Industries textiles, habillement et cuir	5,6	10,1	-5,0	1,2	9,5	5,2	صناعة النسيج والملابس والجلد
Industries diverses	4,9	-1,9	0,7	2,4	8,0	4,6	صناعات مختلفة
MINES	4,5	64,4	-3,3	36,4	10,4	-1,2	المناجم
ENERGIE	4,7	35,9	-3,1	4,3	38,9	-0,5	الطاقة
BÂTIMENT ET GENIE CIVIL	6,2	-0,3	-5,0	14,4	6,1	0,4	البناء والأشغال العامة
SERVICES MARCHANDS	2,0	5,7	2,4	0,4	10,1	2,5	الخدمات المسوقة
Transports et télécommunications	2,3	5,4	6,9	-1,9	14,1	3,6	النقل والمواصلات
Hotels, cafés, restaurants	4,0	11,2	-1,6	-3,5	6,5	3,2	النزل، المقاهي والمطاعم
Autres services marchands	1,3	4,5	1,1	2,6	9,1	1,7	خدمات أخرى للتسويق
ACTIVITES MARCHANDES	1,3	7,1	1,4	5,0	11,6	0,6	أنشطة التسويق
ACTIVITES NON MARCHANDES	10,0	-2,6	3,1	1,0	7,9	3,0	الأنشطة غير المسوقة
VALEUR AJOUTEE (aux c.f)	2,4	5,7	1,6	4,4	11,0	1,0	الناتج المحلي بتكاليف العوامل
Impôts indirects nets de subventions	3,1	0,2	-6,3	-6,0	3,7	1,1	صافي الأداءات الغير مباشرة من الإعانات
P.I.B (aux p.m)	2,5	5,3	0,9	3,5	10,3	1,0	الناتج المحلي الإجمالي بأسعار السوق

# LES PUBLICATIONS DE L'INSTITUT NATIONAL DE LA STATISTIQUE

	Langue d'édition	Périodicité	Prix en D.T
<b>PUBLICATIONS GENERALES</b>			
<b>Publication mensuelle (abonnement annuel 12 numéros)</b>			
Bulletin Mensuel de Statistique (B.M.S).....	bilingue	mensuelle	25,000
<b>Publications annuelles</b>			
Annuaire Statistique de la Tunisie 2007 + CD-ROM.....	bilingue	annuelle	25,000
La Tunisie en Chiffres 2007.....	bilingue	annuelle	5,000
<b>PUBLICATIONS SPECIFIQUES REGULIERES</b>			
Statistiques du Commerce Extérieur 2007 + CD-ROM.....	française	annuelle	30,000
Les Comptes de la Nation N°13 + CD-ROM.....	française	annuelle	10,000
Rapport Annuel sur les Indicateurs d'Infrastructure 2007+ CD-ROM.....	bilingue	annuelle	15,000
Rapport annuel sur les caractéristiques des agents de la fonction publique et leurs salaires pour l'année 2006+ CD-ROM.....	arabe	annuelle	10,000
Rapport annuel sur la situation démographique en Tunisie 2006	arabe	annuelle	10,000
<b>RESULTATS DES DERNIERS ENQUETES ET RECENSEMENTS</b>			
<b>Publications des recensements</b>			
<b>Recensement général de la population et de l'habitat du 28 avril 2004</b>			
Volume I : Premiers Résultats + CD-ROM (épuisé).....	arabe	décennale	15,000
Volume II : Résultats par unités administratives + CD-ROM.....	arabe	décennale	15,000
Volume III : Caractéristiques de la population, des logements et des ménages par délégations :			
Fascicule 1 : District du Nord Est + CD-ROM.....	arabe	décennale	15,000
Fascicule 2 : District du Nord Ouest + CD-ROM.....	arabe	décennale	10,000
Fascicule 3 : District du Centre Est + CD-ROM.....	arabe	décennale	12,000
Fascicule 4 : District du Centre Ouest + CD-ROM.....	arabe	décennale	10,000
Fascicule 5 : District du Sud + CD-ROM.....	arabe	décennale	12,000
Fascicule 6 : Edition complémentaire sur les caractéristiques économiques de la population âgée de 15 ans et plus par délégation + CD-ROM.....	arabe	décennale	12,000
Volume IV:caractéristique de la migration +CD-ROM	arabe	décennale	15,000
Volume V:caractéristiques démographiques de la population , et caractéristiques des noyaux familiaux et de population infirme +CD-ROM	arabe	décennale	15,000
<b>Enquête sur le budget et la consommation des ménages</b>			
Volume I : Résultats de l'Enquête Budgétaire 2005 CD-ROM.....	française	quinquennale	20,000
Volume B : Résultats de l'Enquête Alimentaire et Nutritionnelle 2005.....	française	quinquennale	20,000
<b>Enquête Nationale sur l'Emploi</b>			
Enquête Nationale sur la Population et l'Emploi 2007.....	arabe	annuelle	15,000
<b>Enquête Nationale sur micro-entreprises</b>			
Enquête micro-entreprises 1997.....	française	quinquennale	10,000
Enquête micro-entreprises 2002 + CD-ROM.....	française	quinquennale	10,000
<b>Projection de la Population</b>			
Projection de la Population Active et de la demande additionnelle d'emploi 2004-2024 + CD-ROM.....	arabe	-	15,000
Projection de la Population 2004-2034+ CD-ROM.....	arabe	-	15,000
<b>AUTRES PUBLICATIONS</b>			
Nomenclature d'Activités Tunisienne (NAT).....	française	-	15,000
Nomenclature d'Activités Tunisienne (NAT).....	arabe	-	15,000
Classification Tunisienne des Produits (CTP).....	française	-	15,000
Classification Nationale des Unités Administratives + CD-ROM (code géographique)	bilingue	-	12,000
<b>Séries Méthodes Statistiques</b>			
Numéro 5: Séries rétrospectives des indices des prix de gros et des indices des pris de vente industriels.....	française	-	5,000
Numéro 6: Séries Méthodes statistiques + CD-ROM.....	française	-	17,000

Les publications éditées par l'I.N.S (épuisées comprises) peuvent être consultées  
au service de la documentation (à la bibliothèque).

Pour tout achat ou commande veuillez vous adresser au bureau de vente :

(Les frais d'envoi sont à la charge du client)

**86 av- Hedi Chaker TUNIS TEL: (216) 71 891 002 N°VERT 80100303, FAX : (216) 71 792 559**

Site Internet : [www.INS.Nat.tn](http://www.INS.Nat.tn)

EMAIL : [INS@mdci.gov.tn](mailto:INS@mdci.gov.tn)

<b>SOMMAIRE</b>	<b>PAGE</b>	<b>SOMMAIRE</b>	<b>PAGE</b>
<b>1. POPULATION</b>		<b>9. COMMERCE INTERIEUR</b>	
1.1 Population par gouvernorat (au 1 <sup>er</sup> juillet).....	6	9.1 Prix moyen de détail à Tunis .....	23
1.2 Naissances.....	7	9.2 Indice général des prix à la consommation Familiale .....	26
1.3 Décès .....	7	9.3 Variations mensuelles de l'indice général des prix.....	28
1.4 Mariages .....	8	9.4 Indices des prix de vente industriels.....	30
<b>2. SALAIRE</b>		9.5 Apports au marché de gros de Tunis.....	32
2.1 Salaire minimum garanti.....	9	<b>10. MONNAIES ET BANQUES</b>	
2.2 Taux d'évolution trimestriel des salaires.....	9	10.1 Systèmes monétaires .....	34
<b>3. EMPLOI</b>		10.2 Taux d'intérêt.....	35
3.1 Demandes d'emploi.....	10	10.3 Cours moyen en dinars des principales devises .....	35
3.2 Offres d'emploi .....	10	10.4 Principaux indicateurs boursiers.....	35
3.3 Placements réalisés .....	10	10.5 Crédits recensés.....	36
<b>4. INDUSTRIE</b>		<b>11. COMMERCE EXTERIEUR</b>	
4.1 Indices de la production industrielle .....	11	11.1 Echange par type d'utilisation et régime .....	37
4.2 Industries agroalimentaires .....	13	11.2 Commerce extérieur selon le régime et le groupement sectoriel d'activité .....	38
4.3 Matériaux de construction .....	13	11.3 Echange mensuel par groupement sectoriel d'activité .....	39
4.4 Industries Métalliques et électriques .....	14	11.4 Echange mensuel par type d'utilisation .....	39
4.5 Industries chimiques et fabrication d'engrais...	14	11.5 Principaux produits exportés .....	40
4.6 Industrie du papier.....	15	11.6 Principaux produits importés .....	41
<b>5. MINES</b>		11.7 Balance commerciale par pays.....	42
5.1 Production .....	15	<b>12. COMPTES NATIONAUX</b>	
5.2 Ventes locales .....	15	12.1 Produit intérieur brut aux prix constants 1990 ...	44
<b>6. ENERGIE</b>		12.2 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur d'activité aux prix constants 1990 .....	44
6.1 Extraction et raffinage de pétrole et de gaz.....	16	12.3 Produit intérieur brut aux prix courants.....	45
6.2 Production d'électricité .....	16	12.4 Taux de croissance des valeurs ajoutées par secteur d'activité aux prix courants.....	45
6.3 Production et distribution d'eau .....	16	<b>NORME SPECIALE DE DIFFUSION DES DONNEES (NSDD)</b>	
<b>7. TOURISME</b>		Calendrier de diffusion des indicateurs du secteur réel et du commerce extérieur	
7.1 Entrées des voyageurs par nationalité .....	17		
7.2 Sorties des voyageurs par nationalité .....	17		
7.3 Entrées des non résidents par nationalité .....	18		
7.4 Nuitées des non résidents .....	18		
<b>8. TRANSPORT</b>			
8.1 Immatriculation des véhicules .....	19		
8.2 Permis de conduire .....	19		
8.3 Transports maritimes.....	20		
8.4 Transports aériens .....	21		
8.5 Transports ferroviaires .....	22		

( ) 25 ( 12)

..... :  
..... : ( )  
..... :  
..... :  
..... :  
..... :

**1700 1000000011152666 :**

( )

265 . 70

(216) 71 792 559 : (216) 71 891 002 :

INS@mdci.gov.tn :

---

## BULLETIN MENSUEL DE STATISTIQUE

### Abonnement

**Veillez m'abonner au bulletin mensuel de statistique pour un an (12 numéros) bilingue au prix de 25 DT (Tunisie et Etranger)**

**Nom ou raison sociale :** .....

**Profession (ou activité) :** .....

**Adresse :** .....

**Code postal :** ..... **Ville :** ..... **Pays :** .....

**Ci-joint mon règlement par :** .....

Chèque

Mandat

Virement

**Au nom de l'Institut National de la Statistique**

**CCP : 1700 1000000011152666 Tunis**

**(les frais d'envoi sont à la charge de l'abonné)**

**A retourner à l'Institut National de la Statistique**

**70, Rue Ech-cham – BP 265 CEDEX TUNIS**

**TEL: (216) 71 891 002 FAX : (216) 71 792 559**

**EMAIL : INS@mdci.gov.tn**



ISSN 0041-4115

REPUBLIQUE TUNISIENNE  
MINISTRE DU DEVELOPPEMENT  
ET DE LA COOPERATION INTERNATIONALE

**I N S T I T U T  
N A T I O N A L D E L A  
S T A T I S T I Q U E**

**BULLETIN MENSUEL DE STATISTIQUE**

**N° 629**

**Mai 2009**